

# Baleares

Director  
HELIODORO MUÑOZ

AÑO XLIV  
Nº 13.780

el diario de las islas

30 Pts.

PALMA DE MALLORCA  
Sábado, 2 julio 1983

HOY

● Soraya  
llegó a  
Mallorca

(Página 4)

● La verdad  
sobre los  
regímenes de  
adelgazamiento

(Páginas centrales)

● Visita la  
isla el  
presidente de  
FIAPPA

(Página 5)

● Belisario  
Betancur,  
premio  
«Príncipe de  
Asturias»  
de Cooperación  
Iberoamericana

(Páginas 13 y 32)

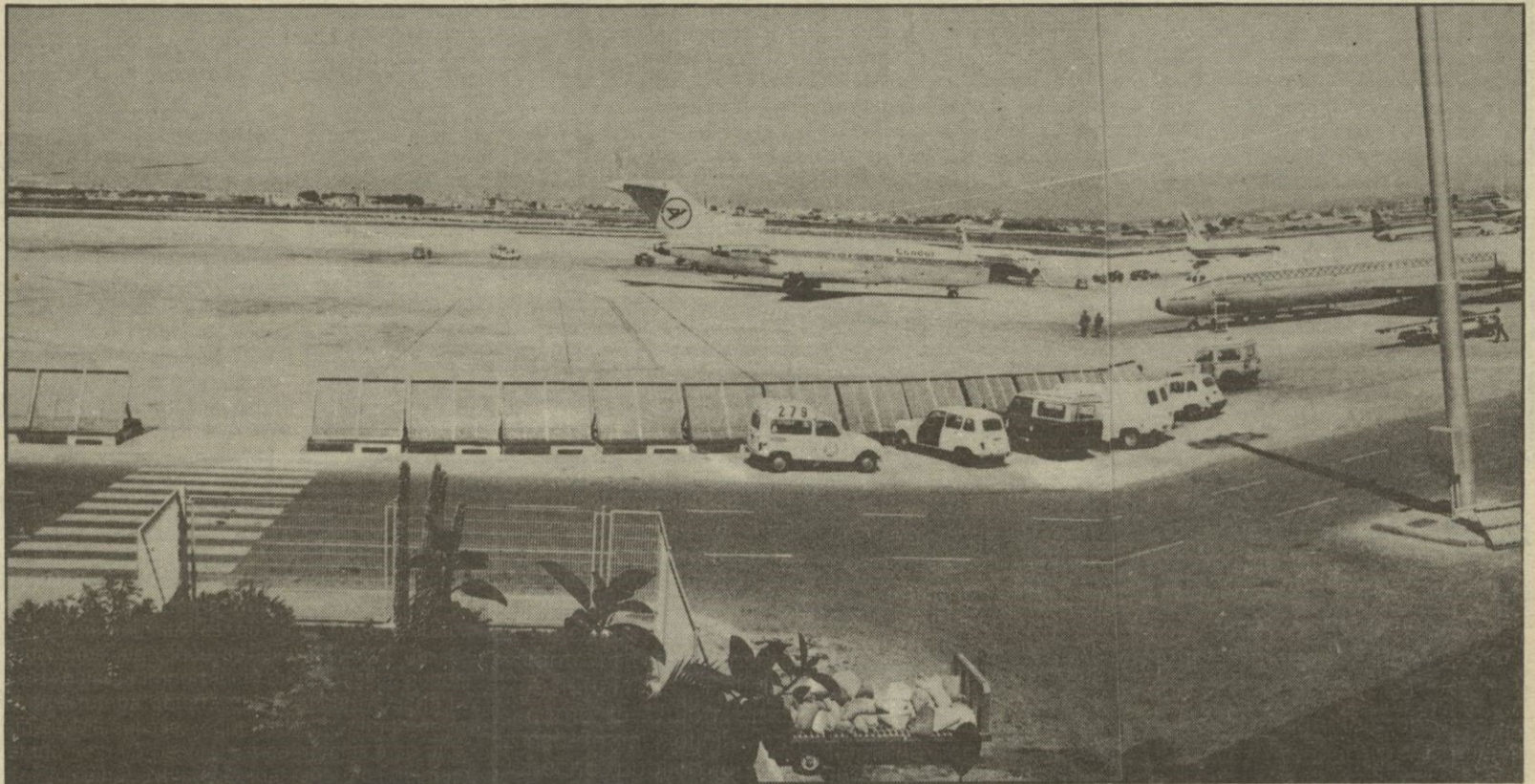
● El Gobierno  
desmantelará  
la cabecera  
de Sagunto

(Página 12)

● Medidas de  
alta  
seguridad en  
cinco  
provincias  
españolas

(Página 11)

COLCHON  
**FLEX**  
multiElastic  
MULTIPLICA SU DESCANSO  
DISTRIBUIDOR  
**JOSE FLEX**  
CALLE SAN MIGUEL



Como consecuencia del incremento de las tarifas del transporte

## LA ECONOMIA BALEAR PERDERA 4.000 MILLONES

El aumento de los transportes supondrá para la economía balear un desembolso de cuatro mil millones y un efecto inducido sobre nuestro comercio de mil quinientos, según la valoración efectuada por las consellerías de Economía y Hacienda y de Transportes. Hoy sábado entra en vigor la subida del 10% en uelos nacionales.

Por otra parte, la FSB-PSOE hizo público ayer un comunicado en el que al tiempo que puntualiza «su participación»

de la inquietud que los incrementos de tarifas despiertan en la población de las islas «subraya la «explotación política» que del tema pretende hacer, a su entender, el presidente de la comunidad autónoma.

También el Grupo Popular en el Parlamento autónomo emitió ayer una nota de prensa con duras acusaciones contra Félix Pons, secretario general de la FSB-PSOE.

Seis ministros galos y sus homólogos españoles se reúnen este fin de semana

## «Cumbre» hispano-francesa en la Granja de Segovia

Seis ministros franceses se reúnen en La Granja con seis ministros españoles. Lejos del mundanal ruido, lejos del protocolo y lejos de las declaraciones públicas, media docena de ministros socialistas franceses tratarán de conocer mejor a media docena de sus homólogos españoles.

Resulta curioso que a través de los procedimientos políticos normales no pueda establecerse un diálogo a fondo, y sean precisas estas convenciones o seminarios, al modo como lo hacen los ejecutivos de las

empresas multinacionales.

Personalmente creo que los temas contenidos entre Francia y España son suficientemente conocidos y las posturas de ambos gobiernos dejan poco margen para nuevos planteamientos.

En el tema antiterrorista, nada nuevo puede esperarse. Las filosofías parecen enquistadas. Se habla de mayor colaboración policíaca, pero todos sabemos dónde se llevan a cabo los pagos del impuesto revolucionario. O dónde se han realizado las gestiones y pago en los

casos de secuestro, sin ir más lejos, el último de Prado y Colón de Carvajal. La realidad es que los etarras siguen teniendo sus bases de operaciones en el sur de Francia y el particular entendimiento del derecho de asilo francés impide cualquier avance serio en esta cuestión. ¿Qué más hay que hablar, pues?

En materia comunitaria sí parece que puedan obtenerse útiles informaciones. La postura francesa no deja de tener su lógica interna, por mucho que nos perjudique. Francia insiste en que

el tema agrícola es un obstáculo mayor para adhesión a la CEE. Y será un obstáculo insalvable en tanto en el seno de la comunidad no se solucionen los problemas de financiación de los productos mediterráneos y se llegue a la política agrícola común (PAC). Tienen razón los franceses al insistir en que estos arreglos internos interesan de manera decisiva a nuestro país, pues con un ingreso precipitado nuestros productos agrícolas encontrarían los mismos problemas que ahora tienen los franceses. Esto será

casi todo, además de esa afortunada frase de que, solventada la crisis agrícola comunitaria, «España entrará en el mercado común de la mano de Francia».

El seminario de la Granja poco más puede dar de sí. Desde luego, no habrá decisiones. Pero, en fin, nunca está de más que los políticos se conozcan mejor y hagan conocer con mayor detalle sus dossiers y sus puntos de vista. En la Granja, además, podrán admirar unos maravillosos jardines.

JOSE ANTONIO  
GABRIEL Y GALAN

Parece que, con la única excepción del infatigable Antonio Alemany, todos los comentaristas y observadores de nuestro acontecer político coinciden, con mayor o menor virulencia, en considerar que hemos iniciado con muy mal pie nuestra andadura como Comunidad Autónoma. Una consideración que no se basa únicamente en el hecho de que el flamante presidente Cañellas haya presentado al atónito ciudadano de las islas un gabinete formado por perfectos desconocidos. Se basa primordialmente en la absoluta incoherencia que han demostrado todos los grupos políticos que, con su apoyo, han hecho posible semejante Gobierno. En este sentido (y algo es algo), la sesión de investidura del primer presidente de la

## Imperio de la incoherencia

(\*) Colectivo Gabriel Alomar

Comunidad Autónoma de las Islas Baleares pasará no sólo a la historia, sino también a los manuales de la ciencia política como pieza ejemplar de posibilidad absurda de ser presidente de Gobierno. Porque hasta ahora se conocían los Gobiernos de apoyo unánime de la Cámara, los de apoyo mayoritario o los gobiernos minoritarios. Ahora, habrá que estudiar también el caso del Gobierno sin el apoyo de nadie.

Dejemos de lado la lógica, que en la sesión de investidura estuvo representada por los grupos parlamentarios de los partidos de izquierdas, cuyos

portavoces manifestaron su disconformidad con las nebulosidades que el candidato a presidengustado el programa, sino que demostró inteligencia política al decir que pasaba de paridades. A pesar de lo cual, anunció que votaría positivamente la investidura. Paciencia y barajar. Quedaba el liberal ibicenco, que no sólo dijo que no le gustaba el programa del candidato, sino que además de desmarcarse de los liberales que van con Fraga, tendría que hacer lo que hacen en todo el mundo los liberales progresistas, que es votar contra los conservadores reaccionarios. Pues no. Con la excu-

sa de que Cañellas había anunciado una ley electoral con la famosa paridad, que es el principio más antiliberal que imaginarse pueda, va y dice que dará su voto al candidato. En dos segundos, de liberal progresista a cateto político.

Y llegó el punto álgido: le tocaba hablar a Jerónimo «SuperStar», el árbitro, la bisagra, el hacedor de presidentes. Era interesante saber cómo iba a explicar la cuadratura de su círculo, que pasaba por no comprometerse con la gestión gubernamental, pero ocupando parcelas de poder, para poder potenciarse a sí mismo como

futura opción de derechas tras desbancar a los que ahora eran sus aliados, a quienes considera insuficientemente autonomistas. No le salió del todo mal, hay que reconocerlo. Pero se le vió el plumero: dar el voto de investidura, pero marcar distancias. Dárselas de autonomista, pero habiendo dado el voto para presidente del Parlamento a un admirador permanente de la obra de Franco, es decir, a un alfabeto en cuestiones de autonomía y de democracia. Albertí dejó claro que los aliancistas van a sudar con él, pero sin acabar de convencer a nadie de nada más que esto.

Para concluir, después de la comedia, el sainete. Cosme Vidal, metido a portavoz del grupo aliancista, se equivocó una vez más de papel, y en vez de explicitar el apoyo de su grupo al programa del candidato, se metió a replicar los argumentos de los oradores que le habían precedido. Intentó dar algunas muestras de su peculiar sentido del humor, pero ni por esas. Ya había anunciado él mismo que no tenía su día. Por no tener, no tuvo ni ganas de decir cuáles eran las excepciones de su candidato. Será que no las tenía. A pesar de lo cual, quedó entronizado líder máximo del imperio de la incoherencia. ¡País!

3\*) Integran el Colectivo Gabriel Alomar, cinco militantes de la FSB-PSOE.

## ¿Compañerismo?

Guasp Oliver

En los medios locales, a causa de su nacimiento en Mallorca y por la repercusión sociopolítica de sus actitudes públicas, estrecha y libremente vinculadas a Fuerza Nueva, ha causado sensación el arresto domiciliario de 14 días, impuesto al teniente coronel de Infantería de Marina, don Mateo Oliver Amengual, padre político de Antonio Alemany Dezcallar, director de «El Día» y, simultáneamente, aunque sin nombramiento oficial, alto ejecutivo en presidencia del primer Gobierno Autónomo de Baleares.

El motivo de la sanción al militar Oliver no es otro que el de los conceptos vertidos en su artículo «Compañerismo», publicado en «Última Hora» y en «El Alcázar», dentro de la presunta campaña involucionista y anticonstitucional de las últimas fechas. Es obvio que la motivación que inspira a quienes imponen esta sanción no se funda en el contenido ideológico del artículo del Sr. Oliver, sino, más bien, en razones jurídicas castrenses. Tanto el general de división, don Eulogio Brenes del Castillo, como el almirante Morgado que son los que al parecer han cursado la orden de arresto contra su compañero de armas, han debido fundamentar su sanción en razones de justicia militar, amén de otras argumentaciones básicas de disciplina, honor, amor a la Patria y, sobre todo, en razones implícitas en el artículo 8 de la Constitución.

Las declaraciones del teniente coronel Oliver, formuladas en «Última Hora», son,

a nuestro juicio, impecables. No es delito, ni en éste ni en ningún régimen, proferir y practicar la virtud del compañerismo. Lo que si entra, de hoz y coza, en el campo delictivo es el desdén y el insulto —Oliver aprovecha su escrito para llamar «rastros» y «cobardes» a ciertos compañeros suyos del Ejército, a los «que todos los de la profesión conocemos»— y, principalmente, el hecho de disfrazar el noble concepto de la solidaridad y el compañerismo con ropajes ideológicos que sólo denotan la ignorancia o la omisión del verdadero concepto del honor y de amor a la patria que inspiraron a los jueces militares del proceso de Campamento, contra los militares que perpetraron el delito de rebelión militar del pasado 23-F.

Don Mateo Oliver, según nuestro criterio, tiene todo el derecho del mundo a sentirse amigo y compañero de quienes considera hombres de honor. Nadie le condenará por esa virtud cívica. Lo que no es de recibo, en ningún caso, es que la sociedad, el pueblo español, en cuya esencia radica la soberanía del Estado, tenga que verse inducida al confusiónismo, en virtud de unos escritos que, en el fondo y en la forma, sólo propenden a ensalzar el probado delito de unos compatriotas militares y a ocultar y denigrar, por la vía sutil del agravio comparativo, a otros compatriotas militares que, bien o mal, ejercen la virtud suprema de impartir justicia, según la Constitución.

## Los radioaficionados y su contribución a la paz

Un artículo que acabo de leer firmado por Jesús Torbado bajo el título de «...excepto la U.R.S.S.» me ha sugerido la idea de hacer los siguientes comentarios.

En mi calidad de radioaficionado he pensado en la influencia del «telón de acero» en cuanto se refiere a la absoluta inoperancia del mismo en relación con las comunicaciones por ondas hertzianas. Resulta que las ondas cortas utilizadas por los radioaficionados no se propagan siguiendo la superficie de nuestro planeta, si no que, lanzadas al éter, rebotan en la ionosfera o no sé en que techo del mundo y van a parar fácilmente a distancias enormes, de 10 ó 15 mil kilómetros, o hasta nuestros mismos antípodas. Per ello, la colectividad mundial de

radioaficionados se comunica entre sí de la manera más sorprendente. Se sienta uno delante de un equipo receptor-transmisor, lo pone en marcha, y empieza a oír una multitud de señales radioeléctricas que parece una olla de grillos. Al poco rato transmite o recibe una llamada general y es contestado, o contesta, y ya está la conexión o enlace se ha establecido, y entonces cada uno transmite al otro, por regla general, un afectuoso saludo, le da a conocer la fuerza y calidad de las señales recibidas, la ubicación de su propia estación y el nombre del operador. Todo ello en plan de cordial compañerismo, ya sea en radiotelefonía o en radiotelegrafía (código Morse). En este último, que es el que yo practico, es facilísimo el entendimiento mutuo ya que se utiliza una jerga compuesta por grupos de letras, abreviaturas de palabras o frases inglesas de uso internacional y grupos del código «Q», internacional también. Aparte de esto, se usa principalmente el inglés. A veces se comunica otros datos técnicos y

meteorológicos.

Todo ello en un plan de tal amistad y camaradería que cualquiera que los oye podría creer que se trata de un diálogo entre amigos de toda la vida. Para los radioaficionados no existen fronteras, ni diferencias de clases, ni ideologías políticas, ni conflictos sobre creencias religiosas, ni contenciosos internacionales. Tan pronto dialogas con un ruso de Alma-Ata, en los confines de China, que con un japonés, que con un brasileño de cerca de Pernambuco, que con un norteamericano de Tampa, en la Florida, que con un indio de Poona, cerca de Bombay. No digamos de innumerables enlaces con todas las naciones europeas, ya sean de la CEE, de la OTAN o del Pacto de Varsovia. Es igual. En este asunto todos somos amigos y compañeros en la radioafición. Por todo ello me parece evidente que este fenómeno tiene un valor incalculable para contribuir a la paz y a la confraternización entre todos los hombres y todos los pueblos... «incluso la URSS».

Juan Montaner Massanet

## "Pelinos"



«El aumento en los transportes supondrá para Baleares un desembolso de cuatro mil millones»

## Las tarifas aéreas suben hoy un 10%

Las tarifas aéreas de vuelos regulares interiores se incrementarán a partir de hoy en un 10 %, según se establece en una orden del Ministerio de Transportes, Turismo y Comunicaciones, que publicó ayer el Boletín Oficial del Estado. Las bonificaciones para los españoles residentes en Baleares continúan siendo del 25 %, y los billetes emitidos con anterioridad a la orden mencionada podrán ser utilizados sin cargo adicional alguno durante su vigencia siempre que el primer cupón o el único se utilice antes del 16 de julio de 1983. Por otra parte, según la valoración que han efectuado las consellerías de Economía y Hacienda y de Transportes la repercusión del incremento de las tarifas de transporte supondrá un desembolso para la economía balear de unos cuatro mil millones y un efecto inducido sobre el comercio balear de 1.500 millones de pesetas.

Para la Comunidad autónoma las medidas reflejan un desconocimiento y tratamiento inadecuado de las peculiaridades de la discontinuidad geográfica de la comunidad balear, ya que la repercusión sobre los costos de transportes es mayor en el tráfico interinsular, lo que comporta un agravamiento del coste de la insularidad en las islas menores, dificultando la integración económica y las relaciones sociales de la comunidad balear, puesto que la mayoría de aumentos de tarifas entre las islas oscila del 30 al 37,5 %, mientras que en las tarifas correspondientes a la red radial con Madrid oscilan entre el 10,5 y el 15 %.

El problema de la distancia cobra también mayor importancia si se tiene en cuenta el vacío territorial en torno al archipiélago por el espacio marítimo existente. Otras limitaciones vienen derivadas de las menores alternativas en cuanto a modos de transporte (las mercancías por avión se reducen prácticamente a un reducido grupo de mercancías con una elevada relación valor-peso, la alta especificación del transporte marítimo de mercancías extra e interinsular, las reducidas posibilidades de la pequeña red ferroviaria, etc.).

Por todo ello las consellerías de Transportes y Trabajo, junto con la de Economía y Hacienda, están realizando un estudio sobre diversos aspectos que afectan al coste del transporte: las tasas que suponen un 40% de los elementos del coste, destacan por su elevado número y tarifas. En servicios portuarios existen las tasas de entrada y estancia de barcos, las de atraque, las de embarque y desembarque etc, siendo un 50% más altas que en el resto de puertos de la península. Luego está el impuesto general de tráfico de empresas sobre el que se intenta conseguir que no se exija, como en el caso de Canarias, en los transportes entre las distintas islas del archipiélago o entre estas y el territorio nacional. Finalmente se estudiarán medidas para eliminar el mayor coste del transporte interinsular.

## El telegrama de Cañellas al presidente del Gobierno

El texto íntegro del telegrama de Cañellas, que fue distribuido a la prensa, dice así: «Profundamente preocupado el pueblo balear y el presidente de esta comunidad autónoma por el sorprendente incremento, de las tarifas de transporte de viajeros y mercancías, que en algunos casos llegan al 38 por ciento, ruego a vuestra excelencia examine la posibilidad de dejar en suspenso los citados aumentos hasta que se hayan ponderado adecuadamente las graves repercusiones sociales y económicas que tendrán sobre nuestras islas».

«Por otro lado —dice su segundo párrafo— me permito solicitar de la amabilidad de vuestra excelencia tenga bien concederme audiencia para poder exponerle directa y personalmente las gravísimas consecuencias que semejantes aumentos tarifarios provocarán en esta comunidad autónoma cuya circunstancia insular sitúa todo lo relacionado con el transporte aéreo y marítimo en unos términos particularmente dramáticos.

«En la seguridad —finaliza— de que el probado talante y sentido de la justicia de VE, comprenderá y atenderá las peticiones que se contienen en este telegrama, le saluda cordialmente, Gabriel Cañellas Pons, presidente de la comunidad autónoma de las islas Baleares».

En torno al aumento de las tarifas

# Guerra de comunicados entre la FSB-PSOE y AP



La FSB-PSOE hizo público ayer un extenso comunicado en seis puntos en el que «participa de la inquietud y preocupación que los incrementos de tarifas despiertan en la población de las islas».

Por otra parte, en nota de prensa, el secretario del grupo popular en el Parlament autónomo, Gabriel Godino, lanzó una dura acusación contra «el portavoz del grupo socialista y secretario general de la FSB-PSOE, Félix Pons, del que dice que «prima la lealtad a su partido sobre la lealtad a los intereses de Baleares».

También, las consellerías de Economía, Hacienda y de Transportes del «autogovern» hicieron público un comunicado —que se resume en información aparte— en torno a los probables costes insulares de los aumentos de las tarifas aéreas.

### No a la interpelación conjunta

En su primer punto, la FSB-PSOE junto a la indicada preocupación, expresa su decisión de colaborar en cuantas iniciativas «estudien seriamente y sin prejuicios los problemas sociales y económicos que la insularidad conlleva», así como a «propiciar soluciones justas y solidarias».

Anuncia seguidamente que «no participará en iniciativa alguna cuya finalidad más inmediata no sea el estudio y solución de los problemas, sino la explotación política de los mismos como lo es la actitud del Gobierno Autónomo en la presente ocasión».

En este sentido, y según pudimos saber, los parlamentarios socialistas de la FSB-PSOE en el Congreso y Senado, no acudirán a la reunión que ayer convocó el presidente Cañellas, para el próximo lunes y para la posible interpelación parlamentaria que anunciaba en su «comunicación» institucional» publicada ayer. Así, el senador Antoni Ramis acudirá a primera hora del lunes a la sede del «autogovern» para explicar a Cañellas las razones que impi-

den la asistencia de los parlamentarios socialistas a esa reunión, y ofrecerá por la tarde una rueda de prensa con tal motivo.

### «Panfleto partidario»

Indica también el comunicado que la FSB «utilizará siempre que sea necesario su peso e influencia en el seno de la organización socialista para llegar al Gobierno de la nación los problemas que tiene planteados la sociedad de estas islas y cuya resolución le compete, así como la solución que estos problemas demanden desde una perspectiva progresista».

También «deplora que la imagen de serenidad y equilibrio que quiso forjarse en torno a Gabriel Cañellas durante la pasada campaña electoral se haya desvanecido en la primera intervención pública del nuevo presidente, con un exabrupto contra el Gobierno, impropio de quien está al frente de una Comunidad Autónoma, con expresiones más propias de un panfleto partidario, de una fuerza testimonial que de un comunicado institucional».

En torno a ello y según pudimos saber, el comunicado «institucional» del presidente fue «inspirado» al menos por el todavía no nombrado adjunto a presidencia, Antonio Alemany, a quien se atribuyen ya las responsabilidades de «coordinación, prensa e imagen», directamente dependientes de presidencia

y a la espera de la efectividad de su cargo.

### «Peligroso modo»

Insistiendo en el tono general de la declaración de Cañellas, el comunicado de la FSB «lamenta que con el peor estilo de la presidencia de la Comunidad Autónoma haya «estrenado un peligroso modo de actuación política al comunicarse con el Gobierno de la Nación a través de un virulento comunicado público al margen de los cauces de comunicación obligada entre instituciones».

Después de señalar que «es evidente que de cundir el ejemplo se puede desembocar en una nada ejemplar pugna partidaria», comunica la FSB que sus parlamentarios «no acudirán a la convocatoria efectuada por medios completamente atípicos por el presidente de la Comunidad Autónoma». Y explica la postura precisando que es «sin perjuicio de trabajar activamente en todos los esfuerzos por solucionar los problemas de nuestro pueblo. «No es lógico» concluyó «pretender se celebre una reunión convocada bajo el signo obsesivo de interpelar al Gobierno antes que bajo el designio de buscar cauces de comunicación y diálogo».

### Contra Pons

Por su parte, el secretario del grupo popular en su citada nota de prensa contra Félix Pons, señala que

A.M.T. «Ante la reacción que el portavoz del grupo socialista del Parlamento Balear, Félix Pons, ha tenido frente a la lógica y enérgica actuación del Presidente y Gobierno de la Comunidad Autónoma por un dañoso —para la economía balear— y desproporcionado incremento de las tarifas del transporte de viajeros y mercancías».

1º «Es inadmisibles que el diputado socialista sitúe lo que no es sino una defensa de los intereses insulares en una «acción contra el Gobierno español», desafortunada expresión que nada tiene que ver con la queja expresada y con la apelación al Gobierno de la nación para que acuda en defensa de nuestros intereses».

2º Está claro que el señor Pons no duda a quien debe defender al entrar en conflicto dos lealtades, la lealtad a las islas y la lealtad a su partido. Por lo visto al señor Pons no le importa que los intereses de las Baleares se vean menoscabados, que aumente el coste de la vida y que el desempleo pueda incrementarse como consecuencia de unos costes de insularidad que no hacen sino crecer, desincentivando inversiones e iniciativas. Los intereses del PSOE están por encima de los intereses de las Islas en la escala de valores del diputado socialista».

3º.— El señor Pons confunde lamentablemente «oportunismo» y «oportunidad». En cualquier caso, si acudir en defensa de una insularidad, ignorada por quienes tienen la obligación de comprenderla y afectada por unos brutales incrementos del transporte, bienvenido sea este «oportunisto», «oportunisto» al que invitamos cordialmente se sumen el señor Pons y los miembros de su grupo y cumplan así su deber de representar y defender los intereses de estas islas.

## Los cuadernillos

## Los mentirosos

Juan Bonet



No es tan fácil contar mentiras y que te las tomen como tales. La escritura está llena de mentiras de todos los tamaños. Las buenas novelas, digamos, son mentiras y disparates, más o menos grandes e increíbles, que la buena gente se cree, las toma en serio y hasta como modelo, lo que ya es increíble, pero cierto.

A la realidad que, con frecuencia es deleznable y poca cosa, es necesario mejorarla con la mentira, con el, a veces, glorioso camelo del arte.

Lo ha resumido muy bien el autor de «Pedro Páramo», el escritor mejicano Juan Rufo, al decir: «Hay que ser mentiroso para hacer literatura». Yo añadiría que vale ser muy verdadero para poder contar por escrito, mentiras, puesto que al estamparlas sobre el papel debe ponerse en las palabras toda la emoción y el sentimiento y el convencimiento del mundo. Es decir, ser verdadero en la mentira.

Cuando el señor Flaubert (ya salió aquello) decía que Madame Bovary era él decía una mentira bastante gorda, pero también una sencilla verdad. Es obvio que el novelista no necesitaba aclarar que la Madame no existía fuera de su imaginación, que era su invento, pura fantasmagoría y ensueño.

Erasmus, en su «Elogio de la locura», nos recuerda que «allí donde falta una cosa, su imitación es lo mejor». La Madame del señor Flaubert, entelequia e invención, vino a llenar un hueco. Como don Quijote y el quijotismo. Anais Nin escribe en su diario: «Siempre que decía una mentira, era una mentira portadora de vida». Me agrada esta especie de definición de lo literario.

Cuando una hermosa mentira se aguanta de pie, cuando le ha dado vida la imaginación y la gracia de ser importante y genial, entonces la mentira se transforma en mito y sirve para aumentar el corazón de las gentes. La buena gente que vive una vida como pelada de árboles y sin otros pájaros que los enjaulados. Señor, los pájaros deben estar libres para ser verdaderos. Encadenarlos es hacer de ellos una lamentable cosa.

Baroja, don Pío, en horas de confidencia decía que él escribía por puro aburrimiento. Es decir rizaba el rizo de los más grandes artistas: Con la escritura se contaba mentiras a sí mismo, se inventaba otra vida que la suya propia, ponía acción, agitación, y, en suma, vida la donde sólo había chatura y mediocridad. Como tuvo una larga vida, don Pío no dejó amontonar mentiras en una montaña admirable de novelas donde se agita una humanidad, activa y vivísima, hacedoras de cosas y desatada, con frecuencia, en la aventura por la aventura.

La mentira abunda en el arte de nuestro tiempo, en el más exaltado y cotizado. Dalí, Picasso y Miró, por citar los tres nombres más familiares y a mano, han sido y son grandes engatusadores y sus mágicas mentiras (que llenan los museos) han hecho soñar al mundo entero, mostrando una cara mucho más hermosa y divertida de la que ofrece nuestro pobre, limitado y desdichado mundo real.

(Ilustración del autor)

## Seminario de normativa municipal

La organización de Alianza Popular de Baleares celebrará hoy por la mañana la primera sesión del «seminario de asesoramiento sobre normativa municipal». La jornada estará dedicada a los concejales y alcaldes de la Coalición Popular de todos los pueblos de la Comarca de Palma, a excepción de los de Ciutat.

## Apoyo a Catalina Gornals

En nuestra redacción seguimos recibiendo comunicados de apoyo en favor de la profesora Catalina Gornals. Las organizaciones que nos han remitido sus comunicados son C.E.N.C. - O.C.B., S.T.E.I., C.C.O.O., F.E.T.E.-U.G.T. y el Colegio de Doctores y Licenciados de Baleares.

## Cruz Roja: prevención de accidentes en buceo

La Asamblea Provincial de la Cruz Roja Española, dedica constante atención al Socorrismo Subacuático mediante una Sección, especialmente dotada para el cumplimiento de sus fines, con características únicas en España en consonancia con el elevado número de buceadores que practican actividades subacuáticas en nuestras costas. La sección de Socorrismo Subacuático mantiene una vigilancia constante, para poder tratar rápida y eficazmente a los buceadores accidentados. Desgraciadamente. Son muchos los que por imprudencia, falta de conocimientos o de forma física mueren sin que se pueda hacer otra cosa que intentar rescatar su cadáver.

Para tratar de dar a conocer al mayor número de posibles interesados los conceptos básicos del buceo, especialmente para que los principiantes lleguen a practicar este fascinante deporte con unos niveles aceptables, de seguridad, parece necesario, al iniciarse la temporada esti-

## En el vuelo IB-491

## Soraya llegó de París

Cerca de las dos de la tarde y en vuelo procedente de París, acompañada por un grupo de amigos llegó a nuestra ciudad la exreina de Irán, princesa Soraya Esfandiari que como es sabido pasará el verano en una bella mansión cercana a La Mola en el Puerto de Andraitx.

Tras almorzar en Palma la famosa Soraya y acompañantes se dirigieron a su lugar de veraneo.

No fue posible identificar a sus acompañantes ya que a la salida de los trámites aduaneros todos ellos pasaron a los coches que les estaban aguardando.

La mansión en que van a residir está provista de grandes medios de seguridad y ofrece las características que suelen darse actualmente en la residencia de las grandes personalidades. Los filtros de los agentes personales se suman a dispositivos electrónicos.

Soraya Esfandiari sigue conservando un protagonismo en la «jet society» que asegura en su torno un clima de curiosidad periodística, del que estas personalidades buscan alejarse para sus temporadas de descanso.

La que fue en su día reina de Irán y que en esa ca-



lidad visitó nuestra isla acompañando a Reza Pahlevi, reside habitualmente en París y de algún tiempo a esta parte frecuenta menos los acontecimientos

sociales, rehuendo atender invitaciones que años atrás lucían su presencia. Soraya permanecerá en el puerto de Andraitx hasta comienzos de septiembre.

## Los argentinos festejarán el día de la Independencia

El próximo día 9 de julio a las 21'30 horas un grupo de residentes argentinos celebrarán una cena de camaradería para festejar un nuevo aniversario del Día de la Independencia. A la reunión asistirá para actuar de manera especial el conocido cantante y compositor argentino Cholo Aguirre. Igualmente actuará el cantor Ruben Dario, el conjunto Hueney y habrá una exhibición de danzas folklóricas. Y se bailará tango.

Los interesados pueden recibir información llamando a los números telefónicos 401058 y 203705

## «II Trobada de la Asociación Policía Municipal Balear»

Hoy celebra la Asociación Policía Municipal Balear su segunda «trobada», fue instituida el pasado año, que reúne a todos los miembros del Cuerpo pertenecientes a los ayuntamientos de las tres islas y familiares en una fiesta entrañable pues tiene como premisa estrechar los lazos de amistad y compañerismo tanto a nivel particular como profesional.

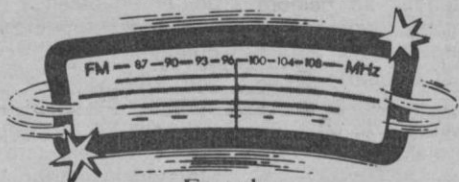
En esta ocasión se ha elegido como marco la «Barbacoa Ses Tres Germanes», sita en la carretera de Palma a Alcudia. Allí, a las

ocho y media de la tarde, se rezará un responso en memoria de los compañeros fallecidos.

Acto seguido en la discoteca se procederá a la entrega de galardones a los jubilados durante el pasado año y de distinciones a los policías municipales que han cumplido quince y veinticinco años de servicios así como a otras personas que desde muy distintos ángulos han coadyuvado con la Asociación. Finalmente una cena y fiesta con desfile de artistas.

# Coge la onda.

Radio Mallorca F.M.



Escucha los 40 Principales de la SER.

SER La otra Radio. La de los Principales.



DISFRUTE COMO YO, CON FLORES Y PLANTAS

SUPERVIVEROS® Ulidin

Carr. Sóller, Km. 4,2 - Tel. 297434 - Palma

SABADOS TARDE ABIERTO

Usted puede hacer positiva la lucha contra el cáncer mediante su donativo fijo a la Asociación: HAGASE SOCIO PROTECTOR!  
**JUNTA PROVINCIAL DE BALEARES**  
 TEL. 23 01 49

Naciones Unidas y la tercera edad

# FIAPPA depende de la UNESCO

JOSE MARIA SOLE

En un conocido hotel de nuestra ciudad, tuvo lugar ayer, la presentación en Mallorca de FIAPA (Federación Internacional de Asociaciones de Personas de la 3ª. Edad). Al acto asistieron como representantes de la asociación el Sr. Noel Rey como presidente de FIAPA, Xabier Dinh, secretario general y delegado especial de la ONU para la 3ª. edad y el Sr. Fernando Rodríguez, presidente de las aulas de la 3ª. edad en Mallorca, además de Antonio Tarabini representante de las instituciones locales.

Sabida es la especial atracción que Mallorca tiene para el turismo, conociendo esta faceta, FIAPA en su Congreso celebrado en Sitges el pasado año, decidió volcar todo su esfuerzo en potenciar, precisamente en nuestra ciudad, un plan dirigido al turismo para la tercera edad. Este plan que cuenta con el beneplácito y apoyo de las instituciones mallorquinas

## ● Gran interés por nuestras islas

está encaminado a ayudar a los ancianos a la hora de programas éstos sus vacaciones en la temporada invernal, «FIAPA no pretende ser una mera agencia de viajes convencional, sino que nace con la idea específica de ayudar a los jubilados» declaró el presidente de la asociación. Para llegar a hacerse realidad estos deseos, FIAPA está estudiando las diversas posibilidades tanto económicas como organizativas que se amolden a la realidad social en que se mueve el jubilado en nuestro país.

### Un nuevo tipo de viaje

«Además del turismo convencional, que las personas mayores realizan al igual que las de menor edad, había que organizar algo adaptado a sus posibi-

lidades tanto económicas como físicas o culturales y FIAPA busca esa solución» dijo el presidente Sr. Rey. Se trataría de presentar a estos turistas de avanzada edad la raíz y con ello las costumbres de los pueblos, que vayan a visitar, de una forma que puedan sentirse integrados, durante unas horas, en la manera de ser y hacer de los hombres es de su misma generación.

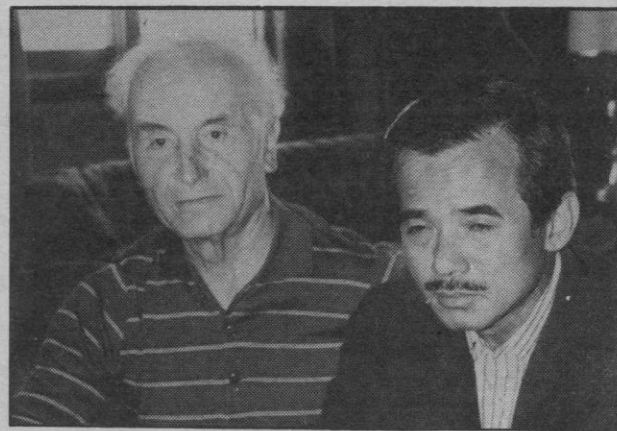
Para iniciar esta experiencia la FIAPA tiene en proyecto traer hasta Mallorca un grupo prototipo de primeros turistas para extraer consecuencias de su estancia en nuestra isla, «estamos seguros del éxito que va a obtener este tipo de organización de viajes para los ancianos, pues Mallorca cuenta con una infraestructura idónea, adecuada a las exigencias de este tipo de turismo».

Una fórmula, pues, que redundará en beneficio de nuestros mayores y que servirá a su vez para la orientación de las Agencias de viaje y otros colectivos turísticos.

### Qué es la FIAPA

En el último congreso de la ONU, a petición de 134 países de los 158 que integran el total, se acordó por unanimidad la formación de esta organización cuya finalidad primordial es la de velar por la cultura, salud y turismo de los ancianos. En la actualidad FIAPA forma parte de la UNESCO y de la Organización Mundial de la Salud, interviene en 18 países y cuenta con más de un millón y medio de adherentes que mantienen a flote a la asociación.

En el intento de introducción en nuestro país, cabe pensar como posible la celebración de un congreso en octubre de 1984 y que podría tener como marco la ciudad de Mallorca.



Los Sres. Rey y Dinh, presidente y secretario general respectivamente de FIAPA. (Foto: DELPHI)

## Designados los consellers para las comisiones informativas

### El lunes, dos plenos del Consell Insular de Mallorca

El Consell Insular de Mallorca celebrará el próximo lunes por la mañana dos plenos consecutivos, dedicado el primero, de carácter extraordinario, a «conocer», entre otros temas, las diversas designaciones del presidente para encabezar las comisiones informativas, en orden a la estructuración interna de la institución, mientras el segundo, de carácter ordinario, contiene en un breve orden del día la moción presentada por el PSM sobre las suspensiones «de planteamientos d'espais naturals a Mallorca» y el nombramiento de un adjunto a presidencia.

En torno a la composición de las comisiones informativas, cuyas presidencias publicábamos ya en anterior información, los diversos partidos con representación parlamentaria han designado ya los consellers-miembros en cada una de ellas. Así en la «COMISSIO HISENDA», que preside el vicepresidente del CIM, el aliancista Juan Verger, quedan asignados por este mismo partido, Cristóbal Soler y Jaime Llompart; por la FSB-PSOE, José Alfonso Villanueva y Jaume Lull; por UM, José Lafuente y por el PSM, Damià Pons. En la de «AGRICULTURA, PESCA I RAMADERIA», que preside el también aliancista Manuel Rotger, designa ese partido a Miguel Fiol y Andrés Mesquida; la FSB-PSOE a los consellers Antoni García y Jaume Lull; UM a María Antonia Munar, y el PSM a Damià Pons, de nuevo. En la de «SANITAT», Presidida por Francisco Sancho de AP, tiene como representantes de ese partido a Andrés Mesquida y a Catalina Enseñat; la FSB-PSOE a Joan March y Marita Frau; UM a Pedro Pablo Marroño y el PSM a Sebastián Serra.

En la de «ACCIO SOCIAL» presidida por Miguel Fiol (AP), los también aliancistas Francisco Sancho y Andrés Mesquida; los socialistas José Luis Martín y Joan March, por UM, Pedro Gonzalo Aguiló y por el PSM a Sebastián Serra. En «Cooperació Municipal» que preside Gabriel Godino (AP), los aliancistas, Verger y Fiol, los socialistas Triay y Andreu Paris, por UM de nuevo Pedro Gonzalo Aguiló y por el PSM repite Damià Pons. En «Personal», que preside Verger (AP), los aliancistas Llompart y Sancho, los socialistas, Martín y Paris, por UM Antonio Roses y por el PSM, Serra.

En «Foment» que preside Antonio Roses (UM), los aliancistas Gaspar Oliver y Gabriel Godino, los socialistas Villanueva y Joan Nadal, por UM, María Antonia Munar y por el PSM, Pons. En «Ordenación del Territorio» que preside el conseller por UM, Gonzalo Aguiló, los aliancistas Godino y Verger, los socialistas Triay y Marita Frau, por UM, Marrero, y Pons por el PSM. En «Cultura i Educació» que preside María Antonia Munar (UM) Gilet y Fiol por AP, Moll y Nadal por la FSB-PSOE; Lafuente por UM y Serra por el PSM. Finalmente en «Esports» que también preside María Antonia Munar, los aliancistas Gilet y Fiol, Aguiló por UM, Moll y Antoni Garcías por el PSOE y Serra por el PS.

Según se comprueba, cada partido ha optado por alternar en las diversas comisiones unos pocos de sus consellers. Por otro lado, y según pudimos saber, el presidente Albertí y dentro del capítulo de delegados en los diversos centros bajo competencia del CIM, la mayoría de los cuales han sido ya designados según publicábamos días atrás, se reserva bajo su directa delegación los centros, Hospital General y Teatre Principal.

### Apoyo a la cultura isleña

En otro orden de cosas, Albertí recibió ayer a una delegación de la PIMEM encabezada por su presidente, a los que manifestó «el deseo de colaborar para una Mallorca económica y socialmente más desarrollada».

(.) El presidente del CIM presidirá mañana la tradicional Misa solemne en «La Sang» con motivo de la festividad. Por la tarde inaugurará el Polideportivo de Búger «en cuya construcción el CIM participó con una subvención de millón y medio de pesetas».

## El comité de Spantax pide al Gobierno una solución para la compañía

El comité de empresa de Spantax, ante la impasividad demostrada por la Administración y por las declaraciones efectuadas recientemente en Palma por el presidente de IFTO Alexander Paschkes, ha manifestado que la Administración no ha concretado que quiere hacer con la compañía ni ha tomado medidas que definan su futuro. El comité solicita del actual Gobierno que tome una solución sobre el problema de Spantax para que esta compañía ocupe el puesto que hasta hace unos años tenía en el mercado internacional y que una vez reestructurada y relanzada de unos resultados económicos que contribuyen a nivelar la balanza de pagos y cree unos puestos de trabajo.

En cuanto a las declaraciones del presidente de IFTO manifes-

tó el comité su sorpresa por que afectando al sector aéreo y a otros muchos que completan el conjunto turístico no haya aparecido ninguna réplica ni de la dirección de la compañía ni de otros estamentos implicados en las manifestaciones. En este sentido el comité de empresa de Spantax entiende que la intencionalidad de éstas encierran únicamente la encubierta defensa de los intereses económicos de las compañías aéreas extranjeras, principalmente las alemanas, «que en la actualidad se encuentran en parecidas o peores situaciones que las españolas y que en definitiva se trata de la expresión del temor de que se lleven a efecto los acertados planeamientos que sobre el futuro de los vuelos no regulares han comunicado con decisión el Ministerio de Transportes a los touroperadores extranjeros».

## CAMARA OCULTA

### ALCALDES SOCIALISTAS, REUNIDOS

«Vamos, de una vez, a saber lo que va a establecer el nuevo régimen de Administración Local». Era un interés de alcaldes y alcaldes, claro.

Desde los cuatro puntos cardinales del país acudieron alcaldes socialistas. Y entre ellos —lógico, lógico— Ramón Aguiló, que el lunes va a estar en el despacho preparado para contarnos las tres que se nos vienen encima: algunas «incompatibilidades», la incorporación de las minorías hasta donde y desde cuando y finalmente como va a poder surgir de la Policía Municipal la Policía Regional, el otro nivel de los dos a que se contraerá la Policía.

Después ya veremos si reconstruimos la Guardia Urbana.

Por un «quítame allá esa semántica» que no quede. La reunión comenzó ayer tarde en Madrid.



### EXITO EN EL TEATRO

Nuestra escritora Carme Riera triunfa ahora, fuera del campo de la novela. Un cuento femenino que ha adaptado para el teatro está siendo representado en Barcelona con mucho éxito.

Éxito que es toda una constante en la producción de Carme a la que no pensamos que el teatro vaya a tentarla en forma que pueda privarnos de algunos títulos más en los anaqueles de la narrativa.

## Almogavar

### ITINERARIOS DEL PRESIDENTE

Pueblo a pueblo, plaza a plaza. Gabriel Cañellas está dispuesto a que no falte su presencia en toda la región, en toda la comunidad cuyo Gobierno ostenta. Una primera visita que los contactos han de seguir, especialmente cuando cada ciudad y pueblo se pone en fiesta.

Contactos importantes, frecuentes, repetidos. Lo

mejor de la autonomía es la proximidad y lo mejor de la proximidad estar juntos. Así, pues, cálido verano, al presidente del Gobierno autonómico le espera un julio lleno, sin duda, de satisfacciones.

Nuestro pueblo es señor, fino, hospitalario y generoso. Un pueblo cargado de buena crianza y educación.



### PRECOCIDAD Y METICULOSIDAD

Nunca es tarde si la dicha es buena. Jean Darnoul, que pasa unas vacaciones en Mallorca para celebrarlo ha visto cumplido el anhelo de su vida a los sesenta y cuatro años, conquistando una cátedra en la Facultad de Medicina de París.

No todo es la edad a que llega a catedrático.

—Lo bueno es que mi especialidad es la puericultura.

Contrastes. Porque la vida está hecha a base del

eterno contrapunto. Las paradojas, las dichasas paradojas.

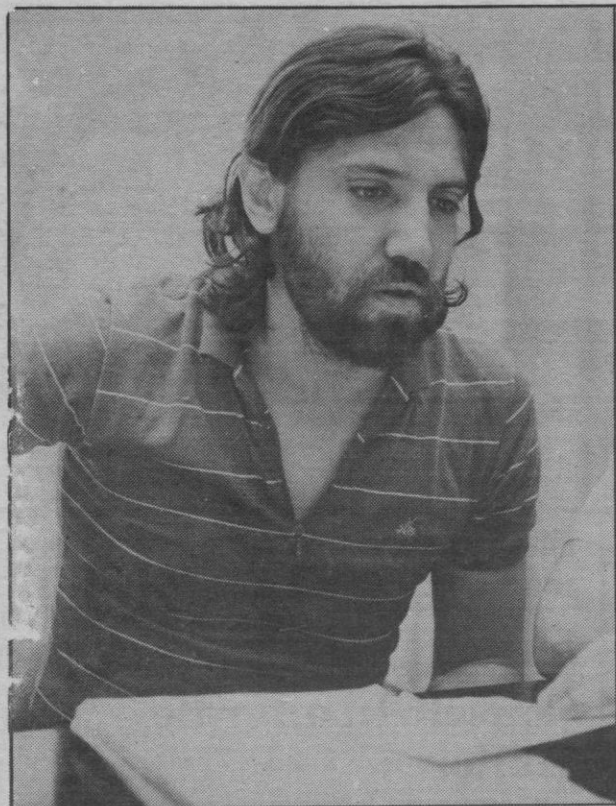
Darnoul, clásico sabio distraído, hombre sonriente, responde al comentario acerca de la edad a que accede a la cátedra:

—Una preparación concienzuda. Un trabajo bien hecho.

Eso, monsieur. El almogavar se quedó con ganas de preguntarle por la jubilación.

## VIAJE SINGULAR Japón-Hong Kong-Bali-Bangkok

GRUPO REDUCIDO CON ACOMPAÑANTE  
DEL 8/10 al 26/10/83  
"SALIDA GARANTIZADA"  
TEL. 22 34 63



Climent Picornell defiende la renovación y actualización de la escuela

Nateo Ramonell

Ayer por la mañana tuvo lugar la presentación de la VII Semana de Renovación Educativa, coordinada por Climent Picornell y bajo el patrocinio del Departamento de Extensión Universitaria, el Instituto de Ciencias de la Educación y el Departamento de Geografía de nuestra universidad.

Estas jornadas que se celebrarán del día 6 al 12 de julio en el Puerto de Andraitx van dirigidas principalmente a todos aquellos educadores, preferentemente del primer ciclo de EGB que deseen abrir las puertas de las aulas a la realidad y tomar contacto con el medio que nos rodea.

Estas semanas de Renovación Educativa tienen una larga historia. En 1977

se llevaron a cabo en la Colonia de Sant Pere en el término municipal de Artá. A partir de este momento otros bellos rincones de Mallorca acogieron este evento pedagógico: S' Arenal, Albufera de Alcudia, Lluch, el Port de Manacor, La Real, hasta llegar a este verano en que se celebrarán en el Puerto de Andraitx, utilizándose la pequeña escuela local. «Este año —nos dice Climent Pi-

## VII semana de renovación educativa

# «La escuela necesita el reconocimiento del medio»

- Los profesionales de la educación tienen una cita inexcusable la próxima semana. La Comisión de Renovación Educativa convoca entre los días 6 y 12 de julio una Semana de Renovación Educativa con un fin principal: acercar el medio a la escuela

cornell, coordinador de la Semana— hemos escogido la zona de El Pariatge que engloba los municipios de Poniente de la isla de Mallorca (Calviá, Andraitx, Estellencs, Puigpunyent) parte de Palma y Marratxí. Se denomina así debido al sistema jurídico que delimitaba los campos de jurisdicción entre el Rey y el obispo de Barcelona que rigió hasta 1811.

Esta semana, de carácter totalmente abierto, sin

seguir un esquema rígido es organizada por la Comisión de Renovación Educativa que intentará abarcar los siguientes temas: visita y estudio ecológico de la isla de Sa Dragonera, visita a la Trapa asesorada por el Grup d'Ornitologia Balear (GOB) influencia del Turismo, importancia de la emigración en estas comarcas, la geografía del Pariatge, el faro y los fareros, y las excavaciones del poblado del Turó de Ses Beies cerca de Santa Ponsa. Y una visita a

la estación montada por el Consell de Mallorca para la observación del comportamiento en cautividad de las «servioles».

«Naturalmente —continúa diciendo Climent Picornell— se pondrán en práctica nuevos métodos pedagógicos: El video, una emisora de FM, la edición diaria de un periódico que narra las vicisitudes de nuestra vida en común, y la utilización de la informática para poner en contacto al

educador con los modernos métodos de enseñanza, este apartado será conducido por Jaime Martínez. Hemos intentado también que esta semana no tenga un carácter masivo por lo que han sido ideadas para 50 personas y con un precio de matrícula de 6.000 pesetas. Ya sabemos que el precio es quizá excesivo para los educadores, pero gracias al patrocinio de las entidades antes citadas podremos rebajar tal vez el precio inicial».

## La Companyia de Teatre Auba cumple quince años

# «Una trayectoria llena de trabajo e ilusión»

La Companyia de Teatre Auba de Son Ferriol se formó en 1968 fruto de la ilusión de un grupo de amigos de la barriada. A partir de este momento y hasta hoy ha recorrido los pueblos de Mallorca, Menorca, Ibiza, Barcelona y Valencia. El salón «El Hoyo» fue el escenario donde se representó la primera obra. El éxito obtenido por la obra de Martí Mayol les animó a seguir. Así y bajo la dirección de Antoni Oliver escenificaron «S'herència d'en Toni Flavioler» de Torrandell, «Els comparses» de G. Cortés y otras muchas.

En 1971 se incorpora a la compañía como director, Xim Torrens con el que se alcanza una mayor calidad con obras del renombre de «El General», de Baltasar Porcel y «La P... respetuosa» de J.P. Sartre. Problemas económicos impidieron que Torrens continuara con Auba.

La crisis se superó con la fusión de otro grupo de teatro aficionado, Jovent, con el que acudieron a la Setmana de Teatre de Maó bajo el nombre de Orient, representando «El mon per



Francesca Bibiloni

un forat», de Joan Mas.

Josep Cardell se hizo cargo de la dirección en 1973 dirigiendo la obra «Una al·lota capritxosa» de Alonso Millán y Bannasar. Joan Cañellas sustituye a Cardell y se llevan a cabo montajes de la categoría de «Es marqués de sa Rabassa», de Pere Capellá y «A mitjan camí», de Peter Ustinov, entre otros, hasta llegar a la actual obra en cartel «Pitonissa no m'enredis».

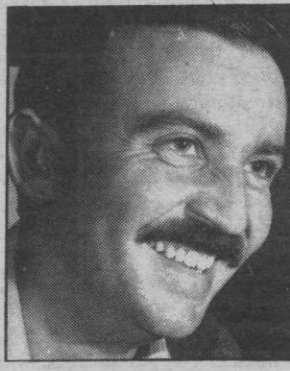
Durante estos quince años de vida la Companyia Auba ha llevado a buen puerto novecientas representaciones entre las que destacan la obra de Porcel montada en el Auditorium, todas las muestras de Pal-



Manuel Barceló

ma, el Gener a Mallorca... La lista de actores que han trabajado en la compañía es muy dilatada en estos quince años de vida habiendo nacido la mayoría en nuestra isla.

La Companyia de Teatre Auba tiene una línea ideológica en la que prima la calidad, sin olvidar ese toque de comicidad que en-



Xisco Barceló

tratiene al público. El mayor orgullo de este grupo de actores es el haber subsistido sin ninguna subvención y siempre con el apoyo moral del público fiel.

Esta es su historia, pequeña o larga según como se mire. Imperfecta sí, pero hecha con mucho trabajo e ilusión. I pensam continuar.

## Para descubrir a los expertos en aire acondicionado hay que ser muy lince.

- AIRE BALEAR, S. A.**  
Andrés Torrens, 13 Tel. 45 54 11  
PALMA DE MALLORCA
- ERCOSA**  
Joaquín M.º Bover, 13 Tel. 46 79 70  
PALMA DE MALLORCA
- FRED INCA, S. A.**  
Avda. Alcudia, 158 Tel. 50 05 89  
INCA
- FREDMA**  
General Ricardo Ortega, 41 Tel. 46 52 12  
PALMA DE MALLORCA
- FRIESA**  
Aragón, 141 Tel. 30 21 09  
IBIZA
- FRIGORIFICOS COFRISA, S. A.**  
Eusebio Estada, 66 Tel. 29 93 97  
PALMA DE MALLORCA
- FRIUSA**  
Gran Vía Asima, 29 Tel. 29 69 66  
PALMA DE MALLORCA
- INBASA**  
Ca S'hereu, s/n. Tel. 56 76 44  
CALA MILLOR
- MOYA-SASTRE, S. A.**  
Ramón Berenguer III, 5 Tel. 25 07 42  
PALMA DE MALLORCA
- PEREZ MORLA, S. A.**  
Avda. José M.º Quadrado, 57 Tel. 36 15 20  
MAHON
- SICILIA REFRIGERACION, S. A.**  
Palma, 13 (Polig. La Paz) Tel. 29 57 25  
PALMA DE MALLORCA
- SISMA, S. A.**  
Capitán Cristóbal Real, 30 Tel. 46 98 11  
PALMA DE MALLORCA
- TECNICA Y CLIMATIZACION, S. A.**  
Aragón, 190 Tel. 24 09 00  
PALMA DE MALLORCA



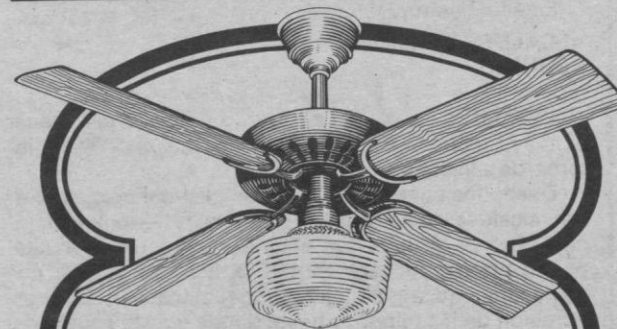
**Interclisa**  
MARCA HUSHON

SOMOS EL AIRE ACONDICIONADO

Venga a conocer, de nuestra tierra, la auténtica cocina regional. Con buenos productos naturales y tradicionales recetas, nace la buena cocina de



Paseo Mallorca, 18 - Tel. 22 55 40 - Palma de Mallorca



## un aire de distinción

Un ventilador de techo original, decorativo, para ambientes lujosos, oficinas, hogar, consultorios, hoteles, etc. Ahora en «España» la misma gama de modelos y colores que en U.S.A. No espere pasar calor para hacer su demanda.

Para más información:  
Palma de Mallorca - (971) 45 44 60  
(93) 893 42 00

**HUNTER** The Original  
**HOIDE LYME**  
CEILING FANS

Es un producto **ROBBINS MYERS**

Ayer, con las instalaciones totalmente remozadas...

## El campamento de «La Victoria»

Toni Terrasa

Con la llegada del verano sentimos también cercana la fecha del campamento, esta fecha que preparamos con ilusión y con deseos de quitar los caretas de orgullo y egoísmo, descubriendo a los chavales acampados, los valores que nos ofrece la madre naturaleza.

El campamento es una buena ocasión para encontrarnos con nuevos amigos, con nuevos paisajes, nuevas gentes, nuevos monitores, nuevas inquietudes y como no, algunos pequeños problemas.



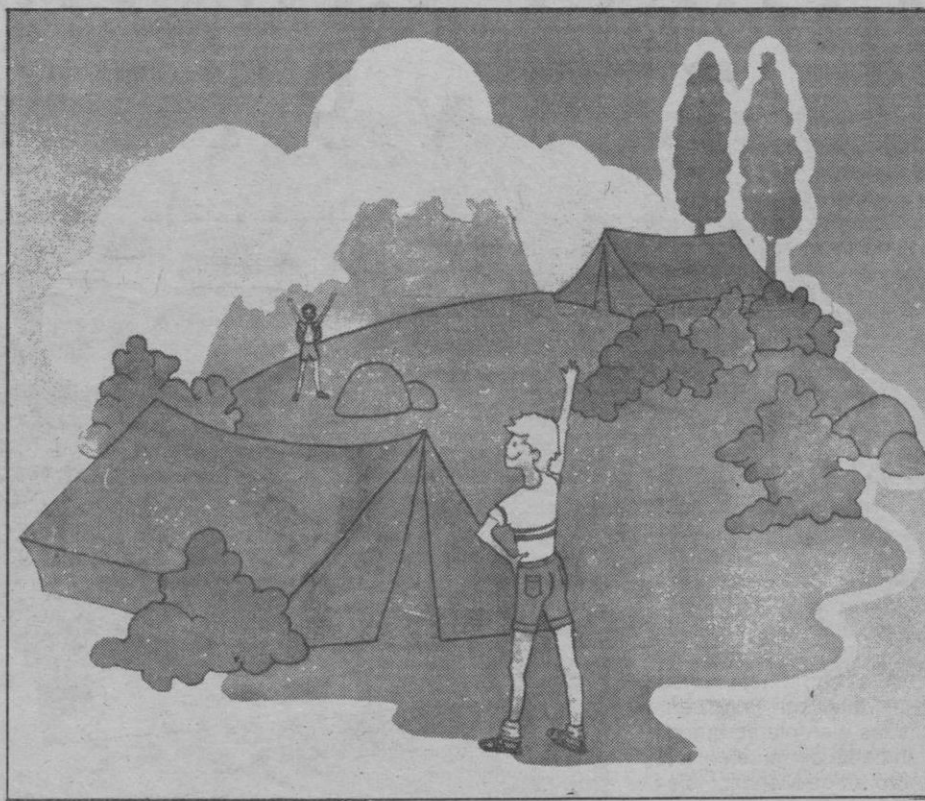
### 1 de julio, los campamentos

El campamento es también una agradable ocasión para comprometer a los padres en la tarea educativa, ya que el niño o la niña podrán desarrollar las enseñanzas que durante la etapa escolar y familiar hayan recibido. El campamento es

el resultado de la puesta a punto del chaval, ya que tendrá que plantearse nuevas situaciones fuera de los consejos paternos. El niño es el verdadero protagonista del campamento, la ciudad de Iona es su propia ciudad, con una suma de valores que la ciudad cotidiana no puede ofrecerle.

Ayer viernes, la Victoria-

● Trescientos acampados de colegios y del Ajuntament de Palma, son los habitantes de esta ciudad de Iona



Alcudia, zona campamental, se fue animando de niños y niñas, que con sus mochilas, su saco de dormir y sus ganas de aventura, iban llegando a las diferentes zonas campamentales. Estos chavales van a convivir durante unos días en tiendas de campaña, convivirán unos días en contacto directo con la naturaleza, con su propio mundo.

Este primer día de Julio, el colegio de Montesión, el Ayuntamiento de Palma, los campos de trabajo y un colegio nacional también de Palma, han sido los que han estrenado el primer turno campamental.

### Un notable para el Consell General Interinsular

«Balears» estuvo presente a la llegada de los acampados a «La Victoria», momentos antes pudimos comprobar que los servicios técnicos del campamento habían dejado a punto las instalaciones de aseos, cocinas, instalaciones sanitarias y la zona base del campamento en perfecto estado de «revista». Hemos de destacar que el reciente incendio había dejado las instalaciones correspondientes a los aseos en lamentable estado, ayer pudimos ver, que dichas

instalaciones estaban totalmente remozadas. En esta rapidez en arreglar los problemas técnicos no estábamos acostumbrados en las pasadas ediciones. Esperamos que el nuevo gobierno autonómico y los hombres que lo forman sientan «amor» hacia estas instalaciones, por la que miles de niños y niñas deberán pasar durante este verano. Confiamos que así sea, ya —lo repito— durante el Gobierno de UCD, se notó la falta de interés cara a esta área de la juventud, simplemente unos funcionarios, tuvieron que defender unas instalaciones con muchos años de historia, mientras que los responsa-

bles de la política de cultura, arrinconaban a los campamentos a una simple actividad económica, sin prestarles la menor atención.

Hoy parece que este sombrío horizonte se despeja y los nuevos responsables de la política cultural de Gobierno autonómico, relanzan unas instalaciones, orgullo en el ambiente campamental de la isla.

Simplemente podemos decir que la confianza, de los padres de los acampados que, las instalaciones merecen nuestro NOTABLE, esperemos que al final de la campaña podamos dar el sobresaliente.

## SUCESOS

### Cultivaba marihuana en el patio de su casa

● Catorce plantas que dieron el peso de casi dos kilos

Por fuerzas de la Guardia Civil de Alayor fue descubierta una plantación de marihuana en el patio de un domicilio de la misma localidad que se encargaba de cuidar Juan Reurer Mir de diecisiete años de edad.

Se trataba de catorce plantas que dieron un peso total de un kilo y ochocientos gramos.

En Cala Millor y por fuerzas de la Benemérita pertenecientes al puesto de Porto Cristo, fueron detenidos por presunto tráfi-

co de drogas Manuel Calzado Almodóvar, Luis Marcos Gil y Enrique Forteza Luzar, a los que les intervinieron cincuenta y cinco gramos de haschis ocultos entre las ropas interiores.

En nuestra ciudad fueron detenidos los hermanos Emilio y Manuel Lozano Martí también por presunto tráfico de drogas, siéndoles ocupados veinticinco gramos de haschis y novecientos setenta y dos boletos, de una rifa ilegal.

### En doble colisión de una «Vespa», la pasajera herida grave

María Rosa López García de 15 años de edad sufrió ayer heridas que calificaron su estado de pronóstico grave, al caer sobre la calzada desde la motocicleta «Vespa» PM 4274-V que ocupaba como pasajera y que pilotaba su hermano Alfonso de 17 años.

El accidente se produjo a las nueve de la mañana en

la calle Aragón. Circulaban en dirección al centro de la ciudad y por derrape de la máquina fueron a dar primero contra la parte posterior del turismo matrícula PM 5995-V que se hallaba detenido ante un semáforo y de rebote contra el lateral izquierdo del también turismo PM 1924-K asimismo parado en el carril inmediato.

### Se abastecía de repuestos para su coche en los aparcamientos

Correr el riesgo de que le desguacen a uno su coche cuando por avería se ve obligado a dejarlo, aunque sea por mínimo tiempo, en el arcén de la autopista o en cualquier carretera o camino puede tener un pase. Pero que el hecho se produzca en un aparcamiento ya es de tomo y lomo.

En el del aeropuerto y metido en la faena de desmontar la luna posterior de un «R/12» fue sorprendido y por ello detenido Miguel C.C. de 27 años de edad. Al proceder los agentes de la autoridad a registrar el coche que allí le había llevado encontraron un faro delantero de otro vehículo. Preguntado sobre la procedencia manifestó que poco antes se lo había quitado a otro «R/12» que estaba aparcado en «Continente». Eran piezas, añadió, que necesitaba para su «carro» del

mismo modelo.

Un lector de «BALEARES» nos hacía saber lo que le sucedió una noche en la autopista. Circulaba en dirección a Palma y pinchó una rueda. Se detuvo en el arcén y mientras se hallaba cambiando la rueda se paró a su vera otro coche, descendió el conductor provisto de «gato» y herramientas. Se situó frente a la rueda inmediata a la pinchada y sin decir ni buenas noches evidenció que se disponía a desmontarla. Nuestro lector, asombrado, le llamó la atención sobre sus propósitos haciéndole saber que era el dueño del coche. El desconocido, con una frescura impresionante, se limitó a decir: «Me he equivocado. Creía que eras uno más. Chao». Y recogiendo los trastos volvió a su coche y se largó.

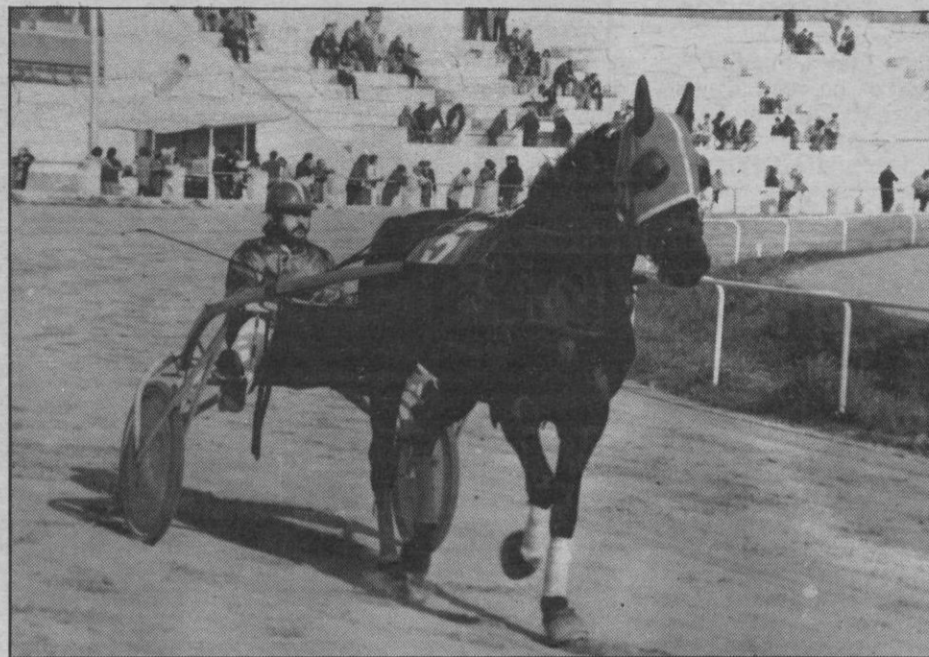
## Manacor

## Hípicas

# Primer Criterium de 7, 8 y 9 años

Numerosa inscripción en esta primera reunión del mes de julio, nutrido de ellas con un total de cinco, que se celebrará, hoy sábado por la noche, en el hipódromo de Manacor. Están programadas un total de diez carreras, todas ellas sobre la distancia de 2.400 metros, con cuatro salidas tras autostart. Es de destacar en la reunión de hoy la celebración del Primer Criterium 7, 8 y 9 años (generaciones V, Z y A), cuya participación, si bien son ocho solamente, es de un elevado nivel, como nota curiosa decir que son solamente dos los ejemplares que corren habitualmente en el hipódromo de Manacor, siendo los restantes concurrentes a Son Pardo. En esta prueba, además de las 60.000 pesetas en premios, se obsequiará con preciado trofeo al ganador de la carrera. De las demás carreras cabe mencionar la carrera estelar que por su composición promete ser muy disputada y emocionante. El horario es el habitual, con el lanzamiento de la primera carrera a las 9'00 horas. El programa es como sigue:

1.ª Cra.: Etna, Esopo, Embate, Edelmir, Eva, Dia Clara, Escudero, Doria, E. Marisol, E. Pamela, Desiree de Morgana, Cenicienta. Autostart.  
2.ª Cra.: César, Cano, Evist, Devant Jo, Dijuni Mora, 2.400; Caty Power, 2.420; E. Pomponius, de



Cecilia (Foto: Alfonso).

Florencia, 2.440; Cerezo R, 2.460.

3.ª Cra.: Danubio Azul, Doria P, Alada, Zigar, Bachiller, Atlántida, Aica Dior, Cadalso Royal, Campera Mora, Darioca, Dani, Bill, C. Autostart.

4.ª Cra.: Berta Dillon Royer, Baby Power, Bellina JB, Alma, Argyle Power, Quito, Cebelina P, Alteza R, Vinolia, De Marta JB. Autostart.

5.ª Cra.: Boy Scout SF, Taray, Amour de Uvalli, 2.400; Takyu M, Unil, Azucena F, Anovera Hanover SM, Babieca C II, 2.420;

Zagala, Boga, Tigre Hanover Y, Infante Patout, 2.460.

6.ª Cra.: Vittorio II, Floribunda, Benita B, Griserie du Puy, 2.400; Ben D'Or, Ole Senator, Urbain VIII, Fort Apache, Andy Diamond, 2.420; Tifón Mora, Faisán Doree, 2.440.

7.ª Cra.: Galere D'Erivan, Frenois Volo, Dagay C, Cartumach, Odin Mosebaek, 2.400; Zeta, Jaconde Collonge, Bang du Padoueng, 2.420, Ideal Trevenn, Astor, Itchita, Gite, 2.440.

8.ª Cra.: Jolie D'Angenais, Luxuriente, 2.400, Fi-

lle de France, Elrika, 2.420; Hote de Rampan, Galvano, Jorim Assa, 2.440; Haff, Gamin D'Isigny, 2.460.

9.ª Cra.: I Criterium 7, 8 y 9 años. Volto, Ali Wamba, Zyan Power, Valiant, Zambra, Volcán P, Aronita P, Van Dick SF. Autostart.

10.ª Cra.: «trío». Tórtolo, Boira D'Abril, Drives Twist, Divina A, 2.400, Alis Dior, Visir, Bellino L, 2.420; Bafiro D'Or, Bugs Bunny SF, Zaina G, Son Petit Bo, 2.440.

Próxima reunión: Sábado día 9 de julio. Distancia 2.300 mts.

## Un poc de tot

RAMON LLADO, actual vicari de la parròquia de Crist Rei serà definitivament el nou Rector de la mateixa, quan passat l'estiu es produeixin els canvis de responsabilitat al front de determinades institucions eclesials i Andreu Genovart —actual rector— s'encarregui de la Delegació Diocesana de Mitjans de Comunicació, com ja assenyalàvem fa unes setmanes.

QUATRE FUNCIONARIES noves han obtingut plaça en propietat a l'Ajuntament de Manacor, després de superar una difícil oposició a la que si varen inscriure 103 aspirants, superaren la prova de mecanografia 19 i només arribaren al examen oral 5 aspirants. Es tracta de: Joana M<sup>a</sup> Rosselló Mesquida, Margalida Sitges Gomila, María Pascual Artigues i María Inmaculada Riera Salas.

SON MACIA té en projecte la renovació de la xarxa d'il·luminació pública, tasca ben necessària per la que ja fet el projecte l'enginyer Jaume Lliteras, mentres s'espera poder comptar amb qualque subvenció d'entitats oficials dins el capítol d'electrificacions rurals.

L'INSTITUT «Mossèn Alcover» de la nostra ciutat, recorda que imparteix cursos nocturns de BUP i COU, el que permet simultanejar estudis amb obligacions laborals.

LA CAPELLA de Manacor va actuar dies passats davant un grup de Congresistes vinguts de la península, dins el meravellós escenari de les Coves del Drach, actuant Paula Rosselló com a solista. Interpretaren: «Jesús, joia meva», «Nocturn», «Lo cant dels ocells», «Jovenívola» i el cor dels esclaus de «Nabuco».

## Hoy, sábado, 2

### Cines

Cine Goya: «Evasión o victoria» y «Rescatar el Titánic».

Sala Imperial: «Depravación» y «Van Nuys Boulevard».

### Hípicas

Hipódromo de Manacor: Carreras de caballos (a las 20 h.).

### Servicios de turno

Farmacia: Ldo. Llull. Calle Avda. A. Maura.  
Garage: Bmé. Llinás. Ctra. Palma-Artá.

### Urgencias

Policía Municipal (Tel. 550063). Comisaría Policía (551650). Policía Nacional (550044). Guardia Civil (550122). Guardia Civil Tráfico (551996). Parque

Bomberos (550080). Clínica Municipal (550050). Ambulatorio INSALUD (552393). Ambulatorio Porto Cristo (570304). Ambulancias (550063). Taxis Manacor (551888). Taxis Porto Cristo (570220) y Averías Aguas Manacor (553930).

### Horario autobuses

Manacor - Palma: 8.30, 10, 14.45 y 18.

Palma - Manacor: 10, 13.30, 17.15 y 19.45.

Manacor - Porto Cristo: 7.30, 8, 10.15, 11.15, 14.15, 14.45, 18.30, 20.45.

Porto Cristo - Manacor: 8, 9.40, 10.35, 12.50, 14.15, 16.15, 17.30, 19.15 y 20.

Otros servicios con: Calas de Mallorca, Cala Millor, Artá, San Lorenzo, Son Servera, Capdepera y Cala Rajada.

## Talante positivo

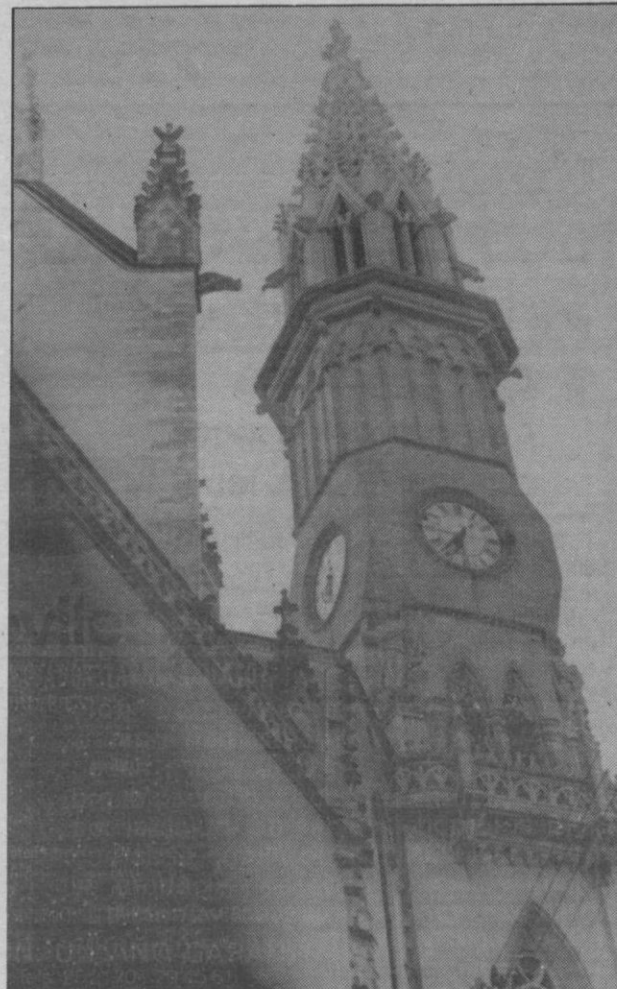
Josep M<sup>a</sup> Salom

Aunque es prematuro el hacer suposiciones acerca de la efectividad en cuestión de gobierno municipal que pueda conseguir este nuevo Consistorio, a los pocos días de haberse aprobado la estructuración presentada por AP con un tanteo mínimo favorable de 10-9, que en espíritu cabe suponer de 11-9 al estar ausente de la votación un concejal de UM; lo cierto es que tal como discurrieron las dos primeras sesiones plenarias del pasado lunes, cabe abrir un compás de espera marcado con signo positivo a esa gobernabilidad tan suspirada por el ciudadano manacorense que aspira a tener en sus representantes elegidos por sufragio universal, unos hombres decididos a afrontar los problemas concretos, muchos y algunos de ellos mayúsculos, que están pendientes.

Así, de entrada, y aparte del resultado de las votaciones ante distintos temas importantes ya conocidas de nuestros lectores en otras informaciones ajenas a este comentario; se notó claramente un espíritu de seriedad y mesura en el portavoz aliancista en sus breves intervenciones; un afán de colaboración en trabajo concreto y hasta diría que de respeto a la figura personal del alcalde, por parte de UM; una oposición ideológica consciente del PSOE, no reñida con una absoluta corrección de trato ni con el planteo de alternativas coherentes muy lejana de una oposición demoleadora «per se» que puede ser muy positiva para que los ejecutivos razonen sus decisiones y una actitud seria, de

mando, tampoco reñida con un gesto cordial unido a una voluntad de escuchar sugerencias de cualquier índole, manifestada por el alcalde, quien, careciendo de experiencia política, supo llevar las riendas del debate y hasta cortar con diligencia los brotes de enfrentamiento personal que afloraron en el debate del controvertido Polígono Industrial.

Caso aparte resulta la piroeta del grupo CDI, aunque su línea de inconcreción se remonte a años atrás y no sea por tanto una novedad del momento; uno recuerda la caída de Llorenç Mas cuando el apoyo más decidido lo encontró en AP y no en su grupo; lo desasistido que se encontraba en los últimos tiempos otro alcalde suyo, Jaume Llull, pese a sus buenas intenciones; el que este mismo no encontrase apoyo para encabezar nuevamente la lista municipal con la imagen popular favorable que tenía; la no correspondencia a la alcaldía de AP ahora, cuando este partido apoyó el suyo en dos ocasiones, etc. etc. Así que en el fondo no es de extrañar la paradoja que se produce nuevamente después del pleno del lunes, cuando tras rehusar la Comisión de Cultura, cuestión a la que no debería haber cedido AP y fragmentarse en Delegaciones concretas para sus cuatro miembros, temas de cultura, punto que no se ha concedido por el momento a UM; resulta que votan en contra de la estructura actual, con lo que el NO para el Consistorio se convierte en SI para su grupo.

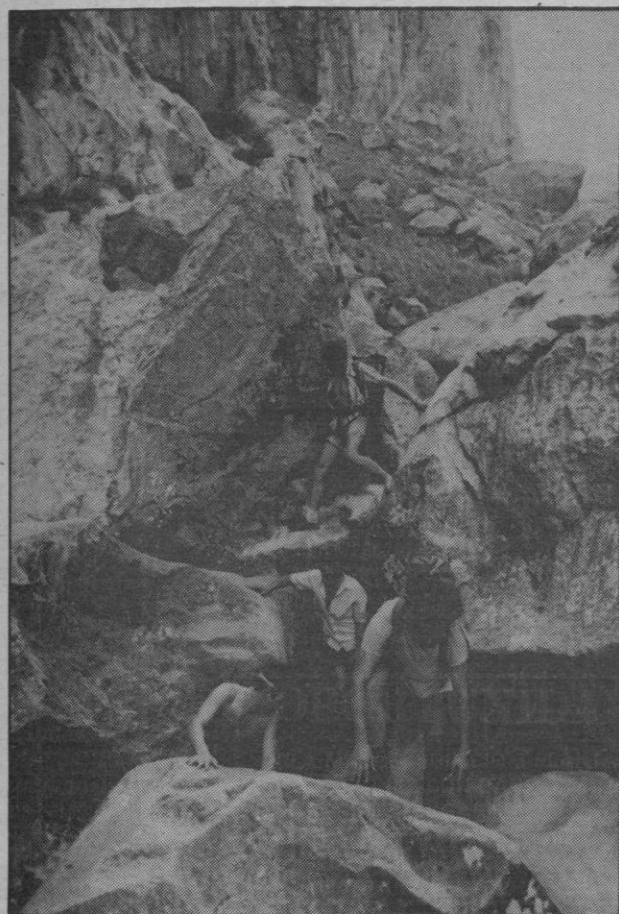




# INCA

La organiza el «Grup Excursionista d'Inca»

## Mañana, excursión popular al «torrent de Pareis»



«No es una excursión difcil» (Foto Riera)

Para mañana domingo el «Grup Excursionista d'Inca» tiene previsto realizar una excursión al «To-

orrent de Pareis» como cada año por estas fechas. Para que nos aclare algunos puntos sobre esta excursión hemos hablado con el presidente del grupo.

—Tengo entendido que esta excursión la organizáis cada año, ¿no?

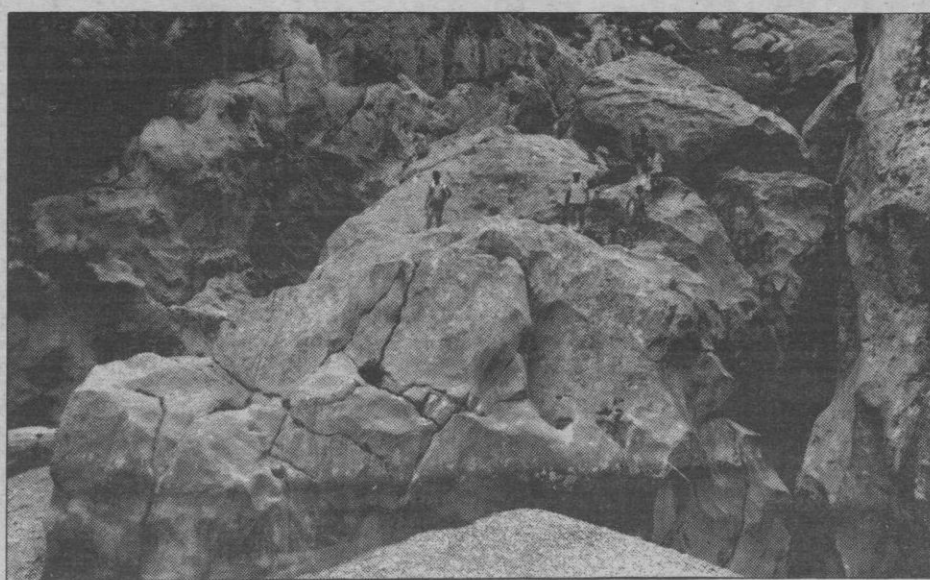
—Efectivamente. La hacemos cada año a nivel popular y más que nada queremos dar una oportunidad a los que siempre han tenido ganas de hacer el «Torrent de Pareis».

—¿Cuál es el programa de esta excursión?

—La concentración será a las ocho de la mañana en la Plaza «Des Bestiar». De allí cogeremos un autocar que nos llevará a Escorca. De Escorca bajaremos por un antiguo camino que antiguamente usaban los contrabandistas. Este camino nos llevará al «entreforc» que es el comienzo del Torrent de Pareis. Después merendaremos en el «entreforc» y aprovecharemos para echar una ojeada a la «fosca». El recorrido del torrente dura unas cuatro horas. Llegaremos a la Calobra, comeremos, nos daremos un baño y volveremos sobre las 6 de la tarde en el mismo autocar que nos acompañó a Escorca.

—¿Cuánto hay que pagar por la excursión?

—La cuota son quinientas pesetas y cuatrocientas para los socios del grupo.



Para mañana domingo, excursión popular al torrent de Pareis. (Foto Riera)

—¿Consideras que es una excursión difícil?

—No, en absoluto. El año pasado la hizo un hombre de 76 años y también vino un niño de 6 años. Naturalmente ahí estamos nosotros para ayudar en lo que haga falta. Llevamos lo necesario para ayudar a todo aquel que lo necesite. Creo que la clave para pasárselo bien en esta excursión es ir a disfrutar de la naturaleza y no ir en plan

de hacer gamberradas que es cuando ocurren percances.

—¿Qué aconsejarían a los que vengan a esta excursión?

—Que lleven un calzado cómodo, chandal o pantalones cortos, y un sombrero para protegerse del

sol. —¿Hay muchos inscritos?

—«El jueves ya se habían inscrito unos cuarenta y esperamos doblar esa cifra. Si queda sitio admitiremos a los que vengan a última hora».

Joan Ramis Otazua

## Agenda / Inca

Farmacia de guardia: Farmacia Pujadas. C/ Jaime Armengol.

### Urgencias

Ayuntamiento, tel. 500150; ambulatorio, tels. 502850 y 503883; bomberos Tel. 500880; guardia civil, tel. 251100; grúa, tel. 501249; ambulancias, informes ambulatorio o ayuntamiento.

### Exposiciones

Sebastià Llabrés, óleos y dibujos en la biblioteca de Cristo Rey. Del 1 al 8 de julio.

### Cines

Novedades: «Los luchadores de Shaolin» y «Voy a volverme mico».

Mercantil: «Los invencibles» y «granujas a todo ritmo».

Principal: «El asesino del cementerio etrusco» y «Dos horas menos cuarto antes de Jesucristo».

## Fiestas de Cristo Rey: programa para hoy sábado

Este es el programa para hoy de las fiestas que se celebran en la barriada de Cristo Rey:

9 horas.— Diada de petanca en la plaza del «Campet des Tren», organizada por el «Club Petanca Inca». Intervendrán los equipos: Club Petanca Inca, Unión Petanca Inca, Club Petanca Ses Forques, Club Petanca San Abdón y varios equipos de Palma.

9 horas.— Diada de pedal, libre para todas las edades, con salida detrás del bar Casto, con el siguiente itinerario: Torreta, Torres, Quevedo, Fray Junípero Serra, camino del cementerio, camino de Ca'n Boqueta, hacia Sencelles, regreso camino de Sencelles, camino cementerio, Frau Junípero Serra, Padre Cerdá, Fray Bernardo Burdils, Jaime I, Avda. Reyes

Católicos, Artá, Plaza Oriental, Sirena, Hostals, Plaza España, Dureta, Germanías con final en la plaza del «Campet des Tren».

10 horas.— Fiesta infantil en la calle Santiago Rusiñol.

17 horas.— Segunda jornada del II torneo de fútbol Asociación de vecinos Ponent en el campo municipal de deportes

18 horas.— Juegos infantiles y juegos para parejas, de 14 a 20 años frente al edificio torre de Cristo Rey con la actuación de los payasos «Hermandos Toppy».

22 horas.— Verbena en la calle Costa y Llobera con los conjuntos Kuarzo y Mistral, con entrada gratuita. En el intermedio, elección de miss barriada de Cristo Rey.

## Son Ferriol

### Programa de las fiestas populares

Xisco Barceló-Son Ferriol

Con motivo de las fiestas populares de Son Ferriol, y patrocinadas por el excelentísimo ayuntamiento de Palma se presentó el siguiente programa:

El martes pasado tuvo lugar la inauguración de las obras de la plaza, con la asistencia de las autoridades municipales.

El miércoles se jugó el primer torneo de fútbol-sala. Peña Mallorquinista de Son Ferriol-Sa Botiga d'es Moble y segundo partido, Talleres Vallespir-Bar Jumar. Todos los partidos ya jugados tuvieron los resultados siguientes: Alevines Bar Jumar, 5 -500 Millas, 4. Andrés Salom fue declarado el mejor jugador. Se clasificó en el primer puesto, Sa Botiga d'es Moble, segundo Talleres Vallespir, tercero Peña Mallorquinista de Son Fe-

riol y el cuarto clasificado fue Bar Jumar.

En el programa para hoy sábado se celebrará la festa del Pedal, la concentración frente a la casa de la Radio, a las 16'30 gran tirada al plato, a las 22'30 extraordinaria verbena con los conjuntos Circus, Abraxas y Toni Frontiera.

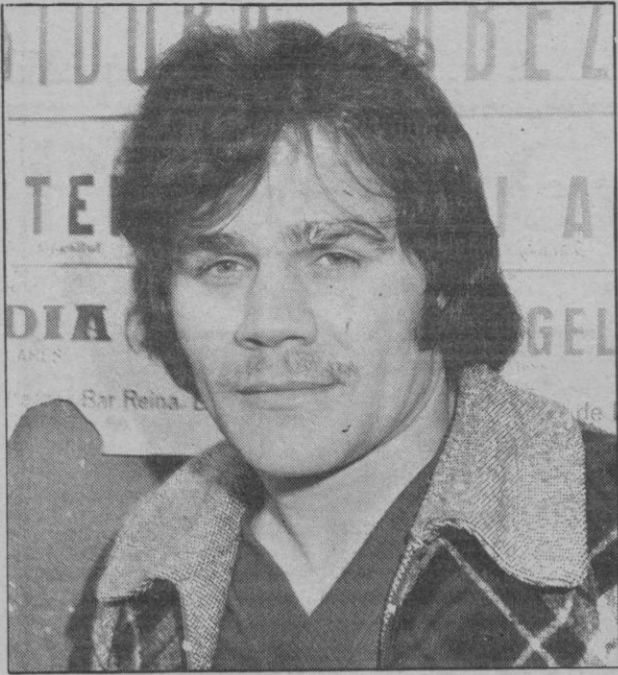
El domingo tendrá lugar la fiesta infantil amenizada por los Xeremiers, a las 18'30 h. exhibición de kárate a cargo de Centre Tenhsin. Posteriormente rompenents con la participación de Andrés Caballn-Salvador Caballn-Lluc García-Miguel Comendador-Guillermo Gelabert, seguido de gimnasia femenina dirigido por la profesora Nati Blanco. A las 22 horas Nit de Teatre a cargo de la Companyia Auba de Son Ferriol que interpretará la obra «Pitonissa, no m'enredis» y fin de fiesta.

## LES ESPERAMOS



**POR FIN PROBARAN LAS AUTENTICAS PIZZAS ITALIANAS**  
URBANIZACION «TORRE DE CALA PI» LLUCHMAYOR

## Arenal

Isidoro Cabeza  
entre nosotros

Tomeu Sbert

Isidoro Cabeza Moreno, una de las figuras deportivas más destacadas durante los últimos años en Mallorca, el ex-campeón de España Isidoro Cabeza Moreno trabaja desde hace un mes en la prestigiosa empresa de nuestra zona denominada «Mar de Mallorca». Cabeza cuida de una zona en lo que se refiere a billeteo y control de velomares, hamacas y otras cosas propias de una labor todo encaminada al quehacer turístico.

Cuando hace unos meses el brillante púgil acudió a este corresponsal solicitando hacer unas gestiones ante tal empresa, lo hicimos con mucho gusto y

obramos asimismo como presidente del boxeo balear, aparte lo de la corresponsalía. Tanto el gerente señor Sánchez como el jefe de personal señor Gordon nos atendieron con máximo interés, estando en ocasiones presente el mismo Isidoro Cabeza. Y como nos gusta ser agradecidos, aprovechamos para darles las gracias y ofrecernos para todo lo que pueda redundar en beneficio de su empresa y particular. Cabeza fue aceptado como empleado y trabaja, repetimos, a plena satisfacción.

Ahora, el día 8, viernes próximo, Cabeza recibirá asimismo en nuestra zona, concretamente en el «Cortijo Vista Verde» de Ca'n Pastilla el testimonio de un merecido homenaje. Buen escenario y además en un lugar en el cual Isidoro, se encuentra ya bastante identificado con las gentes de la zona. Nos alegramos de todo, puesto que cuando el practicar el deporte se acaba, Cabeza tiene casi 33 años, hay que mimar con responsabilidad el futuro. Deseamos de todo corazón que Cabeza sepa estar en todo momento en su sitio en su nuevo trabajo, como lo supo estar en cualquier ocasión sobre el ring, tanto en España como en el extranjero.

## «Torneo Ciudad de Lluçmajor»

El denominado «Torneo Ciudad de Lluçmajor», de fútbol, tendrá lugar en el mes de agosto, según nos manifestó Pavón. Tomarán parte el España, el Arenal, y posiblemente el Esporlas o el Ses Salines.

## Sa Pobla

## Fiesta para una despedida de curso

Sa Pobla (Corresponsalía). El pasado martes tuvo lugar en la villa un acto de carácter histórico como puede ser el que fuera izada por primera vez en la fachada del magnífico Ayuntamiento de la villa la bandera autonómica. Al acto asistió el señor Cañellas quien se vio acompañado por las principales autoridades de Sa Pobla capitaneadas por el alcalde, don Antonio Torrens. El recinto de la Plaza Mayor presentaba un interesante ambiente ya que era mucho el público que asistió a presenciar este acto, para luego presenciar la fiesta que se había organizado para despedir el curso escolar.

## Despedida del curso escolar

Después de haber sido izada la bandera autonómica, en compañía de la bandera nacional y la bandera de Sa Pobla, dio comienzo una interesante y entretenida fiesta para celebrar la despedida del curso que termina. La Plaza Mayor fue el escenario del acontecimiento que dio comienzo alrededor de las seis de la tarde para terminar pasadas las ocho. El recinto de la principal plaza pobleña estuvo muy concurrido de gente, que no paró de aplaudir las actuaciones musicales y teatrales que protagonizaban los alumnos de todos y cada uno de los centros docentes de nuestra villa.

Hay que resaltar que dicha fiesta fin de curso resultó todo un éxito, por lo que cabe felicitar a quienes tuvieron la iniciativa como también a todos los profesores y maestros que supieron improvisar escenas, canciones, bailes, etc., para que sus alumnos las pudieran reflejar en

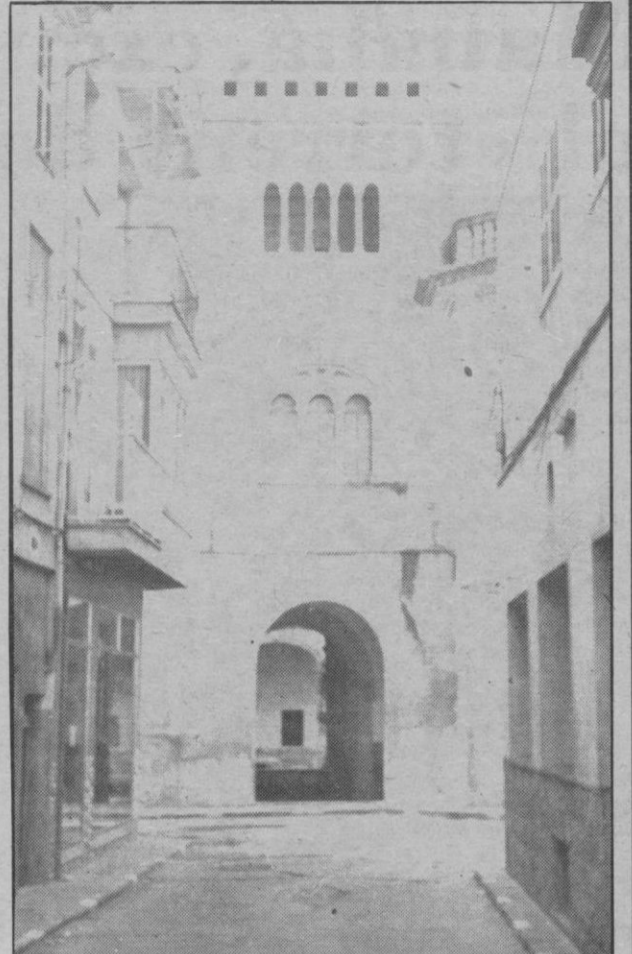
una tarde soleada y que reunió a casi todo el pueblo para participar en la mencionada fiesta. Hay que felicitar también a cuantos alumnos, desde la más corta edad a los de cursos superiores, cuyas actuaciones estuvieron muy bien plasmadas.

## Buzón de sugerencias

En una de las últimas sesiones del Consistorio, éste aprobó la colocación de un «buzón de sugerencias» en el cual los vecinos de Sa Pobla podrán depositar sus sugerencias. Esta se nos antoja una medida muy acertada y a pesar de que caerá en el buzón alguna que otra broma, pueden caer también sugerencias e ideas muy interesantes.

## Sant Jaume-83

Nos estamos aproximando a las fiestas verniegas de Sa Pobla. Parece que hay intenciones de que las mismas vuelvan a recobrar el valor que tenía



hace ya muchos años y aunque todavía no hay un programa fiable, se comenta que entre otros muchos actos habrán actuaciones musicales de envergadura y para todos los gustos. Así, para los pequeños el grupo Parchís, para los más mayores Lorenzo González y Manolo Escobar, para los más jó-

venes Tomeu Peña y Joan Bibiloni y para todos María del Mar Bonet, los Valldemosa y la Filarmónica de Porreras.

Como hemos dicho al principio estas son noticias recopiladas a través de radio calle, pero es muy probable que estas noticias no vayan muy desencaminadas.

## Lluçmajor

## Cala Pí, muchos se dedican a ensuciar las aguas

## Urge la construcción de la escalera de bajada a la playa

GARA

De un tiempo a esta parte, ha sido frecuente, en la prensa de la isla y también, como no, en la de Lluçmajor, el triste tema de las basuras que, desde hace tiempo, ensucian la bella Cala. Hay que distinguir las basuras flotantes, que se mueven a favor del aire y de las corrientes, que llegan hasta la misma playa de El Arenal, incluso por las noticias que tenemos, esos plásticos y botellas alcanzan a la isla de Cabrera.

Y, por supuesto, en Cabrera no hay gente suficiente para producir semejante cantidad de porquería, por lo que hemos de creer que estos desperdicios son tirados al mar, en cualquier punto de la costa mallorquina, corriendo a cargo de las corrientes marinas el trasladarlos de un lugar a otro. Por tanto sólo nos vamos a referir a las basuras del interior de la isla. Quien mejor no puede hablar del tema es nuestro amigo Miguel Cardell Cladera, recientemente elegido alcalde de Barrio de Cala Pi, Vallgornera y Es Pas.

—Miguel ¿quién ensucia Cala Pi? ¿De donde sale tanta basura?

Hasta hace poco, es posible que algún vecino tirara la bolsa de basura al

mar. Ahora, desde principio de año, tenemos un camión que, tres veces por semana, recoge los desperdicios, casa por casa. Creo sinceramente que a los vecinos, les resulta más práctico dejar la bolsa en el portal de su casa que deshacerse de ella caminando hasta el acantilado y tirarla al mar. Para mí, es más práctico lo primero. Ahora la playa está limpia.

Los que ensucian Cala Pi son esos yates, barcas de recreo y canoas que aprovechan su estancia aquí para hacer limpieza de sentinas, tiran las basuras de a bordo, las sobras de la comida, botellas y plásticos que después la corriente lleva hasta la orilla. Claro que siempre existen ejemplares excepciones. El pro-

blema no es de falta de limpieza, radica en que hay muchos que contribuyen a ensuciar. Cualquiera puede observar que la boca de la cala es muy estrecha, lo cual hace que el agua se renueve de tarde entarde.

—Aparte de lo que hemos estado hablando ¿tiene Cala Pi algún otro problema?

—Tenemos mucha roturas en la tuberías de agua. Son de plástico y las raíces las rompen con facilidad y muy a menudo, lo cual provoca escasez con relativa frecuencia. Debo hacer notar que la falta de agua es por roturas que se producen, los pozos dan agua más que suficiente para el consumo.

Un problema grave es la escalera de bajada a la cala, su tramo final está hundido y en su parte superior no fue terminada y constituye un auténtico peligro, especialmente para las personas de edad o que vayan cargadas. Esta escalera debe llegar hasta el nivel de la calle. Deben construirse los peldaños y rellanos sufi-

cientemente para que se pueda llegar, incluso los coches, con facilidad y sin peligro. Ahora existen unas rampas muy empinadas, con tierra y gravilla, además de rocas resbaladizas, que hace sea muy fácil un traspis y caer. Ha habido ya demasiados accidentes de este tipo; se trata de una escalera transitada y por lo tanto de arrego inmediato. Urge hacerlo.

Igualmente uno se da cuenta del mal estado de la carretera; desde la entrada hasta la torre, es todo un bache, precisa de un arreglo urgente.

—Para terminar, hableme de la torre de señales, ¿se restaura o no?

—Existe un proyecto de restauración, entregado hace tiempo y me consta que lo aprobaron. Los programas políticos de Lluçmajor coincidían en la necesidad urgente de restaurarla. Considero que podemos dar la cosa por hecha. Se cerrará y se iluminará.

Gracias amigo Miguel, esperamos que así sea. Menudo trabajo para el nuevo Consistorio.

PLAZA de TOROS  
PALMADOMINGO 3  
DE JULIO  
6 TARDESENSACIONAL  
NOVILLADA  
CON PICADORES1 novillo de los  
Sres. González  
de San Román  
para el famoso  
rejoneador

## JAVIER BUENDIA

que actuará en tercer lugar  
4 novillos. 2 de los Sres. González  
de San Román. 2 de D. Juan  
Mari Pérez TaberneroROMAN LUCERO Y  
VALENTIN LUJANVenta de localidades  
Pza. de Toros 255245  
Pza. Mayor 11. Telf. 216804  
Mesón GallegoHIPODROMO  
SON PARDOMAÑANA DOMINGO  
A LAS 5'00 TARDE  
TROTE ENGANCHADO  
APUESTAS SISTEMA  
ELECTRONICO  
CIRCUITO CERRADO TV.

9 CARRERAS DE CABALLOS 9

## Declaraciones del portavoz del Gobierno

# «El supuesto «Watergate» es una «basura amarilla»

El portavoz del Gobierno, Eduardo Sotillos, dijo ayer en RNE que las afirmaciones publicadas por un periódico de Madrid, sobre escuchas telefónicas ilegales que controla el vicepresidente Alfonso Guerra son «basura amarilla».

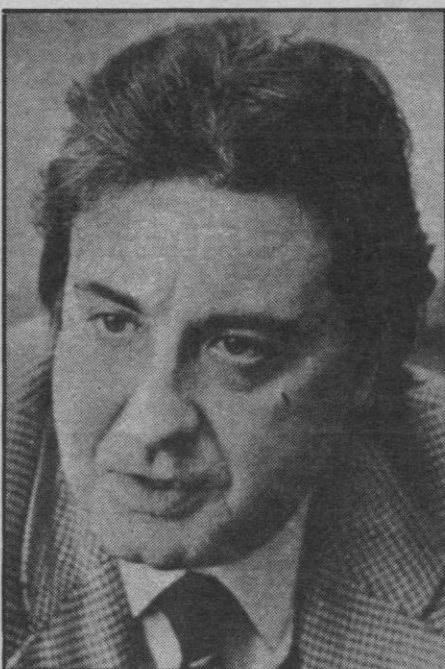
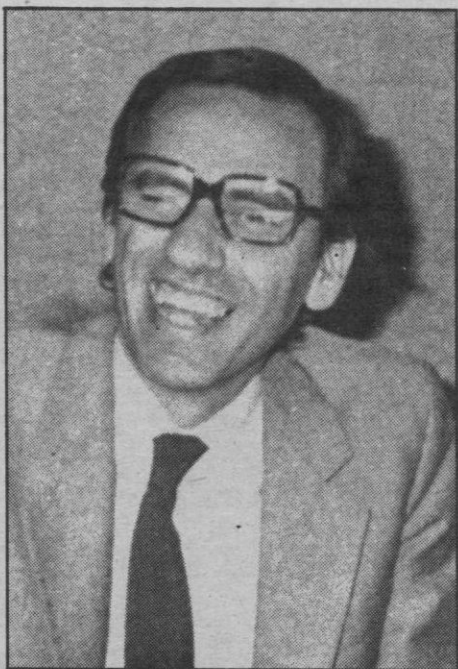
Según el periódico «fuentes parlamentarias aseguran que son espías todos los partidos políticos», y «acusar a Alfonso Guerra de controlar las escuchas telefónicas ilegales».

La respuesta del portavoz del Gobierno socialista a Radio Nacional fue: «La prensa es un canal de información, muy respetable, pero esa información corresponde a lo que llamamos basura y basura amarilla, que, como usted sabe, en algunos casos corresponde con descomposición intestinal. No es más que eso. Pero es muy grave la afirmación y, si fuera cierto, estaríamos en una situación de ilegalidad que habría de suponer un vuelco en el Gobierno. Eso es rotundamente y absolutamente falso».

«Hasta tal punto es falso —añadió Eduardo Sotillos— que he hablado con el ministro de Justicia respecto al tema. Fernando Ledesma me ha comunicado que ya se ha dado instrucciones al ministerio fiscal para que actúe contra el autor de ese artículo. La actuación del Gobierno y su reacción pasa ya a través del ministerio fiscal. Lamento que ese tipo de informaciones puedan llegar a la opinión pública».

### Persecución de Luis María Ansón

Acercas de la denuncia formulada por el director de «ABC», Luis María Ansón, sobre la persecución de que era objeto por el Gobierno, Eduardo Sotillos lo negó y dijo: «El tema debe ser tratado con ironía y sentido del humor porque me hace gracia la nota del Partido Demócrata Popular en



## ● Sotillos niega que el Gobierno persiga a Luis María Ansón

la que lamenta compartir la tesis del señor Ansón».

«El Gobierno no persigue al señor Ansón ni a nadie», aseguró el portavoz gubernamental. «El hecho de que exista una auditoría sobre la gestión del señor Ansón en la agencia «Efe» y no en el diario «ABC», es simplemente un medio objetivo de ver como se ha gestionado un gasto público. Sólo ha habido una referencia a que el Consejo de Administración de la Agencia «Efe» no ha querido admitir los resultados de los gastos sociales de la gestión del señor Ansón, no es ninguna persecución de su etapa como director del diario «ABC», y no tiene nada que ver con su posible línea crítica hacia la actuación del Gobierno. Las auditorías se hacen en cualquier país que quiera controlar democráticamente el gasto público. Tampoco ha resultado nada que sea para escandalizarse».

Respecto a la denuncia de que el Gobierno perseguía a periodistas enviándoles inspectores de Hacienda, el portavoz gubernamental contestó: «cualquier empresa, también las periodísticas, están sometidas al control de los inspectores y de Hacienda. Ninguna empresa periodística responsable, que ejerce su crítica respecto a acciones del Gobierno, y que intente buscar en su denuncia legítima irregularidades en los comportamientos del Gobierno o de cualquier empresa, puede considerar una persecución el hecho de que los inspectores de Hacienda investiguen fiscalmente la empresa periodística. No hay un privilegio exclusivo de las cuotas de gasto de las empresas periodísticas o los ingresos de los periodistas».

### «Diario 16» decide querellarse contra Sotillos

«Diario 16» tomó la de-

terminación ayer de presentar una querrela contra el portavoz del Gobierno, Eduardo Sotillos, por sus declaraciones en Radio Nacional de España contra el citado periódico.

Su director, Pedro J. Ramírez, manifestó a la agencia Europa Press que, de hecho, el programa en el que figuraron las declaraciones del portavoz oficial le ha negado la posibilidad de replicar en la misma mañana.

«Inmediatamente después de escuchar al portavoz del Gobierno, Sotillos, —dijo Pedro J. Ramírez— he pedido intervenir en el programa, tal como me ha pasado cuarenta veces. Quiero recordar que en otras ocasiones en que se ha metido con el periódico que dirijo, he llamado a los directores de los programas y a la media hora estaba dando mi opinión y contestando a lo que se había dicho de «Diario 16».

El periódico asegura que Alfonso Guerra recibe información de escuchas telefónicas

## Querrela del fiscal contra «Diario-16»

La fiscalía de la Audiencia Nacional ha preparado una querrela contra José Luis Gutiérrez, director adjunto de «Diario 16» y autor de una información sobre supuesto control de escuchas telefónicas ilegales por parte del vicepresidente del Gobierno, Alfonso Guerra.

La querrela, que podría presentarse hoy en el juzgado de instrucción correspondiente, acusa a José Luis Gutiérrez de presunto delito de desacato al vicepresidente del Gobierno.

«Diario 16» asegura en su edición de ayer, citando fuentes de la oposición parlamentaria, que Alfonso Guerra recibe informes de los servicios secretos policiales, con datos obtenidos de escuchas clandestinas sobre actividades de los partidos políticos.

El Ministerio del Interior, ha reiterado su negativa de que se produzcan escuchas telefónicas ilegales y ha subrayado que «en los supuestos en los que los correspondientes servicios policiales tienen necesidad de practicar esta medida, siempre se lleva a cabo con la correspondiente autorización judicial». Insiste también el Ministerio del Interior en que «ve con satisfacción la intervención de la administración de Justicia en el esclarecimiento de las acusaciones que se contienen en ciertas informaciones, pues se corresponden con la disposición siempre explicitada por este departamento para en cualquier sospecha de supuestas prácticas ilegales en tal sentido sean puestas en conocimiento de la justicia o denunciadas a la policía».

El portavoz del Gobierno, Eduardo Sotillos, ha calificado la información del «Diario 16» de «absolutamente indignante» y se trata —añadió— de una auténtica basura amarilla, una afirmación rotunda, absolutamente falsa, y hasta tal punto el Gobierno está indignado, que el Ministerio de Justicia ha cursado instrucciones al ministerio fiscal para que actúe inmediatamente contra el autor del artículo».

Sotillos precisó en relación con el artículo del director de «ABC», Luis María Ansón, en el que afirmaba ser perseguido por el Gobierno socialista que «el Gobierno no persigue a Luis María Ansón, ni a nadie».

## Incremento de vigilancia en lugares estratégicos del país

### Máxima alerta ante un posible atentado de ETA-M

Las fuerzas de Seguridad del Estado mantienen una especial alerta en la vigilancia de centros oficiales, de comunicación y servicios generales ante el anuncio oficial hecho acerca de la posibilidad de un atentado de carácter grave.

El incremento de efectivos policiales en zonas especialmente vulnerables y los controles móviles en lugares estratégicos comenzaron inmediatamente, al llegar la información confidencial al ministro del Interior, en la noche del jueves.

La información recibida por los responsables de la Seguridad Nacional no apunta el «dónde» ni el «cómo», a pesar de lo cual se da como muy fiable, según fuentes próximas al departamento.

El que la confidencia de la policía española se haya hecho por los canales que ésta utiliza habitualmente y el alto grado de verosimilitud de la misma, han hecho que el Ministerio del Interior, por primera vez, anuncie de forma oficial tal posibilidad y aconseje una especial alerta.

La posibilidad de un atentado de importancia aumenta, según han informado a Efe fuentes policiales, con la salida masiva de personas de vacaciones, situación que ETA aprovecha para mover a sus

comandos operativos hacia España.

Además, generalmente ETA suele intentar por estas fechas un golpe fuerte, antes de que sus comandos legales se vayan de vacaciones. Este posible nuevo golpe de la organización terrorista podría registrarse en algún lugar donde el eco ante la opinión pública fuera de mayor relieve.

Según las mismas fuentes, ETA Militar, tras la reorganización de su cúspide podría adoptar una posición más dura, a la vez que cuenta con una infraestructura que, a pesar de los últimos golpes asestados por la Policía, parece que se encuentra bastante restablecida.

El tipo de atentado que ETA podría intentar sería mediante la explosión de artefactos, dado que dispone aún de unos 2.500 kilogramos de goma 2, provenientes del total de unos 8.000 robados en el polvorín de Soto de la Marina (Santander).

De ese total, más de 3.000 kilogramos fueron explotados por ETA o aprehendidos por las Fuerzas de la Seguridad del Estado y casi otro tanto fue entregado a otras organizaciones. ETA se vería obligada a hacer uso del resto de forma inmediata pues podría quedar inutilizado.

## El Supremo llama a declarar al vicepresidente del Congreso

La sala segunda del Tribunal Supremo ha solicitado autorización del Congreso de los Diputados para que el vicepresidente primero de la cámara, Leopoldo Torres, preste declaración en una querrela, según se informó a Europa Press en fuentes solventes.

El escrito tuvo entrada en el Congreso el lunes, y arranca de un exhorto del juzgado de instrucción número 12 de Madrid, como consecuencia de una querrela por presunto delito de injurias interpuesta, en nombre de Luis María Ansón Oliart, cuando era presidente de la Agencia «Efe». La querrela es contra José Oneto, director del semanario «Cambio 16», y contra el editor de la misma, Juan Tomás de Salas.

El Supremo pide al Congreso autorización para que declare en la querrela Leopoldo Torres, y a tales efectos deja en libertad a la Cámara y al interesado para que fije la fecha que estime oportuna de la declaración.

Leopoldo Torres confirmó a Europa Press la existencia de este escrito del Tribunal Supremo y ha negado que personalmente tenga algo que ver con el asunto, puesto que «Cambio 16» le atribuyó unas afirmaciones sobre Luis María Ansón, que en ningún momento formuló.

En concreto, en septiembre de 1981, el semanario recogía unas expresiones de Leopoldo Calvo Sotelo sobre concesión de créditos a la agencia «Efe» y el calificativo de «golpista» a su presidente. Después, la revista aclaró en otro momento que la firma pertenecía a Leopoldo Torres, y en el mismo sentido se pronunció el periodista Julián Arija, cuando prestó declaración en la querrela. Por esta razón, el juez propone ahora que el vicepresidente primero del Congreso acuda a declarar en la misma querrela por presunto delito de injurias.

El Congreso tendrá que decidir si hay o no indicios suficientes para que Leopoldo Torres acuda a declarar su testimonio.

El próximo Consejo de Ministros aprobará la reconversión de la siderurgia integral

# El Gobierno decide desmantelar la cabecera de Sagunto

El ministro de Industria, y Energía, Carlos Solchaga, declaró a los periodistas, durante las jornadas sobre Pymes organizadas por el PSOE, que el próximo Consejo de Ministros aprobará el decreto de reconversión de la siderurgia integral, al no haber llegado a un acuerdo el comité de seguimiento de la siderurgia reunido ayer.

«El decreto responderá a lo acordado ya en el anterior Consejo de Ministros —dijo— en que no se aprobó el decreto para que no se interpretara como una injerencia del Gobierno en las negociaciones. Las negociaciones han sido largas y han durado cuatro meses y ya se ha cumplido el plazo acordado para llegar a un acuerdo».

El decreto que aprobará el Consejo de Ministros considerará como las empresas deberán presentar un plan de invercon con un calendario para la reconversión, ya que las tres siderurgias necesitan unas ayudas importantes.

## No habrá TBC

Carlos Solchaga afirmó que no se establecerá un nuevo tren de bandas en caliente en España, porque es imposible su viabilidad a corto plazo.

Los proyectos de la Administración, según Carlos

Solchaga, es establecer mejoras en las cabeceras de Ensidesa y Altos Hornos de Vizcaya, así como en las acerías de estas dos zonas, y ampliar los trenes de bandas en caliente de Ansio y Avilés.

En cuanto a Sagunto, Carlos Solchaga señaló que hay previstas inversiones por valor de 7.000 millones de pesetas para finalización del electrocintado.

## Desmantelamiento de la cabecera de Sagunto

El ministro de Industria confirmó que la cabecera de Sagunto será desmantelada, «aunque esto llevará un tiempo, no tiene plazo fijo, y desaparecerá porque no hay demanda. Hay que ir hacia una estrategia de modernización de acuerdo con la necesidad de los productos siderúrgicos».

«A cambio —añadió Solchaga— están previstas nuevas inversiones en un

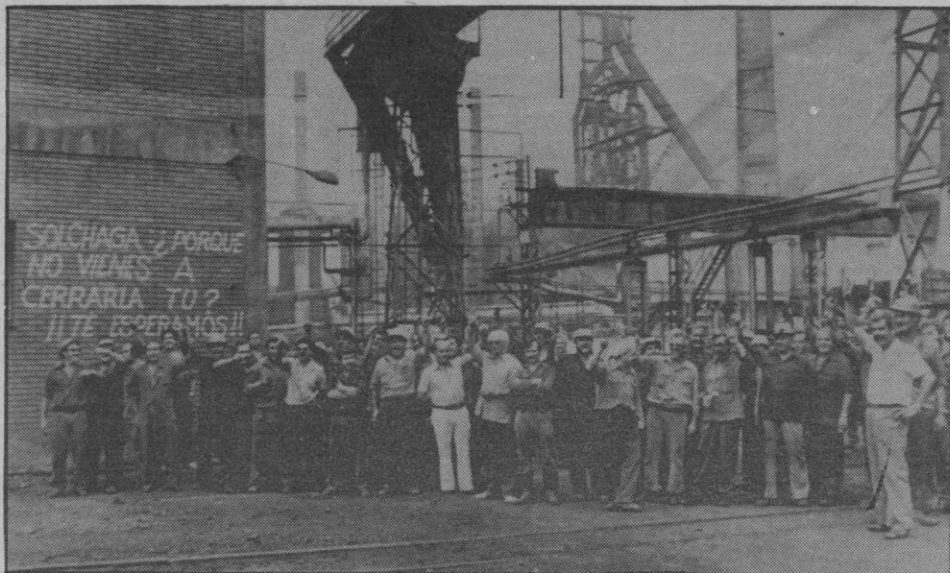
dossier que ya está en poder del INI, aunque es prematuro hablar de estos proyectos porque puede generar frustraciones».

Señaló que se hará una comisión mixta administración central—autoridades locales, para la reindustrialización de la zona, «con el fin de que el proceso cause el menor trauma posible y haya un período transitorio de desempleo entre el reajuste de plantilla y la nueva contratación. Con esto los saguntinos conseguirán mucho más de lo que han conseguido el resto de los parados».

Carlos Solchaga afirmó que no cree que vuelva a reunirse el comité de seguimiento de la siderurgia de aquí a que se celebre el próximo Consejo de Ministros, «porque las conversaciones han sido largas y si no se ha llegado a un acuerdo, dudo que pudiera llegarse ahora».

## UGT de Sagunto amenaza

Antonio Martínez Sierra, portavoz de UGT en el comité de empresa de la factoría de Sagunto, manifestó en relación a las declara-



ciones del ministro Solchaga sobre la próxima aprobación del decreto sobre reconversión industrial que el Gobierno no se espera la respuesta que va a tener en Sagunto. Ya veremos si el decreto sale y si sale les va a costar mucho llevarlo a la práctica».

En declaraciones al programa regional de la Cadena Ser, Antonio Martínez, que fue miembro de la comisión de seguimiento de la siderurgia industrial hasta hace unas semanas que la abandonó voluntaria-

mente, manifestó que «una cosa es promulgar un decreto y otra distinta conseguir llevarlo a cabo».

«El ministro, afirmó, se ha equivocado y continúa equivocándose. No sabe el problema que va a tener en Sagunto porque vamos a luchar a fondo contra este decreto».

Antonio Martínez aseguró también que los trabajadores adoptarán posiciones fuertes. «No podemos consentir que el decreto sobre todo cuando había alternativas que ni siquiera se han

considerado. A los técnicos que fueron a Madrid a exponer su plan alternativo les tomaron el pelo. No les dejaron ni abrir la boca y aquello fue un diálogo de besugos».

Finalmente y con respecto a las manifestaciones del ministro en el sentido de que no habrá de inmediato puestos de trabajo alternativos, Antonio Sierra dijo que las promesas del ministro han sido siempre un «bluff». Nosotros nunca las creímos».

## Miguel Oliver, a su regreso a Madrid

### Habrá acuerdo de pesca con Marruecos, sin cláusulas secretas

Habrá acuerdo de pesca con Marruecos antes de que termine el mes, «y sin cláusulas secretas», ha dicho el secretario general de Pesca Marítima, Miguel Oliver, tras su regreso a Madrid procedente de Rabat.

Acompañaban a Miguel Oliver los directores generales de relaciones económicas internacionales, de comercio y de relaciones pesqueras internacionales, Carlos Blasco, Juan Badosa y Juan Prat, respectivamente.

«Hemos venido —dijo— pero volveremos a marchar al inicio de la próxima semana para continuar las conversaciones», conversaciones que, según sus palabras, no se interrumpirán en ningún momento, puesto que el embajador en Rabat, Raimundo Bassols, continúa negociando con el Ministro adjunto, Taib Bencheij.

«De ahí —añadió— que tengamos la esperanza de que no será necesario agotar ni la mitad del nuevo plazo de la prórroga».

Por orden de dificultad, Oliver indicó los aspectos en los que el acercamiento de posiciones es menor: En primer lugar, las cantidades a satisfacer por canon, que aunque no quiso cuantificar, dijo que son bastante más bajas que las que se han comentado.

En segundo lugar, las condiciones técnicas en que los marroquíes quieren que España desarrolle su pesca, y que constituyen la antigua aspiración de las autoridades de aquel país (mallas, millas, tripulación, etc.). En este orden, citó también el esfuerzo pesquero a desarrollar por España en el que los planteamientos de ambas delegaciones se han acercado bastante y, por último, señaló la dificultad de la duración del acuerdo global, «para el que España —insistió— solicita un período de cinco años».

Según Oliver, esta última cuestión es, precisamente, una de las partes de mayor interés sobre la que gira la estrategia negociadora española, que consiste en más plazo y mayor nivel de contrapartida económica.

## Patrulleras marroquíes exigen a los pesqueros españoles dinero y marisco

Varios pesqueros españoles que se encuentran navegando en aguas marroquíes denunciaron ayer, a través del programa «Onda Pesquera Ser», que están sufriendo constantes persecuciones y ataques por parte de lanchas patrulleras de Marruecos, cuyos comandantes solicitan a los patronos de los pesqueros españoles la entrega de cajas de marisco y dinero en efectivo.

Varios de estos barcos han coincidido en señalar que les exigen el pago en efectivo de 40.000 pesetas. Si no las entregan, son amenazados con ser detenidos y conducidos a Casablanca.

Algunas tripulaciones han tenido que realizar entre sus miembros una suscripción para reunir la cantidad exigida, y poder así continuar pescando.

Según los tripulantes de las patrulleras marroquíes, la exigencia de dinero está motivada en la falta de licencias a bordo de los barcos españoles, ya que éstas expiraban a las cero horas de ayer, día 1 de julio, por lo que toda la flota pesquera española se encuentra en estos momentos pescando en aguas marroquíes sin licencias.

Algunos de los pesqueros, al no llevar a bordo la cantidad exigida, y por temor a las amenazas, han optado por regresar a puerto.

## La Fere se pronuncia contra la ley de educación

El carácter propio del centro, el nombramiento del director y la selección del profesorado son puntos irrenunciables para los centros educativos de la federación española de religiosos de enseñanza (Fere).

Al término de la Asamblea General Extraordinaria, que se reunió en Madrid para estudiar el proyecto de Ley Reguladora del Derecho a la Educación (Lode), los directores de la Fere presentaron en una rueda de prensa una declaración y las conclusiones adoptadas.

Las congregaciones religiosas, según la declaración leída por el presidente de la Fere, Aquilino Bocos, «manifiestan su plena adhesión a la declaración de la Conferencia Episcopal Española, en su reciente asamblea plenaria, y agradece públicamente sus orientaciones».

Sobre el proyecto de la Lode «constatan que se propugna un desarrollo legislativo de espaldas a la realidad social española, en su reciente asamblea plenaria, y agradece públicamente sus orientaciones».

Sobre el proyecto de la Lode «constatan que se propugna un desarrollo legislativo de espaldas a la realidad social española y a derechos y libertades reconocidos en nuestra Constitución».

Para la Fere el modelo de escuela que presenta la Lode no respeta los derechos de los padres de familia

La Fere denuncia las dificultades que el proyecto de ley impone a las entidades docentes «para mantener en la práctica de identidad cristiana de los centros educativos religiosos».

Considera la Federación de Centros Religiosos que el principio de la participación y la transparencia en la gestión económica no deben impedir el ejercicio de la responsabilidad de los titulares de los centros en la libre elección del director, la selección del profesorado y en la organización interna del centro.

Reitera la Fere que el proyecto tal como se conoce es inadmisiblemente en muchos de sus puntos y afirma que no quiere promover la guerra escolar, a la vez que invita a los sectores de la sociedad «para que adopten una actitud responsable y coherente en la defensa de la igualdad y la libertad en la educación».

**GAS Y ELECTRICIDAD, S.A.**

**INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELECTRICO**

**LUNES DIA 4**  
De 10,30 a 13,30 horas  
Zonas de: Gordiola, Ca'n Serra, Ca'n Blahi, Ses Mayolas y Es Tancat de Se Creu (de Algaida).

**MARTES DIA 5**  
De 8,00 a 14,00 horas  
Zonas de: Camp de la Beata, Vistamar, Son Oleza y Son Ferrandell (de Valldemosa)

**MIÉRCOLES DIA 6**  
De 8,00 a 12,00 horas  
Zonas de: Ses Pites, Ca'n Simonet, Son Manso y Son Cabaspre (de Esporlas)

**MIÉRCOLES DIA 6**  
De 8,00 a 11,00 horas  
Las siguientes calles: Antonio Bosch, Lepanto, Hermano Rafael, Hermano Andrés, Rdo. Rafael Joan, Camino Sa Cabana frente Urb. Sa Tanca, (del Pont d'Inca).

De todo lo cual se ha dado previamente cuenta a la Dirección General D'Industria.

Reconocimiento a la trayectoria democrática del ex presidente colombiano

## Belisario Betancur, premio «Príncipe de Asturias de Cooperación Iberoamericana»

El presidente de Colombia, Belisario Betancur, ha sido galardonado ayer con el premio «Príncipe de Asturias de Cooperación Iberoamericana, 1983».

Según el acta del jurado, que fue leído por Carlos Andrés Pérez, que actuó como presidente del mismo el jurado ha tenido en cuenta:

«Las relevantes dotes personales de Belisario Betancur y el compromiso de toda su vida con los valores permanentes del espíritu y la cultura, a los cuales dedicó los mejores esfuerzos o plasmados en una reconocida obra intelectual.

La vigorosa y esforzada vida pública dirigida constantemente a la defensa de las instituciones democráticas colombianas a través de una larga trayectoria de líder político, de parlamentario fecundo y ahora de presidente de la República.

En toda su trayectoria, además, Belisario Betancur defendió los ideales de paz y de justicia, como lo vienen reafirmando sus constantes iniciativas en favor del reencuentro de sus conciudadanos, en un diálogo abierto a todos los colombianos, y en el sentido de equidad, justicia sociales que quiere imponer a su gestión de gobierno.

«La profunda vocación iberoamericana del doctor Betancur y su permanente



El presidente del jurado del Premio Príncipe de Asturias 1983, de Cooperación Iberoamericana, Carlos Andrés Pérez, da lectura al fallo que otorga distinción al ex presidente de Colombia Belisario Betancur.— (Foto EFE).

apoyo a todas las iniciativas de cooperación económica, social y cultural, entre los países de la región y en particular aquellos del área andina, ha impulsado y orientado con gran convicción y dinamismo, iniciativas de paz para la convulsionada Centroamérica que

merecen el respeto universal, y patrocinado importantes acciones públicas para fortalecer la cooperación y unidad económicas regionales.

En el campo de las relaciones de España con Iberoamérica, el presidente Betancur ha impulsado in-

canablemente la cooperación en todos los campos, como puso especialmente de manifiesto durante su etapa como embajador de Colombia en España.

Su vocación iberoamericana lo ha identificado con los valores más sobresalientes del pensamiento y de la cultura hispánicas, y a través de ellos, ha hecho de la promoción de las relaciones de cooperación hispanoamericanas en las áreas culturales, económicas, sociales y políticas, una de las líneas prioritarias de la política exterior de su Gobierno.

Por otra parte, el jurado expresó su consideración especial por el papel que históricamente ha desempeñado la universidad de Salamanca en Hispanoamérica, y unánimemente, propone que entre los diversos actos con que se conmemorarán los cinco siglos del descubrimiento, se realice un gran homenaje de Iberoamérica a la universidad de Salamanca.

El acta del jurado está firmada por: Miguel Alemán Velasco, Manuel Díez Alegría, Rafael Fernández Alvarez, Francisco Fernández Ordóñez, Amaro González de Mesa, Enrique Iglesias, Marcelino Oreja Aguirre, Arístides Royo, Luis Barnuevo, Carlos Andrés Pérez y Teodoro López Cuesta.

Las delegaciones de EE.UU. y la URSS basan sus trabajos en la propuesta española

## Felipe González logra «desatascar» la Conferencia de Madrid



Las intervenciones de Estados Unidos y la Unión Soviética en la sesión plenaria de ayer de la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa ha introducido el optimismo en la fase final de la «reunión de Madrid», según fuentes diplomáticas. Mientras Estados Unidos modera su postura, la Unión Soviética ha afirmado su deseo de trabajar sobre la base de la iniciativa del presidente del Gobierno español, Felipe

González.

Otro aspecto destacado de la sesión plenaria de ayer fue la intervención del jefe de la delegación española, Pan de Sorluce, quien además de expresar su satisfacción por la acogida de la iniciativa española, se dirigió a la delegación de la Unión Soviética con la cita de unas recientes declaraciones de Andropov, que en síntesis dicen: «Hay que fomentar y reforzar los logros alcanzados en los

años de la distensión» (se refería a Helsinki).

En la sesión plenaria de ayer intervinieron los jefes de las delegaciones de Estados Unidos, Unión Soviética, Portugal, Malta y España.

La intervención de Estados Unidos fue calificada de «moderada y positiva» en medios diplomáticos de la Conferencia. Esta postura ha hecho albergar esperanzas de cara a un entendimiento final con el otro interlocutor importante: La Unión Soviética.

Destacó también el discurso del jefe de la delegación de Portugal, que expresó la postura favorable de su Gobierno a la iniciativa del presidente Felipe González. La posición portuguesa responde a un acuerdo adoptado por el Parlamento de ese país a favor de la propuesta española.

Por último, tras una intervención «neutra» de la delegación de Malta, el representante soviético manifestó la postura favorable

de su país a trabajar en las próximas semanas sobre la base de la iniciativa del presidente del Gobierno español.

### La posición soviética

La delegación soviética en la CSCE está dispuesta a aceptar el 70 por 100 de la iniciativa del presidente del Gobierno, Felipe González, para la conclusión final de la «reunión de Madrid», según informaron en medios diplomáticos de la conferencia.

### Conversaciones entre EE.UU. y la URSS

En los próximos días se producirá un contacto «bis a bis» entre soviéticos y norteamericanos, en el seno de la Conferencia. Estas conversaciones están dirigidas a encontrar una solución final a la Conferencia. Hoy se ha considerado positivo, que la Unión Soviética, en su intervención en la sesión plenaria, «haya descubierto sus cartas» pronunciándose de alguna forma sobre la propuesta española.

El proceso enfría las relaciones hispano-guineanas

## Malabo: comenzó el juicio contra el sargento Mikó

El encargado de Asuntos Consulares de la Embajada española en Guinea Ecuatorial asistirá como observador al Consejo de Guerra que se inició hoy en Malabo contra el sargento Venancio Mikó, cabecilla de un frustrado golpe de Estado en ese país.

La intentona golpista, que tuvo lugar el pasado mes de mayo, estuvo protagonizada por un grupo de militares de una de las etnias dominantes en el país, los Fang.

La gravedad de la situación obligó al ministro de Asuntos Exteriores, Fernando Morán, a viajar con urgencia a la capital guineana, Malabo, y negociar con las autoridades de ese país la entrega del sargento Mikó.

Las garantías que exigió España fueron el derecho de defensa y visita a Mikó, un juicio justo y conmutación en su caso de la pena capital.

El 27 de mayo tuvo lugar la entrega del sargento Mikó por funcionarios de la embajada española. Previamente, el presidente Obiang había escrito al jefe del Gobierno español, Felipe González, expresándole la decisión de Guinea Ecuatorial de aceptar las condiciones presentadas por Madrid.

Desde 1979, la ayuda económica española a su ex-colonia se cifró en unos 109 millones de dólares, además de enviar a especialistas que cooperan en el desarrollo del país.

Sin embargo, la pasada semana, las autoridades ecuatoguineanas pidieron al Gobierno de Madrid la retirada de militares españoles del país, lo que podría hacer peligrar la cooperación española en su conjunto.

### Mensaje de Malabo

El ministro de Asuntos Exteriores de Guinea Ecuatorial, Marcelino Nguema, viajará a España la próxima semana, y será portador de un mensaje del presidente Obiang Nguema para el jefe del Gobierno español, informaron a Efe fuentes diplomáticas.

El jefe de la diplomacia ecuatoguineana llegará a Madrid a principios de la semana próxima, y se entrevistará el miércoles día seis con su colega español, Fernando Morán.

El Gobierno español desconoce por el momento el contenido del mensaje de Obiang Nguema, si bien fuentes diplomáticas lo relacionan con la actual situación por la que atraviesan las relaciones hispano-guineanas.

Estas relaciones, son actualmente, difíciles, según ha declarado el subsecretario de Asuntos Exteriores, Gonzalo Puente Ojea.

A la pregunta de si estas relaciones pueden calificarse de «negras», Puente Ojea dijo que en política exterior «no hay nada blanco ni negro», pues como en la pintura existen varios matices.

La dificultad de las relaciones con Guinea Ecuatorial radica en que, con independencia de quien gobierna, a este país le falta una estructura social moderna, según Puente Ojea.

Por lo que se refiere a un posible rechazo de la población ecuatoguineana hacia los españoles, el subsecretario de Exteriores admite que no puede olvidarse el pasado en las relaciones hispano-guineanas, lo que despierta lógicos recelos.

No obstante, Puente Ojea asegura que no existe «odio» por parte del pueblo ecuatoguineano hacia la población española.

En cuanto a las «desviaciones» de créditos españoles a Guinea Ecuatorial, en favor de dirigentes de este país africano, Puente Ojea afirmó que en Guinea impera la justicia guineana y no la española.

Con respecto al juicio contra el sargento Venancio Mikó, manifestó que el encargado de Asuntos Consulares de la embajada española asistirá en calidad de observador, para dejar constancia de que España se sigue interesando por este proceso.

### Obiang puede visitar España

Eduardo Sotillos, portavoz del Gobierno, declaró en el programa «Buenos días» de RNE: «Existe el propósito político y la decisión política por parte del Gobierno español de invitar al presidente de Guinea Ecuatorial, Obiang, a que visite oficialmente nuestro país próximamente y se pueda negociar en profundidad, hasta el punto de clarificar de una vez nuestras relaciones con Guinea».



Se aplicará en toda España a partir del próximo uno de enero

# Libre elección de médico de la Seguridad Social en cuatro provincias

Ayer, comenzó, en las provincias de Albacete, Cantabria, Zaragoza y Granada, la libre elección de médico de medicina general por parte de los usuarios de la Seguridad Social. Este sistema, una vez experimentado en estas provincias, se extenderá a toda España, a partir del 1 de enero de 1984, según anunció recientemente el ministro de Sanidad, Ernesto Lluch. La medida se ampliará en esa fecha a la pediatría y a la ginecología.

Se exceptuará Cataluña, donde la Generalidad deberá decidir.

## La elección

En los consultorios, ambulatorios, dirección provincial del Insalud, oficinas y agencias del INSS va a estar a disposición de todos los beneficiarios los nombres de los médicos de medicina general de la zona, de entre los cuales puede haber la libre elección de su médico de cabecera.

así como los impresos necesarios para efectuar el trámite administrativo correspondiente. La elección podrá ser renovada cada seis meses.

Una vez que el beneficiario se haya decidido, acudirá por sí o en quien delegue para que firme su conformidad el médico elegido. Este podría rechazar la inclusión del beneficiario en su lista o cupo, siempre que exista más de un médico en el ambulatorio o consultorio. —En las altas iniciales,

el interesado llevará el impreso firmado por el médico a su empresa para su trámite ulterior.

—En los cambios de médicos el impreso firmado por el médico elegido se tramitará a través del consultorio o ambulatorio, sin que tenga el interesado que acudir a la Inspección Médica u oficina del INSS para completar su trámite administrativo.

Cataluña y Aragón, englobadas en la Región Pirenaica

## Plan «Meta»: seis capitanías generales en vez de nueve

Las actuales nueve capitanías generales del Ejército de Tierra serán reducidas a seis, según los objetivos que se pretenden con el plan «Meta».

Al respecto, se unirán Aragón y Cataluña en una región pirenaica. Se unirán también la segunda (Sevilla) y la novena (Granada), capitanías en Andalucía, y se creará una Región del Noroeste, al unirse la séptima (Valladolid) y la octava (La Coruña).

Así lo manifestaron a los

periodistas el ministro de Defensa, Narciso Serra, y el capitán general de Cataluña, Sáenz de Santamaría, tras finalizar una reunión de trabajo en la que ambos participaron junto con los mandos de la División de Montaña «Urgel número 4».

Agregaron que la antigua distribución es «obsoleta», ya que «preveía la defensa frente a una ocupación plena y total, y la nueva distribución esta planifi-

cada con arreglo a otros criterios elaborados por el Gobierno, que desarrollará tácticamente el Estado Mayor del Ejército».

Precisaron que los criterios del nuevo despliegue se basan en la previsión de ataques por el sur y por los Pirineos, para lo que se crean unidades especializadas a las que en un momento determinado puede incorporarse un contingente numeroso, con previa preparación técnica.

## Los del 27-O no están comunicados

El teniente coronel José Enrique Crespo Cuspinera y los coroneles Luis Muñoz y Jesús Crespo Cuspinera, acusados por su presunta participación en el intento de golpe de Estado del 27-O, quedaron anteayer incomunicados en la cárcel de Alcalá de Henares (Madrid), según informó el abogado José Zugasti.

El letrado, defensor del Coronel Luis Muñoz, declaró que se había enterado del cambio de situación de los tres militares, y que hoy comenzará a interesarse por el asunto, para ver las medidas que puede adoptar legalmente.

Zugasti calificó la medida de arbitraria y afirmó que conculca todos los derechos constitucionales y los más elementales derechos humanos de su defendido y los otros dos militares.

Según su versión, el oficial de servicio trasladó del pabellón a los tres militares, y les comunicó que quedaban incomunicados, sin que hubiese mediado notificación de ninguna resolución judicial ni administrativa al respecto.

Por otra parte, fuentes autorizadas de la Capitanía General de Madrid señalaron a última hora que no existe tal situación de incomunicación.

De la clínica al hotel Ritz

## Xavier Cugat, dado de alta



El conocido y polifacético Xavier Cugat ha vuelto a sus habitaciones del sexto piso del hotel Ritz, después de una estancia de un mes en la clínica debida a un ataque que sufrió al corazón el cual se complicó con una fuerte bronquitis y tuvo fases críticas que felizmente han sido superadas por el famoso artista.

Comisión Ejecutiva Federal del PSOE

## Felipe González informó de su viaje a EE.UU.



### ● Bofill: la postura del partido es decir «no» a la OTAN

El secretario general del PSOE, Felipe González, presentó ayer a la Comisión Ejecutiva Federal del PSOE un informe, en el que analizó los aspectos más sobresalientes de la política del país y fundamentalmente el viaje a los Estados Unidos como presidente del Gobierno.

Según manifestó Pedro Bofill, responsable de prensa, al término de la reunión; la Ejecutiva valoró que dicho viaje ha supuesto un avance positivo en las relaciones bilaterales de los dos países, y especialmente el haber incorporado un elemento positivo, como es la colaboración a través del apoyo de lo que supone el «grupo Contadora» a la posibilidad de que se encuentren vías de soluciones pacíficas a la situación de Centroamérica.

Asimismo señaló Bofill que en dicho viaje se han aclarado aspectos que interesan, en el sentido de buscar una nueva comprensión del mercado americano, en un momento en que España está atrave-

sando una situación difícil.

### Referéndum OTAN

Bofill manifestó que el tema de la OTAN «está suficientemente claro. El referéndum se va a celebrar en el periodo de tiempo que ha señalado el secretario general». Añadió que en su momento la ejecutiva elaborará cual va a ser la campaña que realizará el partido, «siempre en los términos que ya se conocen, que están contemplados no sólo en el compromiso electoral, sino en los acuerdos del congreso de nuestra organización». Preguntado si recomendará el «no», Bofill dijo: «Esa es la postura que nosotros tenemos».

El portavoz socialista manifestó que no ha detectado que haya malestar en las bases socialistas sobre el tema de la OTAN. «Los militantes están perfectamente convencidos que el referéndum se va a reali-

Alcobendas (Madrid)

## Policía muerto al evitar un atraco

El policía nacional Fernando Fernández Feijoo ha resultado muerto esta tarde, en la localidad madrileña de Alcobendas, por los disparos efectuados por dos atracadores.

El agente, que recibió un tiro en el abdomen, se encontraba en las cercanías de las oficinas de una inmobiliaria, en la plaza del Cedro número 3 de esta localidad, y, al parecer, se interfiro ante los atracadores para impedirles la huida.

Los dos individuos se dieron inmediatamente a la fuga, después de disparar varias veces contra el policía. El agente falleció de un tiro hecho a quemarropa.

## Mejoría de Sánchez Albornoz

El historiador español Claudio Sánchez Albornoz su estado era ayer de «franca mejoría», según informó a «Efe» su hijo Nicolás.

Sánchez Albornoz fue internado en el hospital español de Buenos Aires el martes de la semana pasada y hace unos días su salud

empeoró.

En las últimas veinticuatro horas ha experimentado una gradual mejoría y está «muy animoso», dijo el hijo del historiador, quien añadió que la fuerte bronquitis, que aqueja al paciente ha ido cediendo merced al tratamiento que se le está practicando.

## Madrid: «El violador de Azca» se confiesa autor de 40 delitos

José Manuel García Álvarez, que fue detenido en Madrid el lunes por inspectores de Policía de la Comisaría de Tetuán de las Victorias, como presunto autor de nueve delitos de violaciones y tres de abusos deshonestos, se ha confesado autor de 40 acciones de este tipo en el último año y medio, según una nota de la Jefatura Superior de Policía de Madrid.

García Álvarez, conocido como «El violador de Azca» por actuar en la zona del complejo de este nombre, ha sido reconocido —agrega la nota— por doce de sus víctimas.

El detenido tiene 27 años, está casado y reside en Móstoles. Tenía antecedentes por abusos deshonestos, violación y hurto, y su busca y captura se hallaba interesada por un juzgado de Madrid.

Las víctimas tenían edades entre los 17 y 24 años, y eran asaltadas por José Manuel García a horas diversas con la amenaza de un cuchillo de cocina.

Desde hace unas fechas —agrega la nota— se encontraba dado de baja en su puesto de trabajo por «problemas psíquicos indefinidos», y había sido excluido del servicio militar por padecer neurosis de ansiedad. En la actualidad se hallaba sometido a tratamiento psiquiátrico.

# «Ignoramos lo que debemos comer y lo que comemos»

● Al salir del campo de concentración muchos murieron por una alimentación no estudiada

mos lo que comemos. Para que se dé idea del problema: usted sabe que vivimos una gran revolución en el sentido de que una de cada cuatro personas del mundo desarrollado, hace cuatro o cinco comidas a la semana fuera de casa; pues bien, hoy sabemos que cuando usted toma una comida recalentada durante veinticinco minutos —lo que ocurre en la mayoría de los comedores colectivos— allí no queda nada de vitamina C. Quiero decir que en los procesos culinarios ocurren unos cambios muy importantes —eso es apasionante y justifica que estemos tratando de recuperar el terreno perdido».

Nuestra conversación se desarrolla en un pequeño despacho, al lado de la sala del esqueleto, el profesor Varela replica continuamente a mis preguntas «pero es que eso que usted pregunta es un curso entero», «pero es que no se da cuenta de que es como si usted me dice hálame de España... los discípulos dan toquecitos en la puerta reclamando al maestro: uno investiga sobre cómo incide la alimentación en el feto antes de nacer y en su capacidad intelectual, otro sobre la leche, otro sobre los mejillones, ... Pasar media hora a solas con este profesor parece imposible, pero no pierde

el hilo: «se sabe poco... se sabe poco —dice— pero ¡con toda honestidad! hasta hace muy poco nadie se atrevía a meterle mano al problema del hambre. Hay un dato: lo que se llama «la vergüenza histórica» de la ciencia. Cuando los aliados iban a ganar la guerra mundial sabían que había una serie de personas en los campos de concentración con un gravísimo problema de desnutrición. Inglaterra reunió a los mejores profesionales de la época en este tema y —la verdad es que no sabían como tratar el hambre. Después se ha descubierto que una parte importante de esas personas que

estaban en los campos murió cuando salieron porque se les dio una alimentación para la que no estaban preparados. «Aquello sirvió de tema de atención, nació la FAO con muchas ilusiones, y el año 45 en adelante, pues. Le he dicho usted que sabemos muy poco ¡pero algo se ha hecho!

## Hay alimentos para todos

La FAO ha publicado recientemente que si se hubieran repartido los alimentos del mundo: la cantidad de vitaminas, de proteínas, de minerales de una manera justa eran más que suficientes para toda la humanidad. Tampoco es de prever que en un futuro inmediato —sin grandes innovaciones tecnológicas— casi con el mismo sistema de producción de alimentos, si se distribuyen éstos justamente, tuviera que existir ningún problema de desnutrición. El gran problema hoy no es que no haya alimentos, que no haya nutrientes, es que la generación no ha sabido hacerlo, a ver la suya es capaz.»

A veces da la impresión de que el mundo está loco, loco, loco, mientras trece cuartas partes de la población pasa hambre, el otro tercio refina sus modas alimenticias hasta la saciedad, y surgen los falsos profetas de la dietética, como si fuera esto un trozo de Apocalipsis, dice el profesor Varela: «los orígenes de la nutrición como ciencia siempre han estado ligados a que el hombre ha tenido interés por la salud. Se sabe que si se comía poco se producía una desnutrición, y que si se comía en exceso daba

lugar a obesidad. Desde hace no demasiado tiempo, y sobre todo relacionado con los países desarrollados, los científicos han empezado a pensar que las gentes comen no solamente para mantener la salud, sino que, además, comer es un placer y una resultante sociocultural. Esa triple polaridad: mantener la salud, el placer de comer y los hábitos alimentarios tiene una enorme importancia. Pero cuando se habla de comer hay que dejar constancia de que hay dos situaciones claramente diferenciadas: una, lo que ocurre en un grupo minoritario de la sociedad que son los países desarrollados, y otra, lo que le ocurre a la gran mayoría de la humanidad donde el gran problema es el hambre.»

Y ahora llegamos a los falsos profetas de los países desarrollados, que llevan al profesor a mesarse los cabellos. Porque la realidad es que las mujeres hoy, y los hombres ¡porque no!, intercambian regímenes de adelgazar como recetas de cordeiro, y las Jane Fonda, o

los macrobióticos, traen de cabeza al personal. En estos momentos todos los nutriólogos decimos que la alimentación está de actualidad y esto es para bien o para mal. Para mal porque han surgido una serie de charlatanes, de falsos regímenes para adelgazar: «adelgace usted en ocho días», etc... que en la mayoría de los casos son falsos. Pero el problema no es sólo que sean falsos, sino que al mismo tiempo están produciendo situaciones incluso peligrosas, con patologías graves».

## Reivindicación de los «gorditos»

—Y a continuación, el alquimista del siglo XX hace una disquisición sobre los regímenes de adelgazar, y una reivindicación de los «gorditos», clase social de la que él forma parte: «Un problema grave que ahora tenemos nosotros es el de los regímenes de adelgazar. Adelgazar es conveniente en algunas situaciones, pero hay que diferenciar qué es «obesidad», y qué es estar

## Varela Mosquera habla de nutrición y dietética



El catedrático de Nutrición, doctor Varela Mosquera es el coordinador de un proyecto de la CEE para determinar exactamente los contenidos de la dieta.

llaman las francesas «el síndrome del bikini» que se produce ahora, cuando llega el verano, y que no suele tener mayor importancia porque generalmente en Septiembre las mujeres vuelven a engordar, y el «síndrome del traje nupcial». En el caso del «síndrome del traje nupcial», por poner un ejemplo, hemos visto barbaridades, las mujeres quieren adelgazar deprisa, y para ello no es infrecuente que lleguen a tomar pastillas con hormonas, que después hemos visto que han sido la causa de mu-

kilo de vitaminas, sino que están almacenados en los alimentos. La dietética y el ama de casa han resuelto el problema sabiamente. La dietética con un fundamento científico, y el ama de casa por intuición, han combinado todos los alimentos para que contengan todos los nutrientes que el organismo necesita. Así llegamos a la conclusión de que en las sociedades desarrolladas como la nuestra, sabiéndose pesar, y cuidando de que entren en la dieta más de veinte alimentos —y según nuestros estudios generalmente entran en la dieta de los españoles más de veinte alimentos— no hay ningún problema. En cuanto a cubrir necesidades, lo más importante es variar la dieta, quiero decir que una dieta formada exclusivamente por solomillo, o exclusivamente por lechuga o sólo por hamburguesas es fundamentalmente mala».

El profesor Varela Mosquera está estudiando actualmente la nutrición en nuestro país, cómo estamos alimentados y qué habría que cambiar, cosas tan concretas como ¿qué se come en los colegios?, o en los comedores de empresa pero repite «explicarle eso sería un curso completo». En términos generales afirma: «no conviene que cambiemos nada, no estamos mal alimentados, seguimos el patrón de los países desarrollados. Lo que sí conviene es incrementar la investigación porque podemos disminuir el costo de nuestra alimentación y ese es uno de nuestros programas. Tenemos algunas situaciones no muy favorables de vitamina A y vitamina B2, pero en general estamos dentro del programa de los países desarrollados».

ANA BASELGA

Foto:  
MAGALI BERENGUER

## ● Falsos profetas y charlatanes, con falsos regímenes de adelgazamiento producen situaciones graves

«rollizo». Hasta hace muy poco esa diferencia no existía. Muy recientemente se ha desarrollado una nueva teoría de conocimiento que se concreta en el título de la portada de una revista científica: «¿qué pasa con estar gordito?». Ahora todos estamos de acuerdo en que la obesidad es un problema serio, pero el estar gordito no tiene ningún problema, ni mayor ni menor expectativa de vida que un flaco». «La verdad, es que las personas, por razones que no son de este lugar, piensan que adelgazar es comer menos, y eso es falso. Adelgazar es comer menos calorías. Cuando se comen menos alimentos se toman menos calorías, pero también menos proteínas, menos vitaminas, menos minerales, etc... y una

norma general de la nutrición es que hay que comer todos los nutrientes porque cada uno de los nutrientes que no se coma en cantidad suficiente va a provocar una enfermedad determinada». Y así llegamos (siguen los golpecitos en la puerta y el rebullir en la silla del maestro, «yo le invito el año que viene a seguir el curso, pero es que no tengo tiempo») a las enfermedades del siglo XX: «todas las mujeres que quieren adelgazar, y no están en manos de un especialista, suelen reducir la comida y toman poco de esos nutrientes (vitaminas, proteínas, minerales) a consecuencia de ello estamos empeñando a conocer patologías serias. Este problema se agudiza en dos épocas, lo que

chos casos de infertilidad».

## Disminuir el costo de nuestra alimentación

Es evidente que existe una relación entre nutrición y salud, y esta es la segunda parte del «boom» de la moda de la alimentación, que si poca sal, que si un solo huevo, ahora carne... uno se pregunta ¿qué hay de verdad y de mentira en esa moda exportada de América? «el hombre para mantener la salud no necesita comer ningún alimento, sino que necesita tomar: calorías, proteínas, minerales y vitaminas, que son lo que llamamos nutrientes. Como estos no existen en la plaza, es decir no se puede ir al mercado y pedir un



Un esqueleto amarillento, impudicamente desnudo de carnes, preside la sala donde varios de los discípulos del profesor Varela Mosquera se afanan sobre sus microscopios, y un olorillo a fritanga completa el cuadro del taller de este alquimista del siglo XX. El profesor Varela Mosquera preside el Instituto de Nutrición del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, y es catedrático de Nutrición y dietética de la Facultad de Farmacia de Madrid: «piense usted que para mí es una satisfacción tener una cátedra en la Universidad española, pero que es la única que hay, y que mi colega Paco Grande (se refiere al profesor Grande Cobian) no está en medicina, está en químicas enseñando nutrición». El profesor Varela dice esto en son de queja quejándose de que en España sólo existan, hoy por hoy, dos nutriólogos en la Universidad, estudiando lo que comemos y cómo lo comemos: «los nutriólogos, a diferencia de los bromatólogos que estudian los alimentos estamos interesados en el hombre y en saber que necesita para mantener su salud, para ello tenemos





Hablan los nuevos fichajes

# Koldo y Contestí le siguen la pista a ocho jugadores

A finales de agosto habrá un amistoso, en el Luis Sitjar, con el Rayo Vallecano

MACIA RIERA

Jesús García Jiménez, central, veintidós años de edad y José Alberto Izquierdo Valentín, lateral, veintitrés años, son desde ayer a media mañana nuevos jugadores del Real Mallorca. Ambos son madrileños y proceden del Rayo Vallecano. El primero ha demostrado ya su clase y hasta el año pasado ha venido siendo un habitual de la selección nacional sub — 21; el segundo lo recordarán los aficionados mallorquines por el implacable marcaje que le hizo la pasada temporada en el Luis Sitjar al extremo Barrera en un partido en el que el argentino llegó a perder los papeles y no pudo ganar un solo balón de forma clara. Estos son los valores que avalan a este dúo madrileño que la próxima temporada intentarán mantener al Mallorca en Primera a las órdenes de Koldo Aguirre.

Nos los presentó el propio presidente mallorquinista Miguel Contestí quien anteayer se desplazó a Madrid y según propia confesión sufrió lo indecible en el despacho del presidente del Rayo puesto que surgieron serias dificultades de última hora que complicaron seriamente las cosas y que le hicieron temer al máximo mandatario mallorquinista que la cosa no cuajase. Al final se firmó y

todos contentos. Estas son algunas de las respuestas que nos dieron los dos nuevos fichajes.

—¿Qué representa para vosotros este fichaje por el Mallorca?

—Sin lugar a dudas una gran alegría por cuanto representa el jugar en una categoría superior y en un equipo serio como es este.

Quien responde es García Jiménez que, por lo menos en principio, se



Izquierdo y García Jiménez, dos jugadores jóvenes con mucho futuro que militarán este año en el Real Mallorca.

muestra menos tímido que su compañero. Le formulamos la misma pregunta al lateral y apoya lo dicho por el primero.

—Capítulo económico al margen. ¿Qué es lo que más os ha influido para fichar por el club mallorquín?

—Seguramente el hecho de que éste es un club serio en el que tendremos posibilidades de trabajar y tratar de ascender. Evidentemente la categoría es una cosa que ha pesado mucho en nuestra decisión.

—El hecho de que cuatro jugadores que ganaron en Coruña en el último partido de Liga hayan fichado por tres de los equipos que han ascendido ha levantado suspicacias...

—Bueno, esto son cosas normales en el mundo del fútbol que no se pueden evitar. Cuando el Rayo ganó en Coruña nadie pensaba en estos fichajes. Nosotros jugamos allí como toda la temporada, intentando ganar y cerrando bien la temporada. Venimos aquí a trabajar y a ganarnos un puesto porque la oferta del Mallorca nos ha interesado y nada más.

—¿El marcaje que le hizo Izquierdo a Barrera ha sido determinante a la hora de su fichaje? (García Jiménez no jugó en el Luis Sitjar por estar lesionado).

—Puede que sí, aquel partido me salió bien porque generalmente es más fácil realizar un buen marcaje a un jugador fuera de casa que en propio campo. No sé exactamente hasta

qué punto puede haber influido este partido.

—Los dos jugadores que habitualmente vienen jugando en vuestras demarcaciones, Sabido y Zuviría, son dos hombres de fama reconocida. ¿Creéis que podéis conseguir un puesto en el equipo?

—Venimos con la intención de trabajar y hacernos con un puesto en el equipo. Dios dirá en el futuro.

—García Jiménez tuvo ofertas del Real Madrid. ¿Por qué se interesó por el del Mallorca?

—Realmente estas ofertas del Madrid las recibí hace dos temporadas y que yo sepa este año no ha existido ningún contacto.

—¿Te daba miedo el que te metiesen en el Castilla?

—Miedo no, pero un jugador tiene que tratar de llegar lo más arriba posible y venir al Mallorca representa jugar en Primera División que es lo que yo pretendía.

—Has sido varias veces internacional sub-21, ¿es tu meta ahora jugar con la primera selección?

—Por supuesto que me gustaría como a cualquier jugador llegar a la selección nacional absoluta pero soy consciente de que por el momento estoy todavía bastante lejos de este objetivo. Soy joven y me quedan muchos años de trabajo por delante para llegar a conseguir el máximo en fútbol.

—¿Tenéis esta temporada muchas ofertas?

—Según me ha comen-

tado mi ex-presidente, nuevamente es García Jiménez quien responde, había dos concretas, una del Zaragoza y otra del Valladolid.

Por su parte Izquierdo nos manifiesta que él mantuvo contactos con el Oviedo pero que le interesó más la oferta del Mallorca.

## Opina Koldo Aguirre

—¿Qué opinión le merecen estos fichajes al entrenador?

—Nosotros, el presidente, la comisión deportiva y yo hemos estado trabajando juntos en este capítulo y personalmente creo que en esto de los fichajes el que lleva la voz cantante es el entrenador, yo di el visto bueno de principio cuando se habló de estos jugadores y aunque yo no les había visto jugar este año sí lo había hecho antes. De principio ya di mi conformidad porque creo que son hombres con futuro, que han sido importantes en la Segunda División y que como ya ha dicho antes García Jiménez no en balde han tenido ofertas de equipos de Primera División. De momento pienso que hemos acertado después el tiempo nos lo dirá. Veo que los dos tienen mucha ilusión y estoy convencido de que no nos van a defraudar.

## El presidente

Miguel Contestí no hizo sino ratificar las afirmaciones de Koldo Aguirre y como ya decíamos al princi-

pio nos comunicó sus temores de última hora anteayer en el despacho del presidente del Rayo cuando la cosa parecía que no iba a cuajar. Declinó responder a ninguna de las preguntas formuladas por los informadores sobre cuales eran los hombres que tenía ahora en el punto de mira para tratar de incorporarlos a la disciplina del club decano y lo único que dijo de noticiable es que el Rayo, precisamente a raíz de la firma de este contrato que ayer se le hizo, vendrá a Palma a finales del próximo mes de agosto para disputar un partido de pre-temporada con el Mallorca. Esto será después de la celebración del trofeo Ciudad de Palma.

Otra cosa interesante comentó Contestí y es que estos fichajes los cataloga de importantes porque se está intentando hacer un Mallorca lo más joven posible y esto, como él mismo dijo, es algo difícil en los tiempos que corren y en el mercado nacional puesto que los hombres jóvenes que encima juegan bien están muy valorados.

Y esto fue lo que dio de sí la mañana en el Real Mallorca si añadimos que el presidente afirmó que más o menos se está conversando con ocho jugadores y, asómbrense ustedes por donde nos salta, ninguno de ellos está libre pero si transferibles. Si esto fuera cierto nos podemos ir despidiendo de Marañón y Portugal. El tiempo nos dirá.

(Foto: Cosme Vives)



## Asamblea general futbolística

# Muchas propuestas y pocas soluciones



Presidencia del acto

**Gabriel Genovart**

Un año más, y ya va la tira, asistimos a la tradicional y anual asamblea futbolística, que en su contexto, poco varió con respecto a otras celebradas, por estas calendas y con el mismo fin.

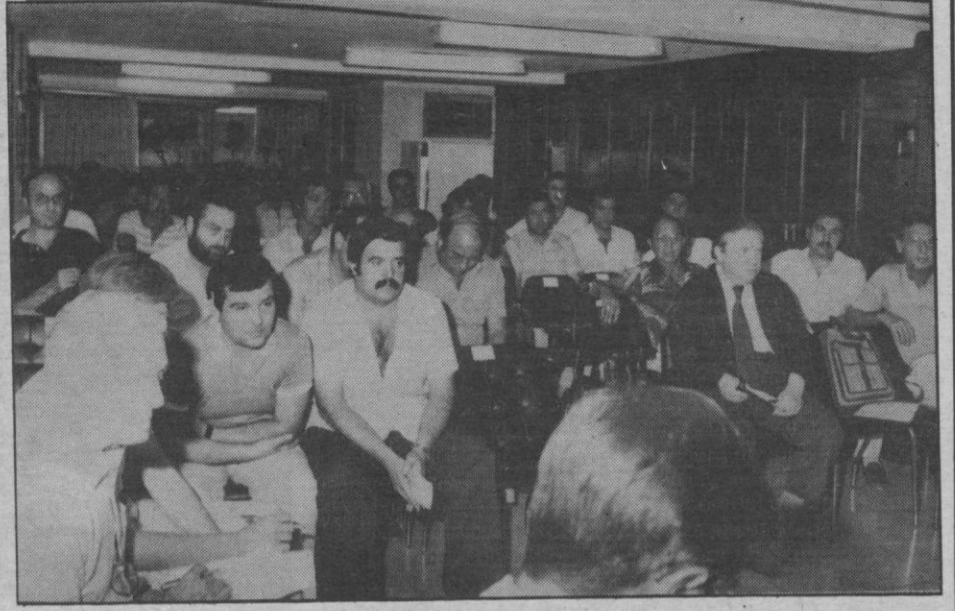
Fórmulas y proyectos, palabra que no faltaron, desde semidrástica reestructuración, hasta ideas balbuceantes de formalizar «fondo común», cara a «escotar» las desfasadas cantidades por derechos arbitrales que acarrear nuestro sistema de insularidad.

Tampoco faltaron, «peticiones» de inscripción de nuevos equipos (para que luego digan de que el pescado está por las nubes en cuanto a su cotización), y como ya es tradicional y tampoco podía faltar, la petición del buenazo de don Mateo, solicitando incrementos económicos para sus fraternos afiliados, petición que como ya pueden Uds. suponer, fue «semisílaba» y no aceptada como era de prever. ¿Por qué será, que los «trencillas» acaparan tan pocas simpatías?

Tres personajes llevaron de forma continuada, la «voz cantante» de la maratoniana sesión. El delegado del Murense, Pte. del Felanitx y el consecuente repre-

sentante menorquín, Perea (para estos viajes que tanto le gusta realizar, poca falta hacen, las alforjas que siempre lleva), y ya en tono menor, distintos representantes de otros equipos, cada uno «arrimando el ascua a su sardina», sin que en concreto, se mostraran satisfechos al ser la totalidad de asuntos tratados, de acusada oficiosidad, todo ello por mor de quedar a la espera de lo que se decida en la «extra» que el inminente 14 de los corrientes, se celebrará en los «madriles» de nuestros pecados.

Y por encima de todo, nota destacada de tal reunión, la «alternativa como presidente de mesa, del «vice», Miguel Muntaner, circunstancia que vino a poner de manifiesto (ya que en ningún momento perdió el control de su extra «coordinación») de que le sobran experiencias y «manos zurdas», para llevar a buen puerto, cualquier tema que sobre la marcha, pueda presentarse. Y si no, que se lo digan al probo secretario general el «incombustible» don Sebastián, que más de una vez vio «cortada en seco» su intervención, en base al fuerte acoso y «marcaje» de que era objeto, por parte del incommensurable Miquelet. Así que don Juan, pues eso, tran-



El salón de sesiones, registró masiva asistencia

quilo puede «viajar» que la nave cuenta con experto piloto, para cualquier contingencia.

Igualmente hay que airear, la documentadísima intervención de don Sebastián Alzamora, que como ya es anualmente habitual, llevó el peso de la reunión, junto con la intervención del tesorero Tomás Ballester, que palabra llegó a «marear» con la cantidad de «millones» habidos y por haber que se manejan a lo largo y ancho de la temporada en esta Territorial.

Detalle igualmente elogioso, la presencia masiva del total de componentes del Comité Directivo, «sesudos hombres buenos», todos ellos, que en fecha o reunión tan señalada, quisieron cumplir su agradecida colaboración.

En resumen, una reunión más, como decíamos al principio, que a su término, poca claridad proporcionó, y como la tarde no era propicia para enfados y menos composturas fuera de lugar, al final todos felices, y a lo mejor, muchos de ellos se juntaron para comilonas a base de sabrosas perdices.

Fotos: Pascual

## Ciclismo

### En Son Ferriol, «I Fiesta del Pedal»

#### ● «VIII carrera de promoción» en Algaida



Plantilla del C. C. Baleares-S. Rubio, club que viene desarrollando gran actividad.

Organizada por la Asociación de Vecinos de Son Ferriol, esta mañana va a celebrarse la «I Fiesta del Pedal», principalmente dedicada a los menores.

A las 9'30 horas, desde la barriada ferriolense se dará la salida a la marcha cicloturista en la que po-

drán estar igualmente los mayores.

Una vez en la Plaza de Cort, una comisión hará entrega al alcalde de Palma de una placa conmemorativa de tal Fiesta, acto que tendrá repetición seguidamente con el presidente del

Consell Insular de Mallorca.

De regreso a Son Ferriol, se procederá a sortear valiosos regalos donados por entidades y casas comerciales. Estos regalos consistentes en balones, bicicletas, radio-cassetes, etc, irán en combinación con

los dorsales que se hayan entregado a los «peques», es decir que no tendrán opción los mayores.

#### Reunión en Algaida

Organizada por el C.C. Palma, esta noche, a las 22 horas, «VIII carrera de promoción» que tendrá como escenario la pista del «Andrés Oliver».

El programa a desarrollarse es el siguiente:

Prueba de puntuación para benjamines y alevines, 15 vueltas con «sprint» cada tres. De puntuación, 28 vueltas, «sprints» cada 4; competición reservada para féminas e infantiles. Vuelta lanzada para cadetes. Carrera de puntuación, 50 vueltas, «sprints» cada 5, cadetes. De eliminación para aficionados y juveniles y cerrando el programa, puntuación a 150 vueltas, con «sprints» cada 5 para juveniles y aficionados.

(FOTO: PASCUAL)

## Fútbol: «primas» a terceros

### ¿Lo hizo el Valencia al Valladolid?

Valencia. (Efe).

El actual presidente del Valencia C.F., Vicente Tormo Alfonso, autorizó pagar a los jugadores del Valladolid una «prima» de 3.600.000 pesetas, para que vencieran al Celta de Vigo y favorecer con ello las aspiraciones de su club a mantenerse en la Primera División, publica hoy el diario «Levante».

El citado periódico añade que esta partida económica no ha quedado contabilizada, por lo que ha sido imposible cerrar el balance económico del club, tal y como exigen los nuevos directivos de la entidad.

Esto significa que los jugadores tampoco cobrarán hoy las cantidades que se le adeudan y —comenta el rotativo— «se abre una difícil singladura con posibilidad, incluso, de descender de categoría».

La empresa Arthur An-

dersen, encargada de realizar una auditoria en el club «Che», tiene paralizados sus trabajos y no puede ofrecer los resultados debido a este asunto.

Según «Levante», esta partida económica entregada a los jugadores del Valladolid no tiene justificante. Al no quedar zanjada esta cuestión, hoy no se podrá pagar a los jugadores los 116 millones de pesetas que se les debe en concepto de primas, sueldos y fichas.

A partir de este momento, hay un período de cinco días, tras los que los jugadores valencianistas podrían empezar a denunciar sus fichas a la Federación Española de Fútbol. Si estas deudas no fuesen abonadas en los plazos reglamentarios. El Valencia correría el riesgo de descender de categoría.

## Homenaje a la plantilla del Atco. Baleares



Mariano



Moreno

**G. Genovart** Anteanoche en los acomodativos salones del afamado restaurante «Curry», tuvo lugar «ágape» de confraternidad y compañerismo, que la directiva del Atco. Baleares dedicaba a la totalidad de su plantilla, como homenaje al ascenso a Tercera División, que hace pocas semanas brillantemente consiguieron.

Al acto, asistió la junta directiva con su presidente Juan Morro a la cabeza, lo mismo que quien hasta la fecha ha venido responsa-

bilizándose de la preparación de la plantilla, Manolo Martín Vences, junto con la mayoría de jugadores que «todos a una» degustaron apetitoso «yantar», excelentemente condimentado por la dirección del mencionado restaurante, todo ello, bajo la simpática mirada de la encantadora Margarita, que no perdía ápice de cuánto ocurría.

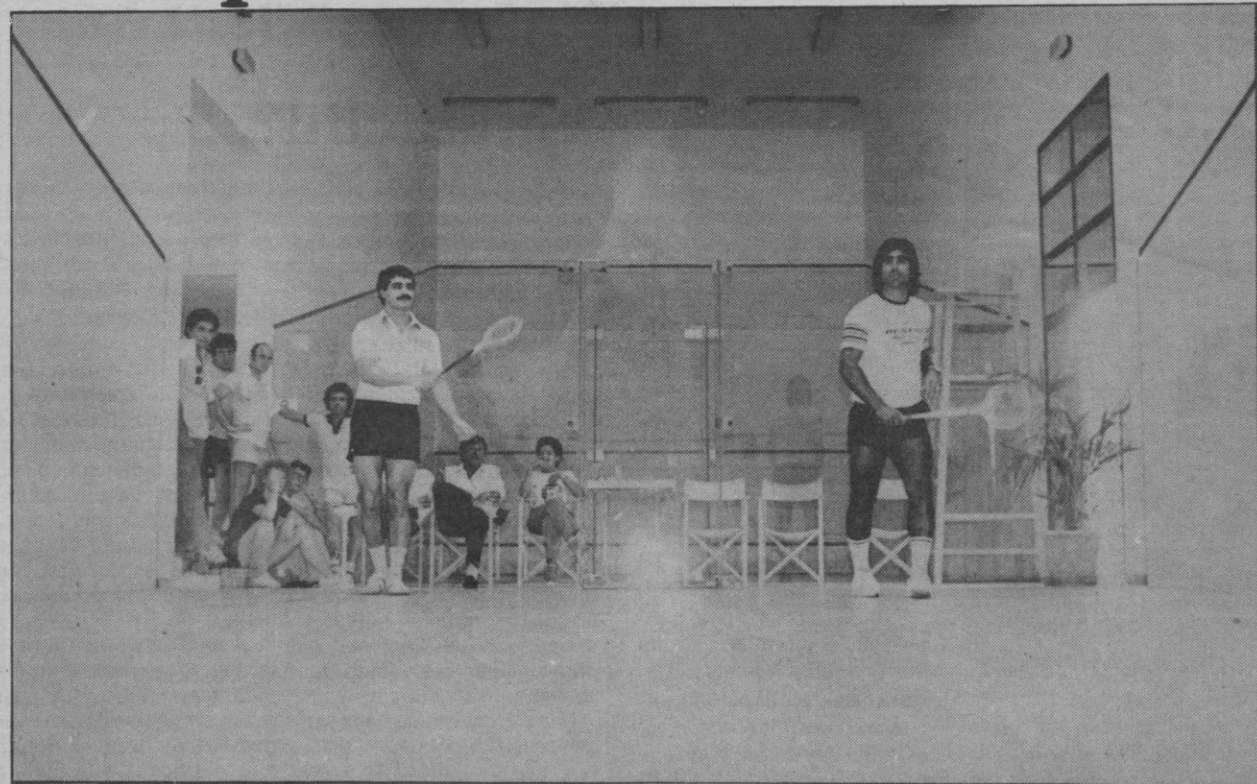
Ni que decir tiene, que la velada fue en extremo grata y jovial, no faltando en la misma, los cansabidos cambios de pareceres, de

forma particular a «estas alturas» donde tanto abunda el «chismorre» en cuanto a movimiento «ficheril», produciendo la natural satisfacción la noticia, de la flamante incorporación a la plantilla blanquiazul, de los conocidos Mariano, procedente del Collerense y de Moreno, hasta hace poco, militando en el Constanca inquense, fichajes, que según se nos comunicó, les seguirán algunos otros, con vistas a potencializar al máximo, el conjunto blanquiazul.

Al final, hubo delicado parlamento del presidente Juan Morro, no faltando deseos y anhelos, de que la inminente temporada, sea la de verdad, dando ocasión con ello, ofrecer a la fiel masa incondicional que se confía vuelva a «resucitar», tardes épicas y culminadas, con éxitos y alegrías sin fin, que al fin y al cabo, es lo menos que se puede esperar.

(Foto: Pascual)

## Constituída la Federación de Squash



Madrid, (Efe).

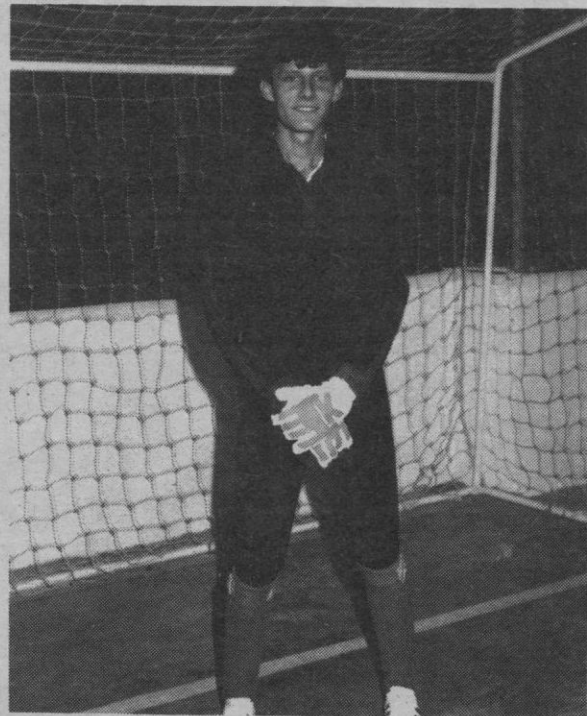
La comisión directiva del Consejo Superior de Deportes, en su última reunión, ha aprobado la constitución de la Federación Española de Squash, que hasta ahora figuraba como una sección de la Real Federación Española de Te-

nis.

La aprobación de esta nueva federación tiene carácter de provisional por un período de cuatro años, de acuerdo a lo establecido en la vigente ley de cultura física y del deporte.

## Balón insular

GABRIEL GENOVART



Esteban Adell, guardameta del Santa Ponsa

Esteban Adell, cancerbero entusiasta

Percha, de veras que le sobra en abundancia. Ilusión y ganas tremendas de responder a la confianza que en él, acaban de depositar los no menos entusiastas «mandatarios» del Santa Ponsa (flamante ascendido, tras trayectoria poco menos que sensacional, a Segunda Regional) las acumula el flamante fichaje que el conjunto «turístico» acaba de realizar. Nos referimos a Esteban Adell, un muchacho localmente enamorado de su deporte favorito, como es el futbolístico, y que solo ansía, lleguen los inicios de la pretemporada oficial, para entrar en faena y por encima de todo, agradar.

Con él mantuvimos amena conversación que una vez recopilada, muy gustosos la vamos a dar a conocer.

—¿Carnet de identidad, Esteban?

—Cuento con 23 años y mis últimas actividades tienen el sello común del C.D. Son Cotoneret, ya que allí, perfeccioné mis formas y maneras, para reponder con un mínimo de garantías, la defensa del portal en cualquier encuentro de competición.

—¿Encontrarás competencia?

—Rumores no han faltado de que mi nuevo club cuenta con experimentado cancerbero como es José María, circunstancia que me obliga a superarme desde el principio, si de veras quiero ganarme la titularidad, aunque tal faceta no representará ningún obstáculo en cuanto a mantener con el mismo, junto con el resto de compañeros, cordial y sincera amistad.

—¿Cuenta de nuevo tu nuevo equipo, con «aspiraciones» de reeditar la pasada campaña que fue poco más o menos, totalmente sensacional?

—Según lo poco que ha llegado a mi conocimiento, la moral y deseos de victoria, volverán a ir a «tope», divisa acrisolada de nuestro entusiasta presi, el conocido deportista Jacinto Martínez, «frasesita» que tan bien aprendió, a su paso como directivo, del cuadro «colegial».

Adiós a un gran deportista

Anteanoche en la parroquial iglesia de la Asunción, tuvieron lugar las «honras fúnebres» dedicadas al malogrado Juan Ramón Torres «Juaneta», fallecido inesperadamente, lo que llenó de congoja y tristeza difícilísima de soportar, para cuantos en vida tuvieron ocasión de tratarle y conocerlo, de forma especial los máximos dirigentes del Son Cotoneret, en cuyo equipo, desde su fundación, era insustituible, y cuya ausencia, seguro que tardará en ser olvidada.

El «duelo» fue presidido por el Pte. accidental de la Federación Territorial, Miguel Muntaner y secretario general, Sebastián Alzamora, así como la directiva del Son Cotoneret, en pleno, registrando la parroquia masiva asistencia de amigos, junto con la totalidad de jugadores de la plantilla que tanto idolatró mientras vivió, que con su presencia, quisieron rendirle definitivo adiós. (E.P.D.)

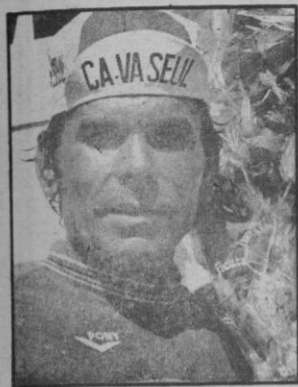
Severa reestructuración en el Andraitx

Y eso, que acaba de cruzarse el ecuador del final de temporada. Sin embargo, el capítulo de bajas no ha hecho más que empezar en el cuadro «andraitxolá», siendo los primeros «afectados», Quini y Amer, cuyas «pretensiones» no encajan en el presupuesto que Alberto Andonegui, dispuesto está a mantener, lista que probablemente continuará.

Foto: Pascual

Tour-83

# Vanderaerden (Belg.) primer líder



Agostinho, portugués, 41 años, el más veterano de la prueba

Fontenay — Sous — Bois (Francia), (EFE).

El Belga Eric Vanderaerden ha sido el vencedor de la etapa prólogo de la Vuelta Ciclista a Francia, disputada ayer contrareloj individual, sobre una distancia de cinco kilómetros y medio, en un tiempo de 7 minutos y 1 segundos.

Se han clasificado en segundo lugar, el Holandés Bert Oosterbosch y el belga Jean Luc Vandenbroucke.

Vanderaerden logra con su victoria de hoy el jersey amarillo de la prueba.

### Clasificación

1. Eric Vanderaerden (Bel), 7 min. 1 seg. 18 centésimas.
2. Bert Oosterbosch (Hol), 7-3-13.
3. Jean-Luc Vandenbroucke (Bel), 7-5-95.
4. Philip Anderson (Aus), 7-7-13.
5. Joop Zoetemelk (Hol), 7-7-29.
6. Setphen Roche (Irl.), 7-7-84.
7. Kim Andersen (Din.), 7-11-24.
8. Regis Clere (Fra.), 7-11-37.
9. Pasacal Poisson (Fra.), 7-12-29.

10. Gilbert Duclos-Lasalle (Fra.), 7-13-17.
16. GOROSPE (ESPAÑA), 7-15-12.

### Comentario

No ha habido sorpresa en el prólogo del Tour de Francia. Un especialista, que contaba en todos los pronósticos. Erick Vanderaerden, con un tiempo de 7 minutos 1 segundo, ha sido el vencedor y será el primer maillot amarillo en la presente edición del Tour.

A sus 21 años es el maillot amarillo más joven en la historia del Tour y no quería, debido a su corta edad, debutar tan pronto en esta prueba. Le obligaron en su equipo y ello ha hecho, si le dejan, que corra en la próxima temporada en el Ti-Raelaigh.

Ha ganado otros dos prólogos en esta temporada, la primera que corre como profesional, además de una etapa en el Midi-Libre y en la París-Niza. Venció en otra etapa en línea en el Tour de L'Aude, además de las dos etapas que ganó en la Vuelta a España. Probablemente no acabe el Tour porque sería un esfuerzo demasiado grande para un hombre joven que promete mucho.

Los hombres rápidos, los especialistas contra el crono en distancias cortas, han ocupado los primeros puestos de la clasificación con mínimas diferencias. Oostenbosch ha cedido dos segundos; Van Derbroucke, 4; Anderson, Zoetemelk, y Roche, 6. Malos tiempos para Bernardeau y Van Impe que han cedido casi medio minuto, y 5 segundos menos Willen y Simó.

**Trinidad Riera Batle**  
 Venta de pisos varias zonas de Palma  
 Entrada a convenir.- 10 años facilidades  
 Informes: General R. Ortega, 27-1.º - Tel. 46 75 15

Julián Gorospe, como era de esperar, ha sido el mejor de los españoles, cediendo 14 segundos. Dadas las condiciones del prólogo, corto y sinuoso, no acorde con sus posibilidades, la actuación de Gorospe en su debut en el Tour se puede considerar buena. Su tiempo es el décimosexto de todos lo que indica que ha sabido estar a la altura de las circunstancias.

Del resto de los españoles, destacar la actuación de Perico Delgado, con 7 minutos 22 segundos. Ratifica las esperanzas puestas en él, para este Tour. No olvidemos que 1979 venció en la etapa reina del Porvenir. Ha estado bien Angel Arroyo demostrando que su puesta a punto, esta temporada, puede llegar ahora, después de que la caída sufrida entrenando en el mes de marzo le ha impedido alcanzar antes la plenitud de forma.

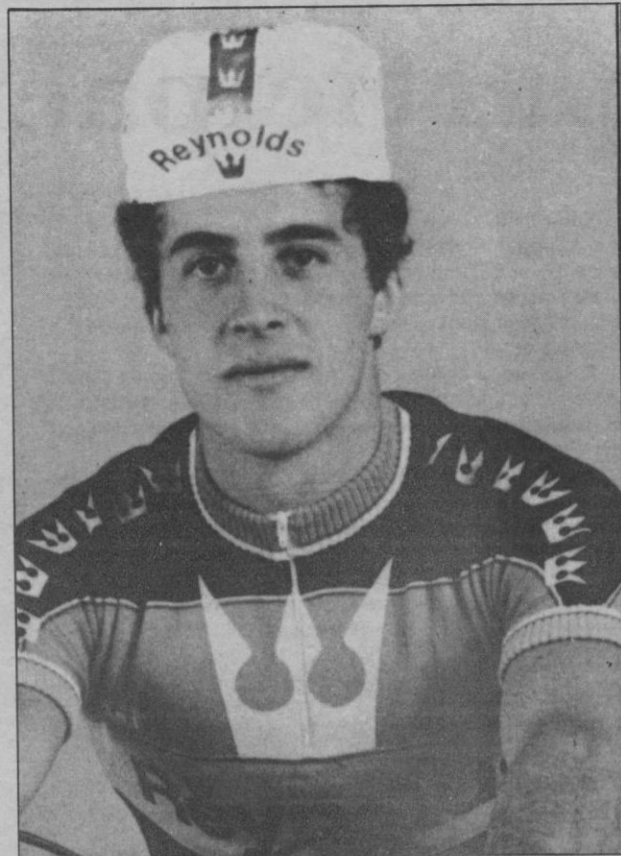
El Tour ha comenzado con lógica. Las próximas 3 etapas no serán nada fáciles para los corredores españoles. La segunda, 195 kilómetros contra reloj por equipos, va a suponer una importante pérdida de tiempo a causa de las bonificaciones, y la tercera, con final en Roubaix y el temible pavés por medio, va a ser un infierno para los debutantes españoles. Esperemos que, por lo menos, el tiempo acompañe y la lluvia no convierta la jornada en más cruenta de lo que habitualmente es.

Hoy se correrán 159 kilómetros entre Nogent-S Marne y Creteil siempre en los alrededores de París, y significa la primera victoria de un sprinter, que puede ser el actual líder del Tour. La jornada, además, tiene bonificaciones con la llegada: 30, 20 y 10 segundos para los tres primeros, al igual que otras once etapas de este Tour. Por otra parte, hay cinco sprint especiales bonificados con 12, 8 y 4 segundos. Se subirá la primera dificultad montañosa de este Tour, de cuarta categoría, lo que puede suponer que Lagüa vista el maillot de lunares rojos que significa el primer de la montaña, y un español suba al podio.

### J.L. Campoamor Puede volver a España

El Tour puede volver a España. Francisco Protemega, alcalde de Santa Eulalia de Ronsana, independiente, localidad situada a 20 kilómetros de Barcelona, y cabeza visible de la comunidad que forman los cuatro pueblos del Valle de Tennes, quiere organizar la llegada del Tour.

Para ellos el tema no es nuevo: ya han organizado finales de etapa de la Semana Catalana y la Volta a Cataluña. De allí es Pedro Vilardebo, ahora granjero y hace pocos años uno de los profesionales del ciclismo español. El despertó la afición en el alcalde que ya ha



Pedro Delgado, ayer a sólo 22 segundos del líder

seguido varios Tours de Francia. Es difícil hablar de precios, pero se puede calcular en 12 millones de pesetas el precio de la operación, incluidos los gastos de acondicionamiento que habría que realizar.

Desde 1977, en Vitoria, con victoria de Nazabal, el Tour no ha vuelto a España. A Barcelona desde 1965, en que ganó Pérez Francés. También seo de Urgel y San Sebastián han sido finales de etapas del Tour. Ahora Francisco Protemega tiene casi 4 años para que se cumpla su ilusión. Hasta las próximas elecciones municipales.

### Etapas de hoy

Tras la contra reloj indi-

vidual de ayer hoy sábado se disputará la primera etapa de la ronda ciclista francesa entre la localidad de Nogent-Sur-Marne y Creteil, barrio, situado al este de París, con un recorrido de 159 kilómetros que discurrirá enteramente por las carreteras del departamento de Val-De-Marne, a pocos kilómetros de la capital.

Esta primera etapa consta de pocas dificultades montañosas y solo en el kilómetro diez los corredores tendrán que afrontar los pequeños repechos de la cota de Chennevieres, puntuable de cuarta categoría para el gran premio de la montaña, primera dificultad del Tour.

## Windsurfing

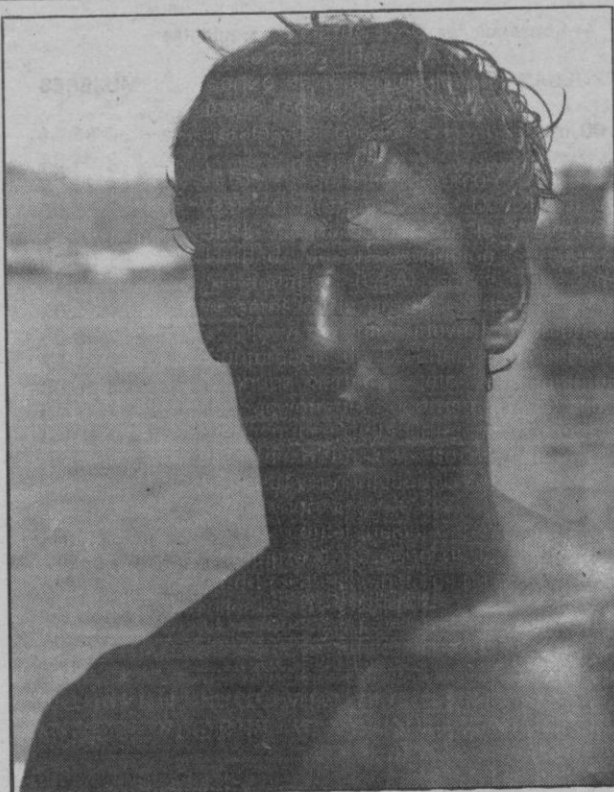
# Exito del «Marathón Internacional»

En su momento dimos cuenta del resultado deportivo de esta quinta edición de esta quinta edición que, organizada por el Ayuntamiento de Capdepera, con la colaboración de hostelería, comercio y particulares de la zona de Cala Ratjada constituyó el pasado sábado un rotundo éxito en todos los aspectos al que se sumó el que por vez primera el ganador fuese un español.

Y dentro de esas efemérides se encuentran además que el trayecto a cubrir

fuese en sentido inverso a los años anteriores, ahora fue Ciudadela-Cala Ratjada; que se batiese el record, quedando establecido a través del alicantino Carlos Iniesta en 2 horas 26 minutos así como que los 14 participantes llegasen a meta y entre ellos dos féminas.

En resumen, éxito de organización y deportivo hasta el punto de que ya se ha comenzado a trabajar con vistas a la VI edición de 1984.



Carlos Iniesta, de Alicante, primer español ganador de la travesía Ciudadela-Cala Ratjada en windsurfing.

## Copa de España de Cruceros

# Barracuda se impuso en la cuarta prueba

El jueves se celebró la cuarta prueba clásica en competiciones oficiales, el triángulo olímpico. La salida se tuvo que aplazar hasta que el viento quedó claramente entablado. Ya desde el comienzo se destacó el «Barracuda», del Club Natación Portitxol, manteniendo esta primera posición hasta el final de la prueba, haciendo un recorrido perfecto en montaje y tras el cual la clasificación quedó de la siguiente manera: 1º Barracuda (C.N. Portitxol), 2º Flavia (R.C.N. Palma), 3º Pancho (C. N. Arenys de Mar).

Ayer viernes se disputó la última prueba de esta edición de la Copa de España de Cruceros en su clase VI, prueba que organiza el R.C.N. de Palma. El recorrido fue Palma-Isla Sec-Archipiélago de Cabrera-Palma. La salida, como siempre, fue a las doce horas, con un viento de fuerza 3 y la llegada al dique del oeste tuvo lugar esta madrugada.

Al margen de la regata, un equipo de TVE ha estado filmando las salidas y llegadas de las pruebas e, incluso, se pidió a los participantes, tras el triángulo del jueves, que simularan competiciones para un programa especial sobre vela, que será emitido próximamente.

## Juegos Olímpicos-84

# Fijados los criterios para la participación española

MADRID (EFE)

Entre 176 y 150 deportistas españoles intervendrán en los J Juegos Olímpicos de los Angeles-84, una vez fijados por el Comité Olímpico Español (COE) los criterios selectivos, determinados por rankings y resultados habidos en 1982 y encaminados a una actuación global e individual lo más digna posible.

Para llegar a dichas conclusiones, se ha tenido en cuenta, también, el que el número de deportistas que asistan y su participación en los Juegos esté acorde con la situación económica actual del país.

Así, una participación máxima comprende todos los deportes, excepto el voleibol y balonmano, que no se clasificaron, y otra reducida, con menos deportistas. No obstante, la relación definitiva se conocerá una vez que se hayan celebrado las competiciones preolímpicas en varios deportes.

Pero en un estudio previo, la participación española en ambas posibilidades, será la siguiente:

DEPORTE	MAXIMA			REDUCIDA		
	DEP.	OFIC.	TOTAL	DEP.	OFIC.	TOTAL
Atletismo	25	8	31	20	4	24
Baloncesto	12	3	15	12	3	15
Boxeo	3	1	4	2	1	3
Ciclismo	8	3	9	4	3	7
Esgrima	2	1	3	2	1	3
Fútbol	17	4	21	17	3	20
Gimnasia	8	2	8	4	3	7
Halterofilia	2	1	3	2	1	3
Hípica	4	8	10	5	5	10
Hockey hierba	16	3	19	16	2	18
Judo	3	1	4	2	1	3
Lucha	2	1	3	2	1	3
Natación/Saltos	19	3	22	10	3	13
Waterpolo	11	1	12	11	1	12
Pentatlón moderno	3	1	4	3	1	4
Piragüismo	10	4	14	8	4	12
Remo	10	3	13	8	3	11
Tiro con arco	2	1	3	2	1	3
Tiro Olímpico	10	3	13	8	3	11
Vela	16	4	20	12	4	16
Totales	193	60	253	150	52	202

A estas cifras habrá que sumar, en cualquier caso, diez médicos y masajistas, un jefe de misión y un adjunto.

## Atletismo

Hombres: conseguir las marcas mínimas establecidas por la IAAF entre el 1 de julio de 1983 y el 30 de mayo de 1984 y encontrarse entre los veinticinco primeros atletas del ranking mundial —con dos atletas por país como máximo— o ser finalista en los campeonatos del mundo de 1983.

Mujeres: conseguir las marcas mínimas de la IAAF y estar entre las treinta y cinco primeras del ranking mundial.

## Baloncesto

—Clasificación en la competición preliminar en Francia.

## Fútbol

—Clasificación en la competición preliminar en curso.

## Waterpolo

—Clasificación en la competición preliminar.

## Hockey hierba

—Clasificados por derecho al haber obtenido en los pasados juegos la medalla de plata.

## Boxeo

Obtener uno de los tres primeros puestos en el «Boxam-83» y, al menos, en otros dos torneos internacionales de la máxima categoría, en los que participen más de ocho países de nivel superior o similar al español.

## Ciclismo

Quedar entre los quince primeros de la clasificación individual en cuatro pruebas internacionales de la máxima categoría desde el 1 de mayo de 1983 hasta el 30 de junio de 1984.

## Esgrima

Conseguir una medalla en los Juegos Olímpicos del Medi-

## ● Un máximo de 176 en Los Angeles

terráneo, siempre y cuando participen los mejores tiradores de Francia e Italia. O bien, clasificarse, hasta el 30 de junio de 1984, entre los quince primeros en pruebas A de la Copa del Mundo.

## Gimnasia

De acuerdo con lo fijado por la federación internacional, la participación como equipo o individualmente depende de la clasificación en los campeonatos del mundo de gimnasia deportiva (Budapest) y de rítmica (Estrasburgo). El total será de veinticuatro hombres y otras tantas mujeres.

## Halterofilia

Conseguir las marcas mínimas desde el 1 de julio de 1983 al 30 de junio de 1984 y quedar entre los cinco primeros en los campeonatos del mundo de 1983 o campeonatos de Europa de 1984.

## Hípica

—Conseguir, desde el 1 de julio de 1983 hasta el 30 de junio de 1984, uno de los seis primeros puestos en pruebas del baremo A del C.S.I.O. o en la Copa del Mundo.

## Judo

—Conseguir, durante 1983 y 1984, uno de los ocho primeros puestos en los Campeonatos del Mundo, o uno de los seis primeros en los Campeonatos de Europa, o tres veces uno de los tres primeros puestos en competiciones internacionales del máximo nivel en que participen más de ocho países.

## Lucha

—Conseguir, durante 1983 y 1984, uno de los diez primeros puestos en los Campeonatos del Mundo, o uno de los ocho primeros en los Campeonatos de Europa, o bien tres veces uno de los cuatro primeros puestos en competiciones internacionales del máximo nivel en que participen más de ocho países.

## Natación

—Conseguir las marcas mínimas siguientes:

PRUEBAS	HOMBRES	MUJERES
100 m. libres	0:51.56	0:57.94
200 m. libres	1:52.94	2:04.34
400 m. libres	3:57.10	4:20.99
800 m. libres	—	8:55.55
1.500 m. libres	15:34.60	—
100 m. espalda	0:57.73	1:05.30
200 m. espalda	2:04.33	2:19.17
100 m. braza	1:04.64	1:13.03
200 m. braza	2:20.77	2:39.08
100 m. mariposa	0:55.33	1:03.12
200 m. mariposa	2:01.99	2:16.88
200 m. estilos ind.	2:07.10	2:22.10
400 m. estilos ind.	4:29.72	4:56.40

## Saltos

—Hombres: quedar entre los ocho primeros en los Campeonatos de Europa de 1983 o tres veces entre los tres primeros en competiciones internacionales del máximo nivel en que participen más de quince saltadores.

—Mujeres: quedar entre las doce o quince primeras en los Campeonatos de Europa de 1983, o dos veces entre las seis primeras en competiciones internacionales del máximo nivel en que participen más de ocho países.

## Sincronizada

—Clasificarse en los Campeonatos de Europa de 1983 entre los quince primeros (individual) y entre los ocho prime-

ros (equipos), o quedar dos veces entre los seis primeros en competiciones internacionales del máximo nivel en que participen más de ocho países.

## Pentatlón moderno

—La participación viene determinada por la Unión Internacional y estará limitada a un máximo de 66 pentatletas —máximo tres por país—, de acuerdo con las marcas obtenidas en pruebas de carácter internacional, controladas por la citada unión y según los siguientes criterios:

A) Un equipo de la nación mejor clasificada por cada continente (15 participantes).

B) El resto, hasta los 66 participantes, lo hará según las puntuaciones obtenidas conforme al ranking mundial de la unión y con un máximo de tres pentatletas por país.

## Piragüismo

—Ser finalista en el Campeonato del Mundo de 1983 o conseguir uno de los seis primeros puestos en regatas internacionales, previas a los Juegos, donde participen más de quince países con el primer equipo y las pruebas sean en distancias olímpicas.

## Remo

—Ser finalista o conseguir el primero o segundo puesto, al menos, en la pequeña final del Campeonato del Mundo de 1983, si en las pruebas participan más de doce equipos, o bien, obtener uno de los seis primeros lugares en las competiciones internacionales de Lucerna.

## Tiro olímpico

Plato (skeet y foso): conseguir, desde enero al 30 de junio de 1984, la puntuación mínima siguiente: 197 (una vez) o 195 (dos veces).

Precisión: Conseguir, desde enero al 30 de junio de 1984, las puntuaciones mínimas siguientes:

ESPECIALIDAD	HOMBRES		MUJERES	
	UNA VEZ	DOS VECES	UNA VEZ	DOS VECES
Pistola velocidad	595	594	—	—
Pistola libre	562	560	—	—
Blanco móvil	570	568	—	—
Carabina match olímpico	598	597	—	—
Carabina 3 posiciones	1.152	1.148	—	—
Carabina aire comprimido	580	577	380	378
Pistola match (30+30)	—	—	580	578
Carabina standard 3 p.	—	—	577	575

## Tiro con arco

—Conseguir, desde el 1 de julio de 1983 hasta el 30 de junio de 1984, 1.250 puntos los hombres y 1.220 las mujeres, para la participación de un representante por categoría. Para inscribir a dos, deberán conseguir un mínimo de 1.270 y 1.230 puntos, respectivamente.

## Vela

Obtener uno de los seis primeros puestos en el Campeonato del Mundo, o uno de los tres primeros en el de Europa, o tres veces uno de los seis primeros lugares en las competiciones de Cannes, Hannover, Kiel, Palma de Mallorca, Wey Match o en el torneo preolímpico de Los Angeles.

## Windsurfing

Obtener uno de los diez primeros puestos en el Campeonato del Mundo o uno de los seis primeros en los de Europa.

## Juegos Olímpicos de Invierno en Sarajevo

—La Federación Española de Deportes de Invierno, antes del 30 de septiembre, establecerá los resultados objetivos por los que los seleccionados puedan, razonablemente, estar en el segundo tercio de la competición, en el peor de los supuestos.

Nunca será superior la participación a dos en cada especialidad y la selección definitiva dependerá, en último caso, de la condición en que se encuentren los implicados en las fechas anteriores a los Juegos.

Los criterios fijos son los siguientes: obtener uno de los quince primeros puestos en, al menos, cuatro pruebas de la Copa del Mundo o de la de Europa, o estar entre los treinta primeros de la puntuación fis, incluyendo solo a tres esquiadores por país.

# ANUNCIOS ECONOMICOS

Se recogen en nuestras oficinas Paseo Mallorca, 9-B, 1.º y  
Gramio Silleros, Polígono La Victoria y en Agencias de Publicidad

Domingos y martes: 9 ptas. palabra  
Miércoles a sábados: 8 ptas. palabra (Mínimo 10 palabras)

## Guía de Secciones

bolsa inmobiliaria  
AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA  
Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

- 1 SOLARES Y TERRENOS
- 2 LOCALES Y DESPACHOS
- 3 FINCAS
- 4 ALQUILERES
- 5 CHALETS
- 6 APARTAMENTOS
- 7 CASAS Y PISOS
- 8 TRASPASOS

bolsa inmobiliaria  
PARTICULARES

- 9 SOLARES Y TERRENOS
- 10 LOCALES Y DESPACHOS
- 11 FINCAS
- 12 ALQUILERES
- 13 CHALETS
- 14 APARTAMENTOS
- 15 CASAS Y PISOS
- 16 TRASPASOS

bolsa del motor

- 17 MOTOS
- 18 AUTOMOVILES
- 19 CAMIONES

bolsa del trabajo

- 20 DESEAN TRABAJO
- 21 OFRECEN TRABAJO

otras secciones

- 22 HOSPEDAJES
- 23 ENSEÑANZAS
- 24 MUSICA
- 25 RADIO Y TELEVISION
- 26 NAUTICA
- 27 COMPRAS
- 28 VENTAS
- 29 PERDIDAS
- 30 TRANSPORTES
- 31 DIVERSOS
- 32 PERSONALES
- 33 MASAJES
- 34 PRESTAMOS
- 35 NEGOCIOS
- 36 PROFESIONALES
- 37 ANIMALES DOMESTICOS

bolsa inmobiliaria  
AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA  
Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

### 1 SOLARES Y TERRENOS

S'UBACH a 10 minutos playa, parcelas regadío, 2.000 m2, luz, asfaltado a 600 ptas./m2. Tel. 610173 (18)

### 2 LOCALES Y DESPACHOS

VENDO O TRASPASO local en C/ Femenias. Equipado para carnicería o pescadería. VAQUER. 235629 (13)

### 3 FINCAS

ESPORLAS casa típica, restaurada, salón-comedor con chimenea, baño, cocina, 2 dormitorios dobles, terraza, trastero, jardín, 4.000.000 Ptas. Tel. 610173. (20)

ALGAIDA. Rústica 3 cuarteradas, agua canalizada, totalmente vallada, casa de piedra, mucho estilo, reformada. Precio: 4.800.000. Facilidades. ALCOVER: 217756-57. (20)

ZONA INCA. Rústica 3.600 m2, vallada, agua, casa apuros, 30 m2. Buena situación y vistas. Precio: 2.200.000. Entrada 600.000, resto 30.000 mensuales, intereses incluidos. ALCOVER: 217756-57. (28)

ULLARO Casa antigua, mallorquina, 110 M2., construidos, electricidad, agua, jardín, 600 M2., precio: 3.700.000. Entrada 1.400.000, resto 2 años. ALCOVER: 217756-57. (23)

ALGAIDA Son Redó, media cuarterada pinar y cultivo. Electricidad y Tel. al borde. Precio 700.000 Ptas. BESTARD 243808. (18)

ALGAIDA vendo dos cuarteradas y media de pinar, con derecho a coto de caza. Precio 1.800.000 Ptas. BESTARD 243808. (19)

8 KM. PALMA 15.000 m., pista tenis, posibilidad construir. 5.350.000. Facilidades. MASSIP. 211796. (13)

### 4 ALQUILERES

INTERESAN pisos para alquilar, con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. Tel.: 215251. (12)

OFRECEMOS PISOS amueblados para alquilar, todas zonas. Agencia FERNANDEZ. Tel.: 216680. (11)

BELTRAN INMOBILIARIA. Alquileres de todas clases. Avd. Alejandro Rosselló, 15-2º. Edificio Minaco. Tel. 222211-227219-225627.

ALQUILER TELEVISORES Tele-Hogar. Nicolás de Pax, 16. (7)

POR GRAN DEMANDA, necesitamos pisos con o sin muebles para alquilar. VAQUER 235629. (14)

MATEO JAUME Administrador. Alejandro Rosselló, 24. Zona Bar Güell, piso tres dormitorios. (12)

MATEO JAUME Administrador. Alejandro Rosselló, 24. Travesía Aragón, piso 3 dormitorios. 18.000. (12)

MATEO JAUME Administrador. Alejandro Rosselló, 24. Playa de Palma, estudios y apartamentos, 2 dormitorios, primera línea. (16)

### NECESITAMOS EN ALQUILER

Para temporada 84, hoteles de 100 a 400 plazas. URGE PAZOS 463966.

### 5 CHALETS

POLLENSA (HUERTA DE LA FONT). Fabuloso chalet a estrenar, 4 dormitorios, armarios, 2 baños, 1 aseo, sala-comedor, chimenea, cocina, garage, terrazas, calefacción, 2.000 m2, jardín. Precio: 15.000.000. ALCOVER: 217756-57. (29)

SANTA MARIA. Casa tipo chalet, 1 dormitorio, aseo, sala comedor con chimenea, garage 2 coches, frutales, 2.000 m2, terreno llano, 2 aljibes, motor labranza, semicercado. 2.400.000. Tel. 226156. (27)

S'UBACH a 10 minutos playa, chalet 2 dormitorios. Solar 500 m2. 3.050.000 Ptas. con garage, 2 ó 3 dormitorios. 3.500.000 Ptas. Tel. 610173. (23)

VENDO CHALET nuevo en Urb. Son Ferrer, 600 m2, solar, 160 m2, edificados, 2 pisos, con 2 salas estar, 4 dormitorios, 2 baños, gran cocina y cocinita, escalera interior, con terrazas, garage y barbacoa cubierta. Precio 10.000.000 Ptas. Inf.: Tel. 675046. (41)

BUÑOLA ocasión, chalet 2 cuarteradas, cercado, luz, 6.500.000, facilidades. MASSIP. 211247. (11)

DISPONGO de chalets, apartamentos y rústicas en zona Cala Millor. Tel. 567336 - 464050. (13)

CHALET 2 plantas en Buñola 60 m2, edificados, 25 m2, jardín, necesita reforma. 1.300.000 convenir. ARMENGOL 214910. (17)

### 6 APARTAMENTOS

PUERTO DE ANDRAITX edificio 6 aptos. 2 y 3 dorm. Primerísima calidad. Buenos acabados. Piscina. Solarium. Gran jardín. Zona residencial y tranquila. 50 m. Club de Vela. Orientación sur. Entrega inmediata. Precios desde 7.000.000 Ptas. Facilidades J. MANSO. Tel. 686388. (40)

SAN TELMO Apto. 1, 2 y 3 dorm. en edificio de sólo 7. En primera línea de playa. Primerísima calidad de construcción. Zona residencial y tranquila. Mínimos gastos de comunidad. Entrega julio 1983. Precios desde 5.650.000 Ptas. Facilidades J. MANSO. Tel. 686388. (42)

CA'N PASTILLA estudios-apartamentos desde 2.200.000, vistas mar. Tel. 262568. (10)

### ¡NASA LE OFRECE SU GRAN OPORTUNIDAD!

de tener un apartamento sobre el mar, con playa tranquila en zona de pinos. 2 y 3 dormitorios, cocina amueblada, terraza con vistas al mar, orientación sur. Todo esto por 400.000 Ptas. de entrada y el resto a pagar a 35.000 Ptas. cada mes. En Urbanización El Toro. Llámenos al Tel.: 237111, informa Srta. Margarita. También aceptamos otras condiciones.

### 7 CASAS Y PISOS

ZONA EUSEBIO ESTADA 2, 3, y 4 dormitorios, baño y aseo. precio desde 2.800.000, aparcamiento incluido, contrato 400.000 ptas, resto convenir. Tel. 297388-298098 (24)

JUNTO A MINI MAX Rafal, terminado a estrenar, 4 dormitorios, baño y aseo, precio desde 3.500.000, contrato 500.000, ptas, resto a convenir. Tel. 297388-298098 (20)

DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR zona Fortí, 3 dormitorios, 2 baños, precio desde 3.300.000, contrato 1.000.000 resto a convenir. 297388-298098 (19)

JUNTO AVENIDAS Héroes de Manacor, 3 y 4 dormitorios, baño y aseo, precio desde 3.500.000, contrato 500.000, ptas, resto a convenir. Tel. 297388-298098 (23)



Todos los que necesitan lo que Vd. anuncia están leyendo esta página.

JUAN CRESPI en construcción, 2 dormitorios, precio 3.000.000 contrato 500.000, resto convenir. Tel. 297388-298098 (16)

ZONA INSTITUTOS pisos y éticos muy amplios, magníficos acabados, carpintería norte, armarios empotrados, despensa, persianas, etc. Precio 5.100.000 Contrato desde 500.000 Ptas. resto a convenir. Tel. 297388-289589. (26)

PISO NUEVO zona Fortí, vista panorámica todo exterior, 3 dormitorios, 2 baños, 3.600.000. Entrada 1.500.000, resto convenir. Tel. 297388-289589. (20)

SON OLIVA Piso 3 dormitorios, armarios, 1 baño y aseo, sala-comedor, cocina, totalmente amueblada y equipada, 2 terrazas. Precio. 3.800.000. Entrada 600.000 resto 35.000 mensuales, intereses incluidos. ALCOVER. 217756-57. (25)

ARENAL Piso a estrenar, llaves en mano, 3 dormitorios, armarios, baño, sala-comedor, cocina y galería. Precio 3.500.000. Entrada única. 1.200.000 resto 35.000 mensuales intereses incluidos. ALCOVER 217756-57. (26)

RAFAL Piso nuevo a estrenar, 3 dormitorios, baño y aseo, cocina amueblada sala-comedor, galería, terraza, plaza garage. Precio 4.500.000. ALCOVER 217756-57. (22)

FORTI Pisos en construcción, 4 dormitorios, armarios, baño y aseo, sala-comedor, chimenea, cocina, galería, terraza, garage opcional. Precio. 5.200.000. Entrada única 700.000 resto 25.000 mensuales, intereses incluidos. ALCOVER. 217756-57. (23)

### VENDO

Piso en zona Cruz Roja, 140 m2, 4 dorm. con armarios empotrados en todas las habitaciones, salón grandísimo con chimenea, dos baños completos, cerámica de gres en todo el suelo, madera norte. Llaves en mano. Buen precio y facilidades 10 años. Tel. 237112

### APARTAMENTOS EN AUCANADA

En primerísima línea - junto al mar



- De una, dos y tres habitaciones dobles.
- Acabados de primera calidad.
- Cocina totalmente amueblada y equipada con lavavajillas.
- Frigorífico y cocina.
- 1000 m2. de jardín.
- En el mejor sitio de la Bahía de Alcudia.
- Entrega inmediata "llave en mano".

Informes: telf. 54 66 11 inclusive Sábados y Domingos



16 TRASPASOS

**SE VENDE** o traspaso hamburguesa Playa de Palma. Abierto todo el año. Curiosos abstenerse. Telf. 262761. (13)

**TRASPASO SOLAR** con oficina, en el Molinar, 4.000 pta. alquiler. Tel. 282950, de 8 a 15 horas. (17)

**SE TRASPASA LOCAL** 1.200.000. Alquiler 8.000. Apto para cualquier negocio. Travesía Via Sindicato. Tel.: 215463. 216938. (16)

**SE TRASPASA** licorería 1ª línea en San Agustín, nº 326. Tel. 402821. (12)

**TRASPASO** bar bodega Española. Reyes Católicos, 48. Tel. 240035. (10)

**POR NO PODER ATENDER.** Se traspasa Papelería en Plaza Serraila, N.º 11. (12)

**TRASPASO** mercería y géneros de punto, buena clientela, facilidades, zona Tennis. Telf. 239564 de 2 a 5 y de 21 a 24 h.

**SE TRASPASA** pastelería con vivienda. Tfno.: 245276. (10)

**SE TRASPASA** pescadería Mary en la calle Francisco Martín Mora, n.º 37, de más de 200 m. O para cualquier negocio. Teléfono 281532. (23)

**TRASPASO** Bar Pacos. Camino La Vileta, Son Serra. Precio interesante. Tel.: 290583. (10)

**TRASPASO** local con luz y agua, 60 m2., interesados. Llame al teléfono 204423. (13)

**ARENAL**, por incompatibilidad trasPasaría cafetería-snack nueva. Bien equipada en funcionamiento. Precio justo. Tfno.: 268017. (15)

**EN CA'N PASTILLA** traspaso magnífica tienda confección céntrica, con gran terraza, con género o sin género. Teléfono 260852. (17)

**TRASPASO NEGOCIO** de bricolaje y carpintería en zona céntrica y a pleno funcionamiento. 1.800.000 Ptas. 224837-39. Tardes. (17)

**TRASPASO** por enfermedad, pastelería bombonería, en Magalluf. Telf. 681951. (10)

**SE TRASPASA** peluquería de señoras por no poder atender, buena clientela. Teléfono 204455-276860. (14)

**TRASPASO** droguería con clientela. Tl. 236096. (10)

**TRASPASO** perfumería. Tel.: 221994. (10)

**POR AUSENTARME**, traspaso tienda pleno rendimiento, 150 mts. con vivienda, zona Te. Coronel Franco. Tel. 210974. (16)

**LOCAL NEGOCIO**, en calle de 1.º muy céntrico. Total con altillo 200 m., apto para cualquier negocio incluido restaurante, video, entidad bancaria, etc. venta o traspaso. Admito pisos o fincas parte de pago. Tel.: 223633.

**POR NO PODER atender** traspaso restaurante-heladería muy bien equipado y situado en la Playa de Palma. Buenas cajas. Permiso de música. Interesados 202326 de 21 horas en adelante. (29)

**ZONA PL. STA. CATALINA THOMAS** traspaso pequeño local 260.000. Tfno. 241964. (10)

**SE TRASPASA** mercería C/ Dragonería, 5, Palma, cerca cuartel Policía Municipal, bajo alquiler, local grande. T.: 237661. (17)

**TRASPASO** urgente autoservicio sin personal, ganancia mensual. 280.000 pesetas. Solo paga mercadería e instalaciones. Tomás Forteza, 57 A. esq. Rover Motta. Tel. 464402. (23)

**EN CENTRO DE PALMA** traspaso tienda de deportes, totalmente equipada con material (facilidades). Tl.: 226008. (15)

**CITROEN VISA II** Club PM-W. 11.000 Kms. Impecable. MOSA, C/ Aragón, 191. Tfno. 279600-274700. (Sábados tarde abierto). (19)

**VENDO** Mini 1.275 PM-C. buen estado. Atarazanas, Bar Camel. (10)

**SE VENDE** R-12, año 71, a toda prueba. 140 mil Ptas. Tlf. 455629. (14)

**SE VENDE** Seat 600 D descapotable a toda prueba. 45.000 Ptas. Tlf. 453733. (12)

**SE VENDE** Seat 1.430 PM-C. buen estado 90 mil Ptas. Tlf. 453733. (13)

**SE VENDE** Chrysler 180 PM-L. aire acondicionado. 280.000 Ptas. Tel.: 453733. (15)

**VENDO** Seat 600 L esp. PM-D. Muy barato. Tl.: 462555. De 8 a 14 hs. (15)

**PEUGEOT 604** PM-L, reacondicionado en nuestros talleres con la garantía TALBOT. MOSA, Calle Aragón, 191. Teléfonos: 279600-274700. Sábados tarde abierto. (21)

**CHRISLER** Diesel PM-L, poco consumo, garantía de 3 meses sobre bloque motor. MOSA, C/ Aragón, 191. Tfno. 279600-274700. Sábados tarde abierto. (26)

**MEHARY PM-N** un coche alegre para sus vacaciones. Disfrútelo este verano. Prúbelo en MOSA, C/ Aragón, 191. Tfno. 279600-274700. Sábados tarde abierto. (24)

**SEAT 127**, Varios, 3 y 4 puertas, PM-N en muy buen estado, condiciones inmejorables. MOSA, C/ Aragón 191. Tfno. 279600-274700. Sábados tarde abierto. (26)

**VENDO 133** PM-N con 25.000 km. Contado 125.000 Ptas. Tel. 231129. Tardes 20 a 21. (15)

**PARTICULAR** vende Ford Scort 1100 L con muchos extras, pocos kilómetros. PM-V. Tel. 274366. (14)

**PARTICULAR** vende Seat 128 1.400. PM-L excelente estado. Ptas. 300.000. Tel. 400280. (12)

**VENDO** «Ondine» 4 velocidades. Buen estado. Tel. 600028. (10)

**¿DESEA VENDER O CAMBIAR SU COCHE?** visitenos Ud, tasa su coche y nosotros le gestionamos la venta o el cambio. Financiamos la operación y se lo pagamos al contado. AUTOS LEVANTE, C/ Teniente Sánchez Bilbao, 22. Tel. 468276. (39)

**VENDO** revisados, garantizados tres meses, Ford Cortina matrícula M-CZ año 79. Renault 6, Renault 5 GTL muchos extras PM-H. Seat 127 buen estado. Seat 124 PM-L. Seat 1.200 Sport. Seat 133 L impecable. Mini 850 PM-G muy buen estado. 600 y 850. Simca 900 buen estado. Citroen GS familiar. PM-O. C/ Colliure, 12 B. Tfno. 200023-200012. (62)

**VENDO** un 600-D en perfectas condiciones. 263136. (10)

**PARTICULAR** vende Ford Fiesta PM-U. 15.000 Kms. 385.000. Tel.: 613255. (11)

**COMPRO** coches accidentados. Tel. 240076. (10)

**PARTICULAR** vende R-5 TS, PM-J, muchos extras. 400.000 Ptas. Teléfono 647243, horas laborables.

**PARTICULAR** vende Seat 124 D PM-C. Impecable. 95.000 Ptas. Tl. 204486. (11)

**VENDO** Seat 127 PM-J. 155.000 Ptas. En muy buen estado. T.: 204486. (12)

**COMPRO** al contado coches usados. AUTOMOVILES PONS. Calle Guillermo Masot, 43. Tel. 290760. (13)

**APROVECHESE** de nuestras ofertas especiales, venta recambios, usados de toda clase de coches. Archiduque Luis Salvador, 122. Teléfono 290897.

**FURGONETA** Avia Capitone, seminueva, particular vende por 875.000 Ptas. Tel. 204486. (12)

**FORD FIESTA** lujo PM-W 8.000 kms. AUTOCASION. Eusebio Estada, 111. (11)

**SEAT FURA** solo 4.000 kms. AUTOCASION, Eusebio Estada, 111. (10)

**PARTICULAR** vende Ford Fiesta PM-U 15.000 kms. 385.000. Tel. 613255. (11)

**VENDO** jeep Comando motor Perkins impecable. Teléfono 461689. (10)

**COMPRO** COCHES accidentados, pago contado. Tel. 275075. (10)

**VENDO** 600 55.000 Ptas. Inf.: 681432. A partir de las 20'30. Sr. Tony. (10)

**PARTICULAR** vende coche antiguo, en buen estado, marca Opel, año 1932, papeles en regla, llamar de 12 a 13 H. 647188. (22)

**VENTA** Recambios usados de coches, C/ Padre Mnº Payeras, nº 9. Rafal Vell. Telf. 275075. (15)

**FURGONETA MERCEDES** PM-E, recién mandrinada, cambios amortiguación y dirección nuevos, precio y pago a convenir. Teléfono 299257-251750. (19)

**ALFA ROMEO SPIDER** 2.000 PM-U, perfecto estado. C/ Aragón, 138.

**VENDO 132** 1.800 automático, PM-9. I. Teléfono 278246.

**SEAT 131** 1.600 M-BU. Vero en Aragón, 138. (10)

**FORD GRANADA** 2,3 GL PM-P, perfecto estado. Telf. 278246.

**SEAT 128** PM-K. Telf. 278246. C/ Aragón, 138. (10)

**TRIUMPH TR-4** restaurado, impecable. C/ Aragón, 138.

**PARTICULAR** vende Seat 133, recién pintado, repasado a toda prueba. Teléfono 466949. (11)

**VENDO** Volkswagen 1.300, matrícula Palma, toda prueba, quinientas mil. Telf. 260336. (11)

**VENDO R-7** PM-G, 215.000 Ptas. Telf. 204708. (10)

**VENDO** Ford, Fiesta PM-T. Seguro para un año. 380 mil. Telf. 278603. (12)

**PARTICULAR** vende BMW 2002. Inyección. PM-N. Aceptaría Cambio. Telf. 269977. (11)

**VENDO** CITROEN antiguo en buen estado. Tel.: 469648 (10)

**PARTICULAR** vende Renault 5 GTL PM-M y Citroen Mehari PM-X, (ambos muy buen estado) Tel. 238495 (18)

**VENDO** R-8 PM 2937 F buen estado 296250 (10)

**PARTICULAR** vende 600-D, 40.000 pta. Tel.: 250678 (10)

**SEAT 127** PM-G toda prueba, como nuevo, 140.000, teléfono. 269133 (11)

**SE VENDE** Simca 1.200 CL, PM-C, 115.000. Tel. 455629 ó 453733 (12)

**PARTICULAR** vende Seat 600 35.000 pta. buen estado. Tel. 254106 (10)

**A. MARTINEZ**  
Automoviles  
C/ Manacor, 71 Tel. 24 41 44 Palma

R-18 n/a	M-DW	FORD FIESTA 1.300	PM-I
R-5 TL	PM-E	FORD Ghia 1.100	PM-I
R-5 TL	PM-I	Ford Fiesta	PM-T
R-5 TL	PM-L	Chrysler 150	PM-L
R-5 GTL	PM-K	Seat 131 diesel	PM-M
R-7	(PM-H)	Seat 127 3 p.	PM-G
R-12 S	PM-F	Simca 1.200	PM-E
R-12 TS	PM-I	Mercedes 220 D	PM-A
R-12 TS familiar	PM-L	Mercedes 280 SE	PM-S
R-4 furgoneta	PM-C	Moto Guzzi Lemans	M-T

SIN ENTRADA  
y hasta 4 años facilidades.

**AUTOMOVILES**  
**5000 MILLAS**  
CARRER DE MANACOR, 43. TELS. 464883 - 464229  
Almacén y talleres  
C/ Sureda, 55, Tel. 419515 (detrás Ca'n Blau)  
PALMA DE MALLORCA

**8º ANIVERSARIO**  
DESCUENTOS MUY ESPECIALES  
Solo durante el mes de Julio

<b>FORD:</b> FIESTAS normal y lujo varios PM-U ESCORT 1300 L PM-U	<b>RENAULT:</b> R.5 TL PM-V R.5 GTL PM-K R.5 TS PM-I R.5 varios económicos
<b>SEAT:</b> 127 y 133 varios, todos precios. 131 Supermirafiori familiar PM-S 131 - 1430 Supermirafiori PM-O 131 - 1600 PM-H varios económicos PANDA varios PM-U y PM-T	<b>R.14 GTL</b> PM-P R.12 varios económicos <b>TALBOT:</b> 150 GT PM-K <b>CITROEN:</b> CX Palas 4 y 5 marchas GS Palas PM-I GS X-2 PM-N 2 CV PM-U DIANE 6 PM-D

**IMPORTACION**  
VOLKSWAGEN GOLF DIESEL, 4 p. y a., año 81  
ALFA ROMEO SPRINT VELOCE PM-S  
MASERATI MERAK, extras, impecable  
MATRA BAGUERA - S 1.600 PM-M  
MERCEDES 280 SE, año 81 (último modelo)  
30.000 Kms. todos los extras.  
MERCEDES 300 D aire a. llantas, metal, año 78  
BMW 633 CSI full equip, año 78  
VOLKSWAGEN escarabajo, varios  
HISPANO-ALEMAN MALLORCA

SIN ENTRADA  
5 años plazo bajísimo interés  
GARANTIA (Talleres Propios)

**SUR**  
MOTORS  
VEHICULOS OCASION

COMPRA - VENTA - CAMBIO DE AUTOMOVILES

IMPORTACION

BMW 732 l año 82 todo extras	
BMW 320	PM-T
GOLF GTI	Año 80
ALFA ROMEO GTV 2000	PM-S
CITROEN CX Palace 2400-5v	año 80
FORD GRANADA 2.3 GLS	PM-T

NACIONALES

F. SUPER SPORT 1.3	PM-U
F. FIESTA L	PM-V
PEUGEOT 505 SR Diesel	PM-S
RENAULT 5TL	PM-S
R 12 Familiar	PM-D
R 12 TS	PM-L
TALBOT HORIZON	PM-U
TALBOT 150 S	Año 80
SEAT RITMO Diesel	PM-T
SEAT 124 Especial	PM-N
SEAT 132 1800 (económico)	PM-G

GARANTIZADOS Y REVISADOS

**SIN ENTRADA**  
**FACILIDADES 4 AÑOS**  
«Sábados tarde abierto»  
Avda. Argentina, 18 b.  
Tels. 450691-450791-Palma de Mallorca.

19 CAMIONES

SE VENDE camión-tractor, PM-O sin tarjeta. Tfno. 294135, a partir 7 tarde. (10)

**VEHICULOS LIGEROS COMERCIALES**  
COMPRA VENTA CAMBIO

**ELICO** Duquesa de la Victoria, 98  
Tels. 246319 - 271840  
Palma de Mallorca

Furgonetas en venta:

SAVA M-N  
SAVA PM-I  
LAND ROVER (largo) PM-K  
RENAULT 4 F PM-K  
RENAULT 4 F PM-T  
MERCEDES PM-L

bolsa del trabajo

20 DESEAN TRABAJO

**SE OFRECE** técnico en electrónica, gran experiencia en sonido y TV. Interesados llamar 210169. (15)

**SEÑORA** 29 años con títulos de enfermera (Hospital Académico Amsterdamly secretaria dirección (Shoever-A'dM). Hablando: castellano, holandés, alemán, inglés y francés. Se ofrece para trabajos de acuerdo a sus conocimientos y experiencia. Fono 455120 de 11 - 13.30 y de 16 a 19 Hs. (45)

**SE OFRECE** señorita dependiente. Tfno. 413275. (10)

**SE OFRECE** chica limpiar. Horas convenientes, con referencias. 469146. (10)

**SEÑORITAS** buena presencia, Top Le'ss CHARLISS, 3.000 más porcentaje. Tfno. 400047. Cala Mayor (junto La Sirena). Ambiente selecto. Ref. B-2. (20)

**SE CUIDAN NIÑOS** y se dan clases de inglés y recuperación de E.G.B. Precios económicos. Teléfono 292490. Llamar mediodía y noche. (21)

**SE OFRECE** chica para cuidar señora. Tel. 212375 (10)

21 OFRECEN TRABAJO

NECESITAMOS matrimonios, camareras, doncellas, jornaleras, asistentes, señoritas, niños. Conseguimos mejores sueldos, Calle UNION, 15 pral.

PRECISO SEÑORITAS para masajes, mayores edad. General Riera, 72 primero. (10)

SE NECESITAN SRTAS. para barra americana. Tel. 272625 de 7 a 3. (12)

**TRASPASO NEGOCIO EN PALMA.**  
GRAN PORVENIR CON EXCLUSIVA VENTA PARA MALLORCA.  
Productos extranjeros muy renombrados sin competencia. Excelentes beneficios. Apartado 775 Palma.

**SE TRASPASA**  
local C/ Juan Crespi  
Mercat des Tennis  
un millón novecientas  
Telf. 451552. Horas de comercio.

bolsa del motor

17 MOTOS

**VENDO:** Ducatti 500 Twin. PM-S. Telf.: 233804. (10)

**VENDO** Kawasaki, 750 KZ. extras. Telf. 265088. (10)

**SANGLAS** c.c. 400, equipada PM-H, 20.000 Km. 100.000 Ptas. Tel. 563283. (12)

**VENDO VESPA** 150 S. Facilidades. Tel. 288514. (10)

**PARTICULAR** vende Mobiletta. Teléfono 231749. (10)

**VENDO** Enduro 75-N en perfecto estado. Tel. 236114. Mañanas. (10)

**VENDO** Derbi Variant 49 c.c. perfecto estado. Tel. 295742. Llamar de 2 a 3 mediodía. (15)

**VENDO** Lambreta 150, PM-P. 55.000 Ptas. Tfno. 250279. (10)

**VENDO** Benelli 500 SL 14.000 Km. extras. Tl. 232711. (10)

**VENDO** Vespa 75-125 c.c. en buen estado, recién mandrinada. Tlf. 260196. (12)

**VENDO** Lambreta 200 PM-I, toda prueba, 45.000 Ptas. C/ Orquideas, n.º 65. Palmañola. (14)

**VENDO** Lambreta 200, PM-V muy nueva, 1.700 kilómetros. Tel. 253333. (11)

**VENDO** Ducati Road 250 c.c. PM-G totalmente revisada. Tlf. 235695. (10)

Quando Vd. necesita busca en

**Baleares**

Quando Vd. ofrece algo, le buscan aquí.

VENDO RITMO 65, Panda 35, Seat 127, R-12 familiar, TS, R-14 Ford Fiesta 2 CV6 todos PM-T Seat 850 Morris C-8 Muy económico garage La Isla Aragón, 67. (32)

**VENDO** Morris-1.100 a prueba, precio a convenir. 226518. (10)

**PARTICULAR** vende Seat 1.430 PM-D en perfecto estado. Tfno.: 274240 noches. (11)

**MOREY**  
automóviles  
Capitán Vila, 38  
C/ Manacor, 77

SIN ENTRADA 4 A 5 años de facilidades.

Renault-5 COPA. Seminuevo	PM-V
VOLVO 245 DL. Familiar	PM-U
Renault-12 Familiar. Buen estado	PM-I
R-18 GTS. Muy entero	PM-M
R-5 TL. Sólo estreno	PM-P
PEUGEOT 505 SRD. Diesel	PM-S
Volkswagen Golf TURBO DIESEL	
R-12 TS Perfecto. Garantía	PM-I
MERCEDES 350 SLC	PM-X
LANCIA HPE. Aire, seminuevo	PM-S
SAMBA 127 Particular	PM-P
MATRA BAGUEERA. Precioso	PM-T
SEAT 127 y 600/E. PANDA 35	PM-T
131-1600 Extras. 5 vel. Económ.	PM-K
GS-X-2. Descapotable. y MG Mitget	

Todos garantizados. Sábados tarde abierto.

**COMPRO AUTOMOVILES**  
Máxima valoración pago contado.  
Garage LA ISLA, C/ Aragón 67

**EN MALLORCA**

**SEAT Audi**

ES

**Garau Automóviles, S.A.**

ENTREGA INMEDIATA-VENTA RECAMBIOS-SABADOS TARDE ABIERTO

SEAT	1430 diesel	Varios diesel.	FORD FIESTA	
600	PM		Normal	PM-S
133	PM-N		Normal	PM-T
127	PM-M y N	RENAULT		
124	PM-M y N			
RITMO DIESEL			TALBOT	
1430/1600	PM-E y D	R-5 GTL	180 (A. acon.)	PM-I
128	PM-O e I	R-6	Horizon GL	PM-T
131	GC-O	R-6	150 LS	PM-T
131 Supermirafiori	PM-M	R-12 TS	150 GT (A. acon.)	PM-M
		R-12		

VALORAMOS SU COCHE USADO EN 40.000 PTAS. DE MAS. A LA COMPRA DE CUALQUIERA DE LAS VERSIONES DEL SEAT «FURA»

SIN ENTRADA  
4 años facilidades  
LOTES DE COCHES  
A PRECIOS COSTE

**SEAT SISTEMA VEHICULO OCASION. UN AÑO GARANTIA**  
C/ Eusebio Estada, 46 y Balmes, 42-44 - Tels. 252170 - 29 45 61



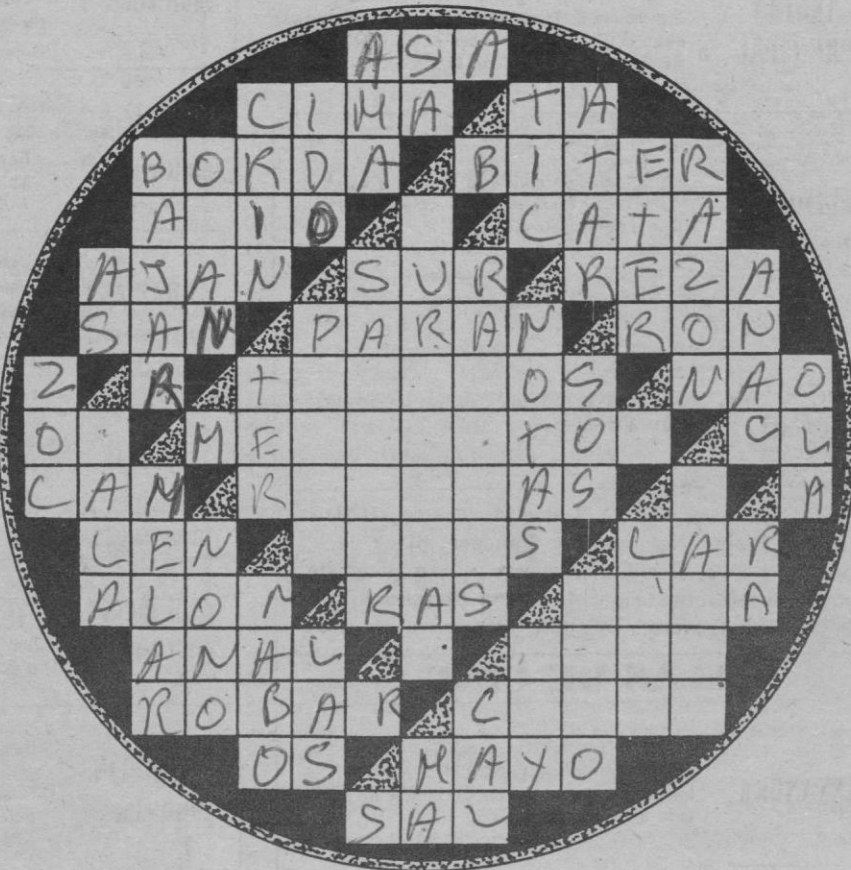






Crucigrama

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15



**HORIZONTALES.**— 1: Agarradero.— 2: Cumbre. Matrícula española.— 3: Canto superior del costado de un buque. Licor alcohólico.— 4: Composición musical. Consonante. Prueba.— 5: Lastiman. Punto cardinal. Ora.— 6: Apócope de Santo. Detienen. Cierta licor.— 7: Matrícula española. Consonante. Substancias astringentes. Nave.— 8: Matrícula española. Monumentos prehistóricos. Consonante.— 9: Hijo de Noé. Lances de red. Consonante. Vocal.— 10: Hilo cuyas hebras están poco torcidas. Fangos. Hogar.— 11: Ala pelada y desplumada. Nivel. Ita.— 12: Anual. Consonante. Arma blanca usada en Filipinas.— 13: Sustraer. Dícese de un papel barnizado y muy satinado.— 14: Interjección. Cierta mes.— 15: Condimento.

**VERTICALES.**— 1: Al revés, patada de cierto animal.— 2: Campeón. Rara, poco común.— 3: Descender. Que sabe a miel.— 4: Cierta ciudad argelina. Mil. Noveno.— 5: Pelo de ciertos animales. Cierta río. Planta crucífera.— 6: Mal

de la cabeza. Pez acantopterigio. Artículo.— 7: Dueña. Antiguamente, médico. Consonante. Abreviatura de punto cardinal.— 8: Siglas comerciales. Rasgos de buiril. Matrícula española.—

9: Vocal. Consonante. Familia de batracios ánuros. Oxido de calcio.— 10: Movimiento convulsivo habitual. Apuntes. En Chile, conejillo de Indias.— 11: Liar. Señal de socorro. Por-

ción de curva.— 12: Fluido sutil. Consonante. Al revés, amargura.— 13: Facultad de discurrir. Al revés, existir, ser.— 14: Al revés, pelo de ciertos animales. Símbolo químico.— 15: Onda.

Test biográfico de...

Iñigo López de Mendoza

Fue el primer

- Marqués de San Andrés.....
- Marqués de Suárez.....
- Marqués de Serafín.....
- Marqués de Santillana.....

Nació en

- Carrión de los Montes.....
- Albalate de las Nogueras.....
- San Lúcar de Barrameda.....
- San Mateo el fino.....

El año

- 1324.....
- 1345.....
- 1398.....
- 1389.....

Intervino en

- La batalla de Trafalgar.....
- La batalla de Brunete.....
- La batalla de Los Alamos.....
- La batalla de Olmedo.....

Una de sus obras en prosa fue

- Refranes que dicen las viejas tras el fuego.....
- Refranes que hacen el fuego de las viejas.....
- Refranes que echan a las viejas al fuego.....
- Refranes de las viejas para echar al fuego.....

Murió en

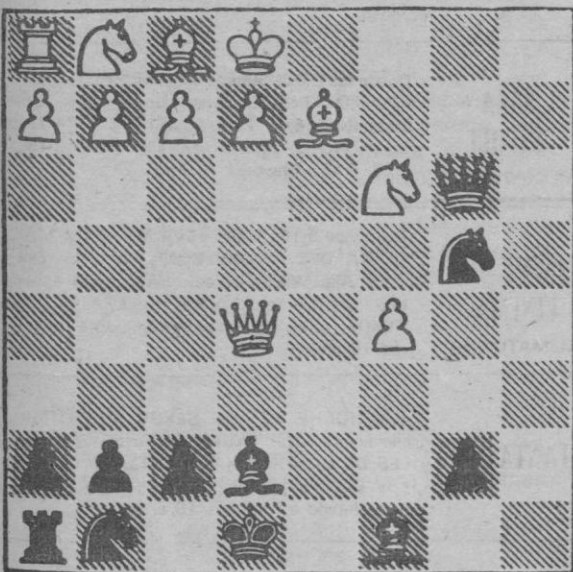
- Tomelloso.....
- Palma de Mallorca.....
- Jerez de la Frontera.....
- Guadalajara.....

El año

- 1546.....
- 1476.....
- 1458.....
- 1585.....

El espejo de Escaques

La creación de una florecilla es trabajo de siglos.  
W. Blake



AFICIONADO-GRECO  
NEGRAS MATAN EN 4

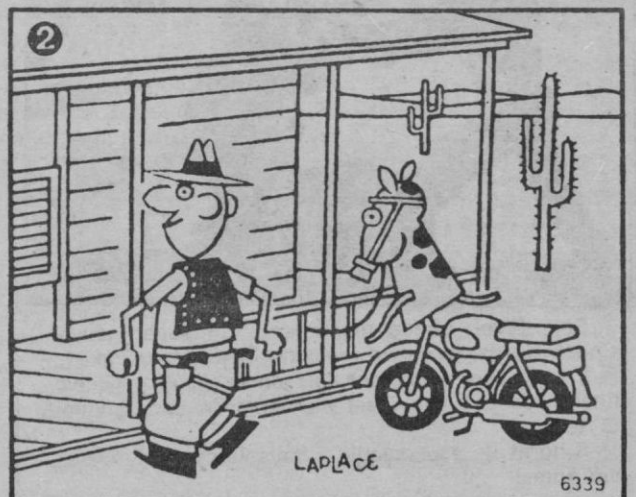
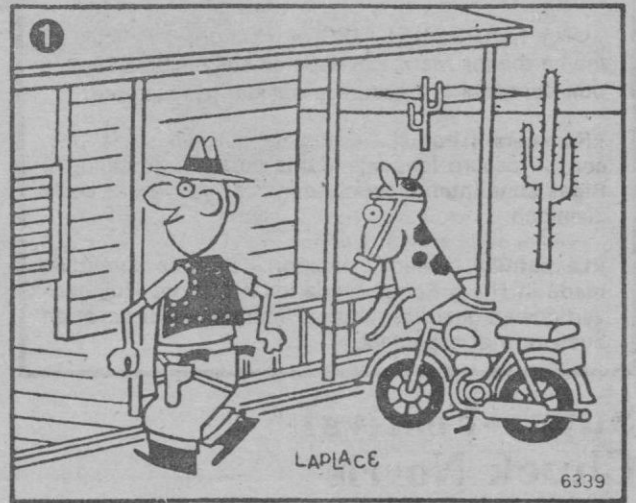
Resolución: 1... C7A+2 R1R, C6D+3 R1D.  
D8R+4 CxD, C7A mate.

Jeroglífico

¿Qué quedó aligo?



Los ocho errores



Solución a los pasatiempos publicados ayer

Al crucigrama

**HORIZONTALES (solo).**— 1: Son.— 2: Erin. Ic.— 3: Redor. Atora.— 4: Orin. A. Arán.— 5: Crol. Ufa. Anal.— 6: Mus. Anaco. Ado.— 7: L. Aranero. Eta.— 8: Ir. Arenicila. El.— 9: Sil. Omítida. T.A.— 10: Mes. Amida. Bis.— 11: Atar. Eco. Soro.— 12: Alón. O. Tina.— 13: Lacón. Canos.— 14: As. Beso.— 15: Res.

Al jeroglífico

Noes un D pendiente  
No es un dependiente

A la sopa de letras

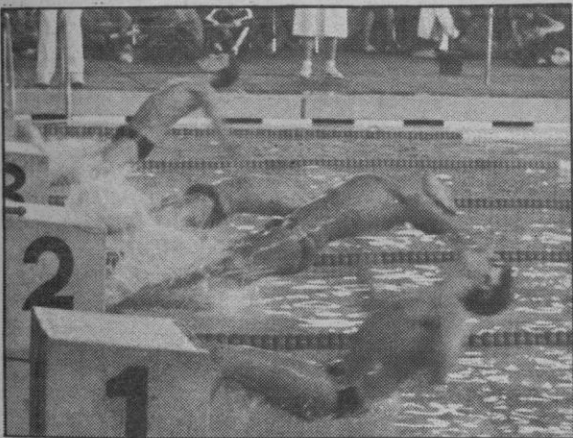
Juan Boscán, Garcilaso, Santa Teresa, Lope de Vega, Góngora, Juan de Arguijo, Rodrigo Caro, Quevedo, Espinosa, Cervantes.



## Programación de televisión

### Primera cadena

- 12.15.— Carta de ajuste.
- 12.28.— Apertura y presentación.
- 12.30.— Caja de ritmos. Programa 13. Intervienen los grupos: «Los elegantes», «Farenjeit-451», «Objetivo Birmania», «Geny y los boomerans» y «Control».
- 13.00.— Concierto. La orquesta sinfónica de la RTVE, bajo la dirección de Juan Fournet, interpretará la «Sinfonía Fantástica», de Berlioz.
- 14.00.— Revista de Toros. Feria de San Juan en Alicante. no» (2).
- 15.55.— Primera sesión. Ciclo Paco Martínez Soria. «Estoy hecho un chaval». (1975). Dirección: Pedro Lazaga. Intérpretes: Paco Martínez Soria, Queta Claver, Rafaela Aparicio, etc. Después de un cuarto de siglo, ejerciendo de contable, en una importante empresa, Don Juan Esteban, es puesto, legalmente en la calle, es decir, que le han jubilado, y en el peor momento, ya que va a ser padre de nuevo. Don Juan ya tiene dos pares de gemelos, dos niños y dos niñas.
- 17.50.— El loco mundo de los payasos. Gaby, Fofito y Miliki.
- 18.25.— Natación. Desde Tenerife, retransmisión



de las pruebas de natación correspondiente al Torneo Ocho Naciones.

- 19.25.— La Pantera Rosa. «Dibujos animados».
- 19.55.— Motociclismo. 24 Horas de Montjuich. Salida.
- 20.05.— Usted, por ejemplo. «Músicos por amor al arte». En Mondragón, Guipúzcoa, la orquesta juvenil «Arrasate Musical», con sesenta y cinco componentes, es un espectáculo pleno de sensibilidad y virtuosismo. Sus conciertos han sido elegidos por el público y los críticos más exigentes.
- 21.00.— Noticias.
- 23.30.— Sábado cine. «Dos hombres contra el Oeste». (1971). Dirección: Blake Edwards. Intérpretes: William Holden, Ryan O'Neil, Karl Malden, etc. Ross Bodine y su joven amigo Frank, vaqueros en uno de los más importantes ranchos del territorio tejano, deciden poner fin a su condición de modestos asalariados atacando un banco, para posteriormente refugiarse en México y llevar en adelante una confortable vida de millonario. Siguiendo con su plan, consuman el asalto, del que se llevan un buen botín. Pero desde entonces, la pareja que busca la huida a México, será perseguida por los dos hijos de su ex-patrón, que se consideran robados. La fuga, la dramática peripecia, acabará en tragedia.
- 00.30.— Despedida y cierre.

### Segunda cadena

- 14.45.— Carta de ajuste.
- 14.58.— Apertura y presentación.
- 15.00.— Retransmisión deportiva. Final damas. Tenis desde Wimbledon.
- 18.00.— Musical express. Actuarán grupo Sportivo. Glutamato yeye y Los Stucas.
- 19.00.— Las brigadas del tigre. «El pueblo maldito». Dirección: Victor Vicas. Ha corrido la noticia de que en un pueblo de Auvergne se suceden una serie de extraños acontecimientos, según parece, tienen carácter sobrenatural lo que ha impresionado a los habitantes, de por sí atrasados y supersticiosos.
- 20.00.— En paralelo. «Tiempo de vacaciones, tiempo de turismo». Millones de españoles comienzan sus vacaciones, son días para descansar y hacer turismo. Sin embargo la crisis económica, los problemas de desplazamiento y la propia infraestructura turística impide a menudo el que se pueda practicar este turismo.
- 21.00.— Un encargo original. «Creció espesa la yerba», autor: Carmen Conde. Intérpretes: Angel Moll, Marta Angelat, Silvia Munt, Luis Homar. En su viaje de vacaciones, Laura, conduciendo su coche recoge a una muchacha que, según le explica, trata de alejarse de su casa por un serio problema que se ha planteado a la familia. El tiempo que Laura convive con María le hace revivir algo que hace mucho años ocurrió en su vida.
- 22.05.— Concierto 2.
- 24.00.— Despedida y cierre.

## Los estrenos

### «Renacer»

CHAPLIN

Una producción de Luis Herce, escrita y dirigida por Bigas Luna. Fotografía de Juana Ruiz Anchía. Música de Scott Harper. Interpretada por Denis Hooper, Michael Moriarty, Antonella Murgia y Francisco Rabal.  
Duración: 1. h. 36 m.

En Texas, una secta religiosa conoce momentos de expansión. Está regida por un visionario que utiliza todos los medios audiovisuales y publicitarios a su alcance, mantenido por una organización mafiosa que enfoca el montaje como negocio. Para lograr fama milagrera se importa de Italia una muchacha estigmatizada. Las cosas se complicarán cuando la chica se una sentimentalmente con el empleado que fue a buscarla.

Bigas Luna ha declarado que esta película intenta probar la existencia de Dios, lo que no cabía esperar es que lo hiciera por caminos tan tortuosos. Construyendo un mundo de claroscuros, insinuaciones, símbolos sobrenaturales que conviven en una civilización ultratecnificada, aprisionada por el cemento, desorientada incluso por

la palabrería religiosa, empuja al espectador para la búsqueda de signos inexplicables. Pero todo es interpretación, «Renacer» no muestra ni afirma sino que sugiere o indica, sea un helicóptero surcando la noche con sus haces de luz, o que la estigmatizada tenga un hijo en una tasca barata de carretera. Incluso están difusas las fronteras entre el erotismo y el éxtasis.

Película ambiciosa, de difícil lenguaje, está bien estructurada y montada, aunque la misma esencia del mensaje impide una clarificación suficiente que evite la atmósfera de angustia y depresión, por otra parte buscada, que haga tangibles las inducciones hacia una superrealidad latente entre conductas profunda y desnudamente humanas.

«Renacer», rodada casi íntegramente en Estados

Unidos, con capital americano, y dando una oportunidad a este cineasta catalán que no encontraba financiación suficiente en España, cuyo metalenguaje

podrá ser discutido y, de seguro, atacado, pero que como otros —Borau, Franco— ha tenido que irse bajo el paraguas del dólar para poder hacer su cine.

### «La patrulla chiflada»

ASTORIA

Una producción de Raymond Chow y los Hui Brothers. Escrita y dirigida por Michael Hui. Música de Sam Hui. Interpretada por Michael Hui, Sam Hui, Rcki Hui y Richard Ng.

Duración: 1 h. 33 m.

Los avatares, desgracias y aventuras de los guardias jurados de una compañía de seguridad de Hong Kong se van sucediendo, desde la caza de ladrones al cuidado de yates o importantes piezas de museos.

Los sorprendentemente occidentalizados hermanos Hui nos presentan un producto para la exportación donde demuestran un total conocimiento de la mentalidad y los gustos de los mercados de Europa y Estados Unidos. Por otra parte no hay nada más occi-

dentalizado que Hong Kong. El simpático trío se mueve, habla de Charles Bronson, y se comporta como lo haría cualquier arquetipo tejanos que se precie de serlo. De hecho, han conseguido una comercialidad perfectamente vendible, capaz de hacer pasar un buen rato, con ágiles sketches y aceptables escenas de carcajadas.

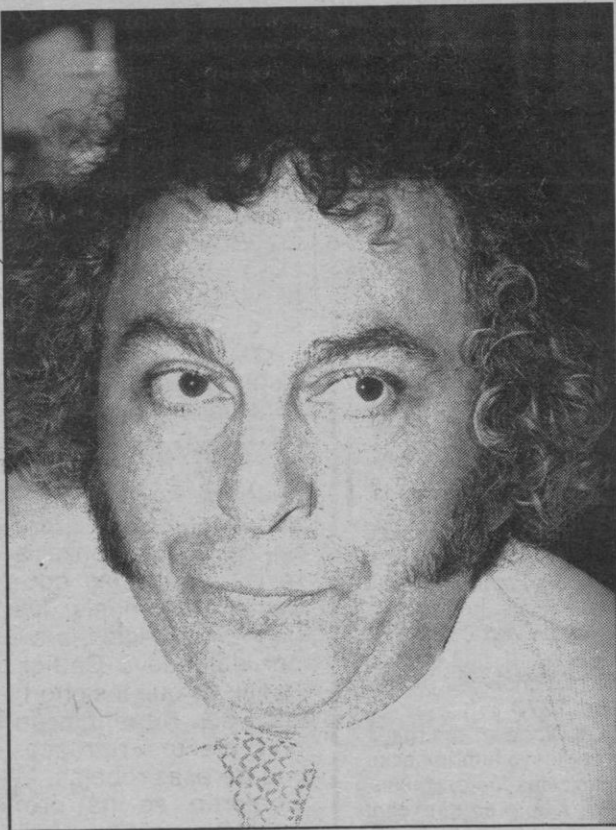
Cabe llegar a preguntarse que no serán capaces de hacer en el paraíso fiscal del extremo oriente. Menos mal que los westerns ya no están de moda.

## El mago del «zoom»

### Lazarov triunfa en Italia

Valerio Lazarov, admirado durante muchos años en España y estrella actualmente en la cadena 5 de Milán. Fue el «mago» del zoom, el realizador de los más espectaculares programas musicales que se hacían en los setenta, hasta que finalizó su programa «Sumarísimo». No gustó a los telespectadores, recibió fuertes críticas, y las ofertas por parte de TVE brillaron por su ausencia. Los éxitos de muchos años, así somos, se olvidaron. Valerio «no se hace nada excepto televisión» tuvo la suerte de que en estos momentos la RAI le ofreciera trabajo, «menos mal, porque quizá por orgullo profesional, no me gusta ir pidiendo trabajo». Y se marchó, como tantos otros.

Estuvo un tiempo trabajando para la radiotelevisión italiana «para la que hice dos programas especiales con Julio Iglesias que se vendieron de maravilla a las televisiones extranjeras». Después realizó cinco programas con cuatro mujeres famosas: Ana Belén, española; María Creusa, la mejor cantante de sambas, por supuesto brasileña, Ornella Vanoni, italiana, y Patty Austin, de los Estados Unidos, una excelente cantante de color». Le resultó duro abandonar España, «después de doce años de mi vida dedicados a TVE, mis hijos han nacido aquí, su primer idioma es el español, yo me siento español, tenía la casa y tantas y tantas cosas que, después de estar desde el 79 al 81 vi- viendo mi familia aquí y yo



en Italia decidimos trasladarnos a vivir a Milán, definitivamente.»

#### Adios España

El realizador rumano, nacionalizado español y casado con Didi Sherman, norteamericana, ha venido a España, «aunque venimos constantemente», invitado por el Instituto Oficial de RTVE, para participar como ponente en el seminario sobre «las nuevas tecnologías y el futuro de televisión». Y nos cuenta que ha cambiado mucho TVE durante los años

estatal había mucho dinero y ganas de trabajar».

#### La TV privada, no todo es miel

Es ecuánime enjuiciando las diferencias entre las televisiones públicas y privadas, «en las privadas no todo es miel, porque también tiene unas limitaciones que nacen de su existencia comercial: tiene que gustar, hay que conseguir una gran calidad para ganar la carrera en la audiencia porque no se puede combatir nada con vulgaridad». Y tampoco pueden las cadenas privada italianas emitir programas informativos en directo, por eso ocurre «que los informativos de la RAI están manipulados, divididos entre los partidos políticos», aunque asegura que se ha demostrado que la gente esta cansada de los informativos y que lo que quiere es pasarlo bien, por otra parte «la privada puede vivir perfectamente sin programas informativos».

No niega que la televisión privada paga muy bien, es justo «porque la creatividad», en cierto sentido, es limitada». Y para ponernos los dientes largos dice que en Italia no hay bastante gente para tanto trabajo como hay, hecho que ha motivado que la RAI cambie toda su filosofía las televisiones privadas italianas, las más poderosas, han contratado a los mejores de la cadena estatal, y ahora tienen que crear sus propios realizadores y técnicos en general. A lo mejor voy y emigro.

## Música, maestro

Héctor Vázquez Azpiri(\*)

¿Dónde estará el quid?. Chi la sa, hermano. El hecho es que la música tiene más fuerza que todas las centrales nucleares juntas. La música influye en la gente más que las ideas, se apodera de uno, lo transforma y, más que a las fieras, amansa a los asnos violentos que cocean en el interior del hombre. Puede que una música colectiva, al anular el pensamiento individual, haga a la gente más obediente, más dócil. De ahí que Hitler hiciera marchar cantando a sus masas, que lo mismo atropellaban al judío que atravesaban la pared.

Debe de ser muy importante, digo yo; por encima de la higiene, la botánica, las matemáticas o la comida diaria que hay que pedirle al señor. Porque, si no, ¿qué demonios te explicas el duelo universal que se produjo con el asesinato de John Lennon? Aquí, en un país que siempre olvidó pronto a sus hombres más notorios, se apresuraron a pedir monumentos y calles en honor del beatle difunto, sin tener en cuenta que era un señor que odió y despreció a los españoles, y no por distinciones sociales ni políticas. O como te explicarás la actitud suficiente y desdeñosa de un intérprete, la mirada que le echa al pobretón que no puede reprimir una tos, el gesto altivo y la falsa humildad que muestra al final del concierto cuando sale y vuelve a salir a recibir los bravos. Dígame si hay alguien que se tome su oficio más en serio que el director de orquesta con su varilla en la mano, por no hablar de la histeria de los conciertos rock, unos acontecimientos que superan en lo emocional a las máximas ceremonias religiosas aunque contengan milagros.

No creo que sea por su fuerza evocadora, porque, puestos a ver, quizá los olores te hagan recordar y revivir con mayor intensidad e igual encanto, ni por el rastro de magias ancestrales, no estoy en el secreto, y, si alguno sabe algo, que se levante y lo diga.

Pero, al señalar la importancia de la música, puede uno afirmar a tumba abierta que Francia no sería la misma sin su Marsellesa, y que el Reino Unido de la Gran Bretaña se unió bastante más gracias a su dios salve al rey (o reina). Ni la cola más enérgica del carpintero puede crear una adhesión tan consistente, es esta una verdad que puede mantenerse sin temor hasta delante de un inspector de Hacienda. Tanto que, sin tener que observar la saliva de sus perros ante el campanillazo, Pavlov pudo haber descubierto los reflejos condicionados con limitarse a tocar un himno en el armonio y ver las reacciones inmediatas de la gente. Así de sencillo.

Uno de los grandes males para la unión de España fue el carecer de un verdadero himno nacional. La gente necesita cantarlo y no puede. Aunque tenga tres letras y media, que uno sepa: una de Marquina, otra de Pemán y una más de un hermano marista, me parece. La media letra es aquella en que en los colegios de monjas y sucedáneas invitaban a decir que la Virgen María es nuestra defensora, nuestra protectora y unas cuantas cosas más.

De modo que no valen estas tres letras y media: unas por parciales, de brazo alzado y de la España partida, y la medio otra por ser propia de párvulos con mandilón rayado y por no tener vinculación alguna con la patria (o patria, como pretendía Unamuno).

Tampoco es española la música, como casi todo el mundo sabe. La marcha real fue un regalo del Rey Federico II de Prusia a nuestro buen Carlos III. El ministro de estado, conde de Aranda, se trasladó allá a estudiar sus tácticas militares para organizar mejor el ejército de España. El rey prusiano le dijo que le sobran el viaje y las alforjas, porque toda su táctica guerrera tenía el origen en un libro español, «consideraciones militares», del marqués asturiano de Santa Cruz de Marcenado. Lo de tantas veces, hermano. Y quizá para que Aranda no se fuera de vacío, le hizo el regalo de la marcha para don Carlos III, que el buen rey declararía «marcha de honor española» por un real decreto del 3 de septiembre de 1770.

Cien años después, a raíz de la Gloriosa, se organizó un concurso para conseguir un nuevo himno nacional, pero las composiciones musicales fueron malas, según el criterio del jurado, y no hubo premio ni canción.

Así quedaron las cosas, con el paréntesis del himno de Riego, que la gente conoce mejor por su parodia comecuras; la letra casi se quedó en el limbo.

Por eso hay que reconocer que es una excelente ocurrencia la que ha tenido el general Uriarte del Río al proponer una nueva letra para el himno nacional. Ojalá que prenda y se aprenda, y que sea la definitiva. Ojalá que pueda cantarse lenta y sabrosamente en una España en paz y con trabajo para todos.

(\*) escritor

## Sencillamente intolerable

Antonio Pizá



En Santander claman de indignación y hasta la Policía no se lo quería creer. Porque la Policía en un arriesgado y brillante servicio, consiguió detener a dos jóvenes atracadores de un Banco de la ciudad, mientras estaban desvalijando la entidad y los clientes. Esto sucedía el día veintinueve. Y el día veintisiete, es decir antes de una semana, el juez de instrucción número uno decretaba su libertad y sin fianza. A los dos delincuentes les faltó tiempo para acudir a la entidad bancaria que seis días antes atracaban, para mofarse y amenazar a clientes y empleados. Increíble ¿verdad?

Increíble, pero ha sucedido tal cual. Y tanto el Sindicato Profesional de Policías, como la Unión Sindical de la Policía, han hecho público un comunicado en el que expresan su estupor y su disgusto. Según la propia Policía, una mujer que había sido testigo del atraco, llamó a la Comisaría para decir que los atracadores estaban ante la puerta de su comercio, mofándose de ella. La Policía no dando crédito a dicha información, mandó un coche policial para comprobarlo. Y era verdad, allí estaban ellos disfrutando su libertad, y ostentando su descaro y chulería.

Y así estamos. En vísperas de que salgan a la calle diez u once mil presos preventivos. Mientras los jueces, que dicen que no pueden dar abasto, ahora tienen que comenzar a revisar todas las condenas para rebajar las penas impuestas, a tenor del nuevo Código Penal, ya que los chorizos se beneficiarán con efectos retroactivos de esas rebajas. El Gobierno se ha propuesto disminuir el rigor punitivo de los delitos contra la propiedad privada, es que está claramente reconocida por la Constitución, y por el contrario aumentar las penas por atentados a la propiedad pública y lo que pudiéramos llamar de-

lito social. Este criterio, que no discutimos en un terreno teórico, se enfrenta a la realidad lacerante y cotidiana de una imparable escalada de esos delitos contra la propiedad. Y que se crece, y se crecerá mucho más todavía, a medida que siga creciendo la crisis, el consumo precoz de la droga, y esa política utópica e idealista de rebajar penas, no admitir la presencia ante el juez de los autores de delitos calificados de «menores», y por supuesto con esta inmediata y masiva suelta de preventivos.

Si, ya sabemos que la cuestión de la seguridad ciudadana se está politizando. Pero se está politizando igualmente por quienes intentan crear psicosis de situación límite, y por parte de quienes llegan a negar hasta la mismísima evidencia. Y ya es triste, incluso resulta demencial, que hasta con esto se haga política. Mientras el ciudadano honrado y contribuyente, cada vez se siente más inseguro, más indefenso, más extorsionado, más agredido e incluso vejado por una delincuencia que ha llegado al exacto convencimiento de que este es su gran momento.

¿Hasta cuándo los que están en el poder y en el gobierno, cerrarán los ojos a la oleada creciente de indignación? Las multitudinarias manifestaciones están ahí, en la calle, son los comerciantes de barriadas enteras, a el vecindario de una chica violada y salvajemente asesinada, o los taxistas de Madrid. Y es reprochable que algunos de ellos pidan la horca, o sencillamente el ojo por el ojo. Es reprochable, pero humanamente comprensible. Lo ideal, ya lo sabemos, sería odiar al delito y compadecer al delincuente. Pero ahora, porque ya no pueden más, se dedican a compadecer a la víctima y odiar al delincuente. Porque es que además el delincuente habla ya el lenguaje de los jaques, de los camorristas, de los provocadores. La peligrosa permisividad y falso «humanitarismo» en el que nos estamos embarcando, está creando insalvables desproporciones entre el riesgo del delincuente, incluso la pena impuesta... y el grave, a veces

irreparable, daño producido a las víctimas en particular, y a toda la sociedad en general

Ahora el director general de Seguridad del Estado, ha manifestado que están preparados para el previsible aumento de delincuencia que ocasionará la suelta de los preventivos. Y ha aprovechado para añadir que en España la tasa de inseguridad ciudadana es inferior en un veinte por ciento a diversos países europeos. Yo no sé qué estadísticas maneja el director general, pero ¿conoce la realidad de que cada vez se denuncia menos? Porque la denuncia es engorrosa y la gente cree cada vez menos en su eficacia. Y porque muchas de las víctimas tienen verdadero terror a las amenazas. Son muchos los que no denuncian chantajeados por el anuncio de represalias salvajes. Aparte, yo aconsejaría con todo el respeto al director general que observase «in situ» las leyes penales, y de enjuiciamiento, y los comportamientos de la policía y de los jueces en países europeos y demócratas de toda la vida.

Yo daría la enhorabuena a ese juez santederino del número uno. No sé en que criterios se ha basado para decretar la libertad sin fianza de los dos jóvenes atracadores. Enhorabuena por haber contribuido a que todos perdimos un poco más de confianza en la justicia, la seguridad, el orden establecido, y la libertad. Pero que no se equivoque: los dos atracadores a quienes les faltó tiempo para volver al escenario del crimen para mofarse y amenazar, no sólo se reían, de las víctimas. Se reían de la sociedad, de la ley, de la democracia, de la libertad, y de todos nosotros. Pero muy especialmente, de usted, señor juez. Se reían de Su Señoría.

Gente

Juan Pla

Belisario del alma, Belisario...



Acaba de concederse el premio «Príncipe de Asturias» en su modalidad de cooperación iberoamericana, a Belisario Belancur, presidente de la República de Colombia. En el jurado estaban, entre otros, los viejos y entrañables amigos de nuestra lucha pre-democrática. Recuerdo especial al ínclito Amaro G. de Mesa, cuyas gestiones diplomáticas y culturales en el mundo hispánico han sido siempre, en mi opinión y en la de muchos, gestiones de antología formidable y humilde.

Belisario, antes de ser presidente de su país, fue compañero de venturosas singladuras aquí en España, cuando estubo de embajador. Belisario quería comprarse un molino en La Mancha, por ahí por los cerros de Campo de Criptana, donde nació María Antonia Abad, nuestra dulce y sabrosa vecina Sara Montiel. Belisario quería el molino para retirarse a escribir y a pensar. Buscaba, bajo las viejas aspas, la noble lucha ideal del Quijote contra los gigantes, en el sosegado silencio con que Cervantes nos enseñó a topor con la madre Iglesia y con la madre Mancha. Por fin, Belisario no compró el molino, pero todavía le estamos haciendo la gestión. Ahora en julio, aniversario de sus vacaciones en Mallorca, varios amigos colombianos y un servidor, si a mano viene, reiniciaremos la búsqueda de un molino quijotesco para un presidente iberoamericano de estupendo talante cultural y democrático.

Belisario es demócrata, aunque no es de izquierdas. El premio que se le acaba de otorgar, bajo el amor de unos jurados rabiosamente amantes de la cultura y de la cooperación iberoamericana, es todo un símbolo de la cultura y de la cooperación iberoamericana, es todo un símbolo del valor que aquí se otorga a los demócratas. En mi último libro, hablaba de tí, Belisario del alma, Belisario. Pronostiqué tu triunfo. Abrázos y parabienes.

**Baleares**  
el diario de las islas

Palma de Mallorca  
Redacción, Administración y Talleres:  
Polígono de La Victoria  
Gremio Sillaros.  
Teléfono: 201112 (8 líneas)  
Oficinas en Palma  
Paseo Mallorca, 9 - B. 1.º  
Telf. 231177 - 235940  
Depósito Legal 1956



Edita Medios de Comunicación Social del Estado (MCSE)  
Paseo de la Castellana, 272 MADRID-16  
Director Gerente: Antón de Santiago  
Directora Técnica de Prensa:  
Malién Aznar  
Director Económico Administrativo:  
Florencio Ahumada